

## A

**ACOLO:** adv.

**acolo:** rezum. cap.2; 2,5; 3,38; 4,21; 5,9; 27; 6,2; 12,10; 17; 13,6; 14,16

**ACOPERĂMÂNT:** s.n.; var. **ACOPEREMÂNT**  
**acoperemânturi:** pl. ac. 3,25

**(a) ACOPERI:** v. IV „a sprijini”  
**acoperindu-:** gerunziu 10,1  
**acopere:** ind. prez. 3.sg. 14,15

**ACOPERIRE:** s.f. „ocrotire”, „sprijin”  
**acoperirea:** sg. nom. 13,17  
**acoperiri:** sg. gen. rezum. cap.15

**ACOPERITOR, -TOARE:** s.m./f. (Înv. și reg.) „ocrotitor”  
**acoperitoriu:** s.m. sg. ac. rezum. cap.8; 8,36

**ACUM:** adv.  
**acum:** 1,6; 9; 6,17; 7,11; 23; 36; 8,36; 9,8; 14; 15; 10,10; 13,10; 14,36; 15,8; 23

**(a se) ADĂUGA:** v. I; var. **(a se) ADAOGE:** v. III  
**adăogând:** gerunziu 4,24  
**adăogându-:** gerunziu 8,9

**ADÂNC, -Ă:** adj./s.  
**adânc:** adj. n. sg. nom. 1,19  
**adânc:** s.n. sg. ac. 12,4

**ADÂNCIME:** s.f.  
**adâncime:** sg. ac. 6,23

**ADESEA:** adv.; var. **ADES**  
**(mai) ades:** 8,8

**ADESEORI:** adv.  
**adeaseori:** 10,14

**ADEVĂR:** s.n.  
**adevărul:** sg. ac. 2,29; 7,6  
**adevărul:** sg. ac., în loc. adv. (Înv.) **cu adevărul** „într-adevăr” 3,8  
**adevăr:** sg. ac. 10,12

**ADEVĂRAT:** adv.  
**adevăr at:** 3,9; 38; 4,33; 5,18; 12,12

**ADORMIRE:** s.f.  
**ador mirea:** sg. ac. 12,45

**(a se/-și) ADUCE:** v. III  
**să-(-și) aducă:** conj. prez. 3.sg., în loc. v. **să-(-și) aducă aminte** 1,2; 8,4  
**am adus:** ind. pf.c. 1.sg./pl. 1,8; 7,27  
**au adus:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,18; 2,9; 3,32; 8,31; 10,3; 13,23  
**a aduce:** inf. prez. 1,21; 6,21  
**era aduși:** ind. imp. 3.pl. 3,7  
**aducând:** gerunziu 3,35; 10,24; rezum. cap.13  
**(s-)au adus:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 4,20; 7,38; 14,21  
**aducându(-și):** gerunziu în loc. v. **aducându(-și) aminte** 4,37; 10,6  
**au adus:** ind. pf.c. 3.sg., în loc. v. **au adus aminte** 8,19  
**adusease:** ind. m.m.c pf. 3.sg. 8,34  
**aducându(-mi):** gerunziu în loc. v. **aducându(-mi) aminte** 9,21  
**aducându(-vă):** gerunziu în loc. v. **aducându(-vă) aminte** 9,26  
**aducea:** ind. imp. 3.pl. 10,7  
**(s-) aduce:** inf. prez. fără a 11,18  
**a(-și) aduce:** inf. prez. rezum. cap.14

**(a se) ADUNA:** v. I  
**adună:** imperativ 2.sg. 1,27  
**va aduna:** ind. viit.I. 3.sg. 2,7; 18  
**au adunat:** ind. pf.c. 3.sg. 2,13; 14  
**(s-)au adunat:** ind. pf.c. 3.sg. 4,39  
**adunând:** gerunziu 8,5; 11,2; 15,30  
**adunându-:** gerunziu 8,27  
**adunați fiind:** pasiv gerunziu 10,21  
**(să) adunase:** ind. m.m.c pf. 3.pl. 14,23

**ADUNARE:** s.f.  
**adunarea:** sg. ac. 2,7; 14,15  
**adunare:** sg. ac. 9,4; 12,43; 13,5  
**adunărilor:** pl. dat. adn. 9,14

**AFARĂ:** adv.  
**afară:** 1,16; 3,27; 28

**(a să) AFLA:** v. I  
**au aflat:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,20; 2,5; 7,23; 12,40  
**(să) află:** ind. prez. 3.sg. 2,1  
**afla:** inf. prez. fără a 2,6  
**aflându-:** gerunziu 10,37; 14,5

**(a) AGONISI:** v. IV  
**să agonisesc:** conj. prez. 1.sg. 6,25

**AICI:** adv.  
**aici:** rezum. cap.1; 1,6; rezum. cap.2; 2,33; 9,11; 14,7

**(a) AJUNGE:** v. III  
**ajungând:** gerunziu 15,31

**(a) AJUTA:** v. I  
**să ajute:** conj. prez. 3.sg. 13,10

**AJUTARE:** s.f.  
**ajutările:** pl. ac. 15,8

**AJUTĂTOR, -TOARE:** s.m./f.  
**ajutătoriu:** s.m. sg. nom. 3,39

**AJUTOR:** s.n.; var. (Înv. și reg.) **AGIUTOR**  
**ajutoriu:** sg. nom./ac. 6,11; 8,8; 24; 10,16; 11,7; 10; rezum. cap.12; 12,36; 15,7; 35  
**ajutorul:** sg. ac. rezum. cap.8; 8,20; 35; rezum. cap.10; rezum. cap.11; 12,11  
**ajutorului:** sg. gen. 8,23  
**ajutorul:** sg. ac. 11,13

**(a) AJUTORI:** v. IV (Iuz.) „a ajuta ora”  
**ajutorindu-:** gerunziu 3,28; 13,17

**AJUTORINȚĂ:** s.f. (Înv.) „ajutor”  
**ajutorințele:** pl. ac. 8,19

**ALB, -Ă:** adj.  
**albă:** f. sg. ac. 11,8

**(a se) ALCĂTUI:** v. IV  
**am alcătuit:** ind. pf.c. 1.sg. 7,22  
**a (să) alcătui:** inf. prez. 8,3

**(a) ALEGE:** v. III  
**au ales:** ind. pf.c. 3.sg. 5,19  
**alegând:** gerunziu 14,42

**(a) ALERGA:** v. I  
**alerga:** ind. imp. 3.pl. 3,19  
**alergând:** gerunziu 5,2; 26; 9,2; 25; 13,15; 14,43; 45

**ALERGARE:** s.f.  
**alergarea:** *sg. nom., în sintagma **alergarea cailor** „călărimie”, cavalerie”* 5,3  
**alergarea:** *sg. nom. „năvală”* 6,3  
**alergări:** *pl. ac.* 8,7

**ALERGĂTOR:** s.m.  
**alergători:** *pl. ac.* 3,28

**ALES, -EASĂ:** adj.  
**ales:** *adj. m./n. sg. nom.* 1,25; 15,40  
**aleși:** *adj. m. pl. ac.* 1,25  
**aleasă:** *adj. f. sg. nom. rezum. cap.14*  
**aleasele:** *adj. antep. f. pl. ac. rezum. cap.14*  
**ales:** *adj. în loc. adv. **mai ales** „indeosebi”* 10,12; rezum. cap. 14

**AMAR, -Ă:** adj.  
**amară:** *f. sg. ac.* 6,7  
**amarăle:** *adj. antep. n. pl. nom.* 9,5

**(a) AMENINȚA:** v. I  
**amănânță:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.14*

**(a se) AMESTECA:** v. I; var. **(a se) MESTECA**  
**(s-)au mestecat:** *ind. pf.c. 3.sg.* 13,3  
**(să) mesteca:** *ind. imp. 3.pl.* 14,14  
**mestecându-:** *gerunziu* 15,40

**AMESTECARE:** s.f.; var. **MESTECARE** (aici) „răscoală”, „răzmeriță”  
**mestecării:** *sg. gen.* 14,3

**AMESTECAT, -Ă:** adj.; var. **MESTECAT, -Ă**  
**amestecatei:** *adj. antep. f. sg. dat.* 3,21  
**mestecate:** *f. pl. ac.* 8,9; 12,13  
**mestecați:** *m. pl. nom.* 10,30

**AMINTE:** adv.  
**aminte:** *adv. în loc. v. **a-și aduce aminte/a lua aminte**, vezi (a se/-și) ADUCE/(a) LUA*

**AN:** s.m.  
**anul:** *sg. ac.* 1,7; 10; 11,21; 33; 38; 13,1; 14,4  
**ani:** *pl. nom./ac.* 1,7; 20; 4,23; 6,24; 7,27; 10,3; 14,1  
**an:** *sg. ac.* 4,18; rezum. cap.15  
**anul:** *sg. ac., în loc. adv. **în tot anul** „anual”* rezum. cap.10  
**anii:** *pl. ac., în loc. adv. **în toți anii** „anual”* 10,8; 11,3

**ANTIOHIAN:** s.m. „cetățean al Antiohiei (Antiohia era capitala occidentală a imperiului seleucid)”  
**antiohieni:** *pl. ac.* 4,9  
**antiohiiian:** *sg. ac.* 6,1

**APĂ:** s.f.  
**apă:** *sg. nom./ac.* 1,20; 33; 15,40  
**apa:** *sg. ac.* 1,21; 31

**APĂRARE:** s.f.  
**apărare:** *sg. ac.* 10,18

**APĂRĂTOR:** s.m.; var. (Înv. și reg.) **APĂRĂTORIU**  
**apărătoriul:** *sg. ac.* 4,2  
**apărătoriu:** *sg. nom.* 14,34

**(a) APĂSA:** v. I  
**apăsa:** *ind. imp. 3.pl.* 5,23

**(a se) APRINDE:** v. III „a incendia”; „a (se) înflăcăra”; „a (se) mânia”  
**au aprins:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 1,8; 8,33; 12,6; 9; 14,11

**am aprins:** *ind. pf.c. 1.pl.* 1,8  
**(s-)au aprins:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 1,22; 32; 6,11  
**aprinzându(-să):** *gerunziu* 4,38; 7,3  
**să (se) aprinză:** *conj. prez. 3.pl.* 7,3  
**aprinzându(-te):** *gerunziu* 7,34  
**să (se) aprinză:** *conj. prez. 3.sg.* 8,4  
**aprindea:** *ind. imp. 3.sg.* 8,6  
**aprinsease:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 8,33  
**a aprinde:** *inf. prez.* 10,36

**APRINS, -Ă:** adj. „incendiat”; „mânios”  
**aprins:** *m. sg. nom.* 7,39; 14,45  
**aprinși:** *m. pl. nom.* 10,35

**APROAPE:** adv.  
**aproape:** 9,25; rezum. cap.14  
**aproape:** *adv. în loc. adv. **aproape de** „aproximativ”* 12,16

**(a se) APROPIA:** v. I  
**(s-)au apropiat:** *ind. pf.c. 3.pl.* 2,6; 10,35; 36  
**apropiindu(-să):** *gerunziu* 4,34; 10,25; 27; 11,5; 15,20  
**(s-)au apropiat:** *ind. pf.c. 3.sg.* 4,46  
**a apropia:** *inf. prez.* 7,5  
**apropiind:** *gerunziu* 7,15  
**a (să) apropia:** *inf. prez.* 12,21  
**apropiindu(-se):** *gerunziu* 12,31  
**a (să) apropia:** *inf. prez.* 13,13  
**apropia:** *ind. imp. 3.sg.* 13,19  
**(să) apropia:** *ind. imp. 3.pl.* 15,25

**APROPIERE:** s.f.  
**apropiare:** *sg. ac.* 14,3

**(a se) APUCA:** v. I  
**au apucat:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 3,27; 4,32; 41; 5,7; 9,5; 12,18  
**apucând:** *gerunziu rezum. cap.4*  
**apucându(-să):** *gerunziu* 5,5  
**apucat fiind:** *pasiv gerunziu* 9,21  
**apucându-:** *gerunziu* 13,4  
**apuca:** *inf. prez. fără a rezum. cap.14*  
**a apuca:** *inf. prez. rezum. cap.14*  
**să apuce:** *conj. prez. 3.pl.* 14,39

**ARAMĂ:** s.f.  
**aramă:** *sg. ac.* 7,3

**ARAP:** s.m.; var. **HARAP** (Înv. și pop.) „arab”  
**harapilor:** *pl. gen.* 5,8; rezum. cap.12  
**harapi:** *pl. nom.* 12,10  
**harapi:** *pl. nom.* 12,11

**(a se) ARĂTA:** v. I  
**(s-)au arătat:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 1,33; 3,25; 26; 4,49; 10,29; 11,8; 12,40  
**va arăta:** *ind. viit.I. 3.sg.* 2,8  
**au arătat:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 3,10; rezum. cap.7; 9,23; 13,26  
**arăta:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 3,16; 15,10  
**arătându(-să):** *gerunziu* 3,30; rezum. cap.10; 12,22  
**(să) arată:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.6*  
**(mă) voiu arăta:** *ind. viit.I. 1.sg.* 6,27  
**(v-)ați arătat:** *ind. pf.c. 2.pl.* 7,22  
**(să) arăta:** *ind. imp. 3.pl.* 11,17  
**a (să) arăta:** *inf. prez.* 13,9  
**arătându-:** *gerunziu* 15,11; 32  
**a (să) fi arătat:** *inf. pf.* 15,13

**ARĂTARE:** s.f.  
**arătării:** *sg. dat.* 3,24  
**arătare:** *sg. nom.* 5,4

**arătări**: *sg. gen., în sintagma a cei de noaptea arătări* rezum. cap.15

**ARĂTAT, -Ă**: *adj. (Înv.) „evident”*  
**arătată**: *f. sg. nom./ac. 3,17, 28*  
**arătat a**: *adj. antep. f. sg. ac. 9,8*  
**arătate**: *n. pl. ac. 12,41; 14,15*  
**arătat**: *n. sg. nom. 15,35*

**(a se) ARDE**: *v. III*  
**(să) ard**: *ind. prez. 3.pl. rezum. cap.6*  
**a arde**: *inf. prez. 10,36*  
**au ars**: *ind. pf.c. 3.sg. 12,6*

**ARDERE**: *s.f.*  
**arderea**: *sg. ac., în sintagma arderea de tot 2,10*

**ARGINT**: *s.n.*  
**argint**: *sg. ac. 2,2; 3,11; 4,8, 19, 24; 12,43*

**ARHIEREU**: *s.m.*  
**arhierelui**: *sg. gen. rezum. cap.3; 3,1, 16*  
**arhieriu**: *sg. nom./ac. 3,9; 14,3, 13; 15,12*  
**arhieriu**: *sg. nom. 3,10, 32, 33*

**ARHIERIE**: *s.f.*  
**arhieria**: *sg. ac. 4,24*  
**arhierie**: *sg. ac. rezum. cap.14*  
**arhierie**: *sg. ac. 14,7*

**ARHIERIRE**: *s.f.*; cuvântul nu este înregistrat în DA.  
**arhierirea**: *sg. ac. rezum. cap.4*

**ARHIEREIRE**: *s.f.*; cuvântul nu este înregistrat în DA.  
**arhierierea**: *sg. ac. rezum. cap.4; 4,7*  
**arhierieire**: *sg. ac. rezum. cap.4*

**ARMAT, -Ă**: *adj./s. (Înv.) „înarmat”*  
**armate**: *adj. f. pl. nom. rezum. cap.5*  
**(cei) armați**: *s.m. pl. ac. 5,26*  
**armaților**: *pl. dat. 14,22*

**ARMĂ**: *s.f.*  
**arme**: *pl. ac./gen. 3,25; 5,3, 11; 8,18; 9,2; 10,24; 11,8; 15,21*  
**arma**: *sg. ac. 5,25*  
**armele**: *pl. ac. 8,27, 31; 10,23, 27, 30; 11,7; 15,5, 28*  
**armelor**: *pl. gen. 15,21*

**(a se) ARUNCA**: *v. I*  
**aruncând**: *gerunziu 1,16*  
**au aruncat**: *ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,16; 4,41; rezum. cap.14; 14,46*  
**(s-)au aruncat**: *ind. pf.c. 3.sg./pl. 3,15; 14,43*  
**arunca**: *ind. imp. 3.pl. 10,30, 34*  
**a arunca**: *inf. prez. 13,6*

**ARUNCARE**: *s.f.*  
**aruncarea**: *sg. nom. 5,3*

**(a) ASCULTA**: *v. I*  
**a asculta**: *inf. prez. 3,24*  
**ascult**: *ind. prez. 1.sg. 7,30*

**(a) ASCUNDE**: *v. III*  
**au ascuns**: *ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,19; rezum. cap.2*  
**ascunsease**: *ind. m.m.c.pf. 3.pl. 1,20, 33*

**ASCUNS, -Ă**: *adj.*  
**ascunsă**: *f. sg. ac. 1,16*

**(a se) ASEMĂNA**: *v. I*; var. (Înv.) **(a se) ASĂMĂNA**  
**a (să) asemăna**: *inf. prez. 9,12*

**să aseamine**: *conj. prez. 3.sg. 9,14*  
**voiu asămăna**: *ind. viit.I. 1.sg. 14,33*

**ASEMENA**: *adv./adj. inv./prep.*; var. (Înv.) **ASEAMENEA**, **ASEAMINEA**  
**aseamenea**: *adj. inv. 2,3; 4,16; 10,4*  
**aseamenea**: *adv. 2,12; 10,36; 11,8*  
**aseamenea**: *adv. 2,14; 12,8*  
**aseamenea**: *prep. 9,15*

**ASIAN, -Ă**: *adj. „asiatic”; cuvântul nu este înregistrat în DA.*  
**asiană**: *f. sg. ac. 10,24*

**ASIDEU**: *s.m. „evlavios”, „credincios”; apărători devotați ai legii date de Moise în muntele Sinai și practicanți ai acesteia (cf. Anania 2001, p.1390)*  
**assidei**: *pl. ac. 14,6*

**ASPRIRE**: *s.f.*  
**asprire**: *sg. nom. 14,30*

**ASPRU**: *adv.*  
**(mai) aspru**: *14,30*

**(a) ASTUPA**: *v. I*  
**au astupat**: *ind. pf.c. 3.sg. 2,5*

**ASUPRIRE**: *s.f.*  
**asuprirea**: *sg. nom. 8,17*

**AȘA**: *adv.*; var. (Înv. și reg.) **AȘEA**  
**așa**: *1,19; 2,22, 30; 3,9, 40; 9,12; 10,9, 27*  
**așa**: *1,22; 2,10; 3,3, 24, 40; 4,14; 5,11, 17; 6,15; 7,2, 9, 12, 13, 14, 18, 29; rezum. cap.8; 8,29; 9,2, 4, 9; 11,27, 28, 34; 12,7, 9, 10, 16, 22, 35, 42; 13,10; 14,21, 27, 46; 15,2, 10, 24, 39, 40*

**(a se) AȘEZA**: *v. I*  
**așază**: *imperativ 2.sg. 1,29*  
**au așezat**: *ind. pf.c. 3.sg./pl. 6,15; 8,31; 10,8; 15,17, 36*  
**așază**: *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.11*  
**să așezăm**: *conj. prez. 1.pl. 11,36*  
**așezându-**: *gerunziu 12,20*  
**a (să) așeza**: *inf. prez. 14,20*

**AȘEZAT, -Ă**: *adj./s.*  
**așezat**: *adj. n. sg. nom. 11,25*  
**(ceale) așezate**: *s.f. pl. ac. 14,28*

**AȘEZĂMÂNT**: *s.n.*  
**așezământul**: *sg. ac. 12,4*

**AȘIJDEREA**: *adv.*  
**așijderea**: *6,8; 7,13; 15,18*

**(a) AȘTEPTA**: *v. I*  
**așteaptă**: *ind. prez. 3.sg./pl. 6,14; 9,25*  
**a aștepta**: *inf. prez. 7,14*  
**așteaptă**: *imperativ 2.sg. 7,17*  
**așteptați**: *ind. prez. 2.pl. 7,30*

**(a) AȘTERNE**: *v. III „a doborâ”*  
**au așternut**: *ind. pf.c. 3.sg./pl. rezum. cap.11; 11,11; 12,23, 28; 15,27*

**AȘTERNUT, -Ă**: *adj./s. „doborât”, „întins”*  
**așternuți**: *adj. m. pl. nom. 4,42; 10,4, 26; 13,12*  
**așternuților**: *s.m. pl. gen. 12,39*

**ATENIAN**: *s.m.*; var. **ATHINEAN**  
**athineanilor**: *pl. dat. 9,15*

(a se) **ATINGE**: v. III  
 (să) **ating**: ind. prez. 3.pl. rezum. cap.2  
 a **atinge**: inf. prez. 9,10

**ATOTPUTERNIC, -Ă**: adj./s.  
**atotputernic**: adj. m. sg. nom. 1,25; 3,30  
**Atotputernicul**: adj. m. sg. ac. 3,22; 8,18; 15,29  
**Atotputernicului**: adj. m. sg. gen. 3,24; 5,20; 11,13  
**Atotputernicului**: s.m. sg. gen./dat. 6,26; 7,35, 38; 15,32  
**Atotputernicul**: s.m. sg. ac. 8,11; 12,28; 15,8  
**(Cel) Atotputernicul**: s.m. sg. nom. 8,24

**ATUNCI**: adv.  
**atunci**: 1,19; 2,8; 3,10, 31; 4,14; 5,25; 7,39; 11,9; 13,26; 14,14

**AUR**: s.n.  
**aur**: sg. nom./ac. 2,2; 3,11, 25; 4,32, 39; 10,29; 11,8; 14,4

**AURIT, -Ă**: adj.  
**aurite**: n. pl. ac. 5,2  
**auritelor**: f. pl. gen. 5,3  
**aurită**: f. sg. ac. 15,15

(a) **AUZI**: v. IV  
**auză**: conj. prez. fără să 3.sg. 1,5  
**au auzit**: ind. pf.c. 3.sg. 1,8  
**să auză**: conj. prez. 3.sg. 8,3  
**auzând**: gerunziu 10,13; rezum. cap.14; 14,15, 18  
**am auzit**: ind. pf.c. 1.sg. 11,24

(a se) **AVEA**: v. II  
**să aibă**: conj. prez. 3.pl. 15,8  
**are**: ind. prez. 3.sg. 3,39  
**(să) are**: ind. prez. 3.sg. 3,40  
**au**: ind. prez. 3.pl. 12,30  
**având**: gerunziu 1,24; 3,25; 4,25; 5,2; 7,16; 8,17; 9,22; 10,18, 28, 30; 11,10; 12,4; 13,2, 5; 14,8; rezum. cap.15  
**avea**: ind. imp. 3.sg./pl. 2,9; 3,13; 4,28; 7,20, 24; 8,14; 10,28; rezum. cap.12; 12,20, 24; 13,5; 14,18, 24, 39  
**avându-**: gerunziu 4,15  
**avuse**: ind. m.m.c.pf. 3.pl. 4,16  
**a avea**: inf. prez. 5,9; rezum. cap.8; 8,36; 9,15, 21; 15,37  
**au avut**: ind. pf.c. 3.sg./pl. 8,20, 28; 13,22  
**va avea**: ind. viit.I. 3.sg. 11,3; 14,3  
**avându(-să)**: gerunziu 11,34; 14,11

**AVERE**: s.f.  
**averile**: pl. nom. 3,6

## B

**BALTĂ**: s.f.  
**balta**: sg. nom. 12,16

**BAN**: s.m.  
**bani**: pl. ac. 1,14; 3,6, 7; 4,23, 45; 10,20, 21  
**banii**: pl. ac. 3,7; 4,27; 8,25  
**banilor**: pl. gen. 3,9; 4,1; 11,3

(a se) **BATE**: v. III  
**bate**: ind. prez. 3.sg. 3,39  
**(să) bate**: ind. prez. 3.sg. 11,6  
**bătea**: ind. imp. 3.sg./pl. 3,26; 11,5

**BATJOCURĂ**: s.f.  
**bajocură**: sg. ac. 7,7

(a se) **BATJOCORI**: v. IV  
**(să) bajocorește**: ind. prez. 3.sg. 7,10

**batjocorind**: gerunziu 7,27  
**a fi batjocorit**: pasiv inf. prez. 7,39

**BATJOCORIT, -Ă**: adj.  
**batjocorite**: f. sg. gen. 8,17

(a) **BĂGA**: v. I  
**au băgat**: ind. pf.c. 3.sg. 2,5

**BĂRBAT**: s.m.  
**bărbat**: sg. nom./gen. 4,35; 6,18; 14,37; 15,13  
**bărbați**: pl. nom./ac. 4,44; 5,5; 8,1; 10,29; 12,10, 19, 23; 13,15  
**bărbatul**: sg. nom./ac. 8,9; rezum. cap.14  
**bărbaților**: pl. dat. 12,5

**BĂRBĂTESC, -EASCĂ**: adj.  
**bărbătesc**: n. sg. ac. 7,21

**BĂRBĂTEȘTE**: adv.  
**bărbătește**: 6,28; 10,35; 13,14; 14,43; 15,17

**BĂTAIE**: s.f.  
**bătăi**: pl. nom./ac. rezum. cap.5; 7,37  
**bătaia**: sg. ac. 10,19  
**bătaie**: sg. ac. 14,40

**BĂTRÂN, -Ă**: adj./s.  
**bătrânii**: s.m. pl. nom./ac. 1,10; 14,37  
**bătrâni**: s.m. pl. ac. 4,44; 5,13  
**bătrân**: s.m. sg. ac. 6,1  
**bătrânilor**: s.m. pl. gen./dat. 8,17, 30  
**(cei mai) bătrâni**: s.m. pl. ac. 13,13  
**bătrân**: adj. m. sg. nom. 4,40  
**bătrânului**: adj. m. sg. gen. rezum. cap.6

**BĂTRÂNEȚE**: s.f.  
**bătrânețelor**: pl. gen. 6,23, 25  
**bătrânețe**: sg. ac. 6,27

**BĂTUT, -Ă**: adj./s.  
**(cel) bătut**: s.m. sg. voc. 3,34  
**bătut**: adj. m. sg. ac. 3,38; 5,18

**BĂTĂ**: s.f.  
**băte**: pl. ac. 4,41

(a) **BEA**: v. II  
**a bea**: inf. prez. 15,40

**BERBEC**: s.m. „armă ofensivă, folosită pentru spargerea zidurilor”  
**berbeci**: pl. ac. 12,15

**BIBLIOTECĂ**: s.f.; var. (Înv.) **VIVLIOTECĂ**  
**viblioteca**: sg. ac. 2,13

**BINE**: adv./s.  
**bine**: s.n. sg. ac. 1,2; 2,16; 5,4; 6,13; 9,21; 11,26; 12,30; 14,30, 38  
**bine**: adv. în structura dislocată **bine e cuvântat** 1,17; 15,34  
**bine**: adv. 3,1; 9,19, 20; 11,21, 28, 38; 12,43; 15,39  
**(mai) bine**: adv. 7,14  
**bine**: s.n.sg.ac. în sintagma **faceri/facerile de bine** 8,20; 9,26  
**bine**: adv. în structura v. dislocată **bine au cuvântat/bine(-) cuvânta** 11,9; 12,41; 15,29, 34

(a) **BINECUVÂNTA**: v. I  
**bine e cuvântat**: pasiv ind. prez. 3.sg. 1,17; 15,34  
**binecuvânta**: ind. imp. 3.sg./pl. 3,30; 10,38  
**binecuvântând**: gerunziu 8,27  
**bine au cuvântat**: ind. pf.c. 3.pl. 11,9; 12,41; 15,34  
**bine(-) cuvânta**: ind. imp. 3.pl. 15,29

(a se) **BIRUI:** v. IV  
**biruindu(-să):** gerunziu 4,45  
**biruiesc:** ind. prez. 3.pl.rezum. cap.10  
**fusease biruit:** pasiv ind. m.m.c.pf. 3.sg. 10,24  
**(s-)au biruit:** ind. pf.c. 3.sg. 13,23

**BIRUINȚĂ:** s.f.  
**biruința:** sg. ac. 4,50; 5,6  
**biruință:** sg. ac. 4,50; rezum. cap.8; 10,38; 15,6, 8, 21  
**biruințe:** pl. ac. rezum. cap.8  
**biruinții:** sg. gen. 10,28  
**biruințe:** sg. gen. 13,15

**BISERICĂ:** s.f.; var. (Înv.) **BISEARICĂ**  
**bisearica:** sg. nom./ac. 1,13, 15, 18; 3,2, 30; 4,14; rezum. cap.5;  
rezum. cap.6; 6,4; 9,16; rezum. cap.10; 10,1, 3, 5; 11,3, 25;  
13,23; 14,33, 35; 15,17  
**bisearicii:** sg. gen./dat. 1,15, 16, 18; 2,9; rezum. cap.3; 3,12;  
rezum. cap.14; 14,4; 15,18, 33  
**bisearică:** sg. ac. 1,34; 2,23; 4,32, 39; 5,15, 21; 6,2; 8,2; rezum.  
cap.13; 13,11, 14; 14,31, 32  
**bisearici:** sg. gen. 2,20  
**bisearicii:** sg. dat. adn. 3,4; 14,13  
**bisearicile:** pl. ac. 10,2; 11,3

**BLÂND, -Ă:** adj./adv.  
**(mai) blânzi:** adj. m. pl. nom. 6,29  
**blând:** adj. m. sg. nom. 15,12  
**(mai) blând:** adv. 10,4

**BLÂNDEȚE:** s.f.  
**blândețele:** pl. ac. 14,9

**BLESTEM:** s.n.; var. **BLĂSTĂM**  
**blăstămurile:** pl. ac. 8,4  
**blăstămuri:** pl. ac. 10,35; 12,14  
**blăstămurilor:** pl. dat. 13,11  
**blăstăm:** sg. ac. 15,24

(a) **BLESTEMA:** v. I; var. (a) **BLĂSTĂMA**  
**blăstăma:** ind. imp. 3.pl. 10,34  
**blăstămând:** gerunziu 12,14

**BLESTEMĂTOR, -TOARE:** s.m./f./adj.; var. **BLĂSTĂMĂTOR, -TOARE**  
**blăstămătoriul:** s.m. sg. nom. 9,28  
**blăstămători:** s.m. pl. ac. 10,36  
**blăstămătorilor:** adj. antep. m. pl. dat. 10,4  
**blăstămătoarele:** adj. f. sg. nom. rezum. cap.15

**BOALĂ:** s.f.  
**boală:** sg. ac. 9,22

**BOGAT, -Ă:** adj.  
**bogat:** m. sg. ac. 7,24

**BOLÂND, -Ă:** adj.; var. **BOLUND, -Ă**  
**bolund:** n. sg. nom. 2,33

**BOLNĂVIRE:** s.f.  
**bolnăvire:** sg. ac. 9,21

**BORDEI:** s.n.  
**bordeiuri:** pl. ac. 4,12

**BOZ:** s.m. „zeu păgânesc, idol”  
**bozii:** pl. ac. 2,2

**BRAT:** s.n.  
**brațului:** sg. gen. 15,23

**BUCATĂ:** s.f.  
**bucate:** pl. ac. 11,31

**BUCURIE:** s.f.  
**bucurie:** sg. ac. 3,30  
**bucurie:** sg. ac., în loc. adj. **cu bucurie** 15,28

**BUCUROS, -OASĂ:** adj.  
**bucuroși:** m. pl. nom. 2,28  
**bucuros:** m. sg. nom. 6,30

**BUN, -Ă:** adj./s.  
**bună:** adj. f. sg. ac. 1,1; 7,20; 11,26; 12,45; 14,37  
**bun:** adj. m. sg. nom./ac. 1,24; 11,6; 15,12, 23  
**(cei mai) buni:** adj. m. pl. ac. 4,12  
**(mai) bune:** adj. f. pl. ac. 4,15  
**bunei:** adj. antep. f. sg. gen. 6,23  
**bune:** adj. n. pl. ac. 9,16  
**bunilor:** adj. antep. m. pl. dat. 9,19  
**(prea) bune:** adj. n. pl. ac. 15,11  
**(foarte) bune:** adj. n. pl. ac. 15,17  
**(celor) buni:** s.m. pl. gen. 7,20  
**(celor) bune:** s.f. pl. gen. 11,19

**BUNĂTATE:** s.f.  
**bunătați:** pl. ac. 1,35  
**bunătaților:** pl. gen. 5,20

**BUNĂVOIE:** s.f.  
**bunăvoie:** sg. ac., în loc. adv. **de bunăvoie** 6,19; 14,3

C

**CAL:** s.m.  
**cal:** sg. nom. 3,25  
**cailor:** pl. gen., în sintagma **alergarea cailor** „călărimă”, „cavalerie” 5,3

**CANDELĂ:** s.f.; var. **CANDILĂ**  
**candile:** pl. ac. 1,8; 10,3

**CAP:** s.n.  
**capetele:** pl. ac. 1,16  
**cap:** sg. ac. 7,4  
**capului:** sg. gen. 7,7  
**capul:** sg. nom./ac. 9,24; 10,25; rezum. cap.15; 15,30, 32, 35

**CARNE:** s.f.  
**carne:** sg. ac. rezum. cap.6; 6,18  
**căr nuri:** pl. ac. 6,21; rezum. cap.7; 7,1  
**căr nurile:** pl. nom./ac. 6,21; 9,9

**CARTE:** s.f.  
**Cartea/cartea:** sg. nom./ac. în titlu: *Cartea a doao a Macaveilor*, 6,12; 11,22, 27  
**carte:** sg. ac. rezum. cap.2; 2,24; 8,23; 9,18; 11,34  
**cărți:** pl. nom./ac. rezum. cap.2; 2,24; rezum. cap.9; 11,16  
**cărțile:** pl. ac. 2,13  
**cărților:** pl. gen. 2,25

**CASĂ:** s.f.  
**casii:** sg. gen. 2,30  
**case:** pl. ac. 3,18; 5,12  
**casă:** sg. ac., în sintagma **a lui Dumnezeu casă** 14,33  
**casa:** sg. ac. 14,36, 41  
**casii:** sg. gen. în sintagma **sfintei casii Atotputearnicului Dumnezeu** 15,32

**(a) CĂDEA:** v. II  
**să cază:** conj. prez. 3.pl.10,4  
**au căzut:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,13; 3,27; 12,15, 24, 42  
**căzuse:** ind. m.m. c.pf. 3.pl.2, 14; 12,40, 44  
**a cădea:** inf. prez. 3,6; 9,7; 12,34  
**căzând:** gerunziu 3,24; 11,11; 12,11; 13,23  
**cădea:** ind. imp. 3.pl. 10,30  
**a fi căzut:** inf. pf. 15,28

**CĂDERE:** s.f. „prăbușire”; „nenorocire”  
**căderi:** pl. ac. 6,12  
**căderii:** sg. dat. 14,44

**CĂLĂRAȘ:** s.m. „călăreț”  
**călărașu:** sg. ac. 3,25  
**călărași:** pl. nom./ac. 5,2; rezum. cap.10; 10,29, 31; 12,10, 20, 33, 35; 13,2  
**călăraș:** sg. nom. rezum. cap.11; 11,8; 12,35  
**călărașilor:** pl. gen. 11,4  
**călărașii:** pl. nom. 15,20

**CĂLĂREȚ:** s.m.  
**călăreți:** pl. ac. 11,11

**CĂLĂRIME:** s.f.  
**călărime:** sg. ac. 10,24  
**călărimea:** sg. ac. 11,2

**(a) CĂLĂTORI:** v. IV  
**călătorea:** ind. imp. 3.sg. 3,35  
**călătorind:** gerunziu 9,4  
**călătoresc:** ind. prez. 3.pl. 11,30

**CĂLĂTORIE:** s.f.  
**călătorie:** sg. ac. 5,21

**(a se) CĂLCA:** v. I  
**calcă:** ind. prez. 3.pl. rezum. cap.15  
**fiind călcat:** pasiv gerunziu rezum. cap.4  
**(să) călca:** ind. imp. 3.sg. 8,2

**CĂLCARE:** s.f.  
**călcarea:** sg. ac., în sintagma **călcarea de leage** rezum. cap.4  
**călcări:** pl. nom., în sintagma **călcări de leage** 4,39  
**călcarea:** sg. ac., în sintagma **călcarea jurământurilor** 15,10

**CĂLCĂTOR, -TOARE:** s.m./f.  
**călcătoriu:** sg. ac., în sintagma **călcătoriu de leage/călcătoriu de legi** 4,38, 42; 13,6  
**călcătoriu:** sg. ac., în sintagma **călcătoriu de legi** 5,8  
**călcătorului:** sg. dat., în sintagma **călcătorului de leage** 13,7

**CĂLDARE:** s.f.  
**căldările:** pl. nom. 7,3

**CĂPETENIE:** s.f.  
**căpeteniile:** pl. nom. 3,2  
**căpeteniia:** sg. nom. 3,4; 9,19; 10,11  
**căpeteniilor:** pl. dat. 10,21  
**căpetenie:** sg. ac. rezum. cap.13; 13,3, 24

**CĂPETENIE:** s.f. „conducere”, „stăpânire”  
**căpeteniia:** sg. ac. 4,10, 27; 5,7

**CĂRUNTEȚE:** s.f.  
**căruntețele:** pl. ac. 6,23

**CĂRUȚĂ:** s.f.  
**căruța:** sg. ac. 9,4  
**căruțe:** pl. ac. 9,7

**(a se) CĂUTA:** v. I  
**cauți:** ind. prez. 2.sg. 7,2  
**căutat fiind:** pasiv gerunziu 13,21  
**căuta:** ind. imp. 3.sg. 14,29  
**(să) căuta:** ind. imp. 3.sg. 14,32

**CÂMP:** s.n.  
**câmpul:** sg. ac. 12,1

**CÂNTARE:** s.f.  
**cântări:** pl. ac. 1,30; 10,38; 12,37

**CÂNTEC:** s.n.  
**cântecului:** sg. gen. 7,6  
**cântece:** pl. ac. 15,25

**(a) CĂȘTIGA:** v. I; var. **(a) CĂȘTIGA**  
**a căștiga:** inf. prez. 2,30  
**au căștigat:** ind. pf.c. 3.sg. 12,37

**CĂȘTIGARE:** s.f.  
**căștigarea:** sg. ac. 11,3

**CEAS:** s.n.  
**ceasul:** sg. ac. 8,26

**CEATĂ:** s.f.  
**ceate:** pl. ac. 12,20  
**ceata:** sg. nom. 12,22

**CEAȚĂ:** s.f.  
**ceață:** sg. ac. 3,27

**CENUȘĂ:** s.f.; var. **CENUȘE**  
**cenușe:** sg. ac. 4,41; 13,5, 6, 8  
**cenușea:** sg. nom. 13,8

**CER:** s.n.; var. **CERIU**  
**ceriu:** sg. ac. 2,10, 18, 22; 3,15, 20; 7,11, 28; 8,20; rezum. cap.10; 10,29; rezum. cap.11; 11,10; 14,34; 15,3, 4, 8, 21  
**ceriuri:** pl. ac. 3,39  
**ceriului:** sg. gen. 9,10; 15,34  
**ceriurilor:** pl. gen. 15,23

**CERBICE:** s.f.  
**cerbicii:** sg. gen. 14,44

**(a) CERCA:** v. I „a căuta”; „a cerceta”  
**a cerca:** inf. prez. 1,20; 2,31  
**să cearce:** conj. prez. 3.sg. 1,34  
**au cercat:** ind. pf.c. 3.sg. 1,35  
**cearcă:** ind. prez. 3.pl. 2,28

**(a) CERCETA:** v. I  
**cercetând:** gerunziu 1,34

**CERCETĂTOR, -TOARE:** s.f. (Înv.) „persoană care poartă de grijă”  
**cercetătoriu:** sg. nom. 3,39

**(a) CERE:** v. III  
**au cerut:** ind. pf.c. 3.sg. 2,8  
**cer:** ind. prez. 1.sg. 9,26  
**cerea:** ind. imp. 3.pl. 12,11  
**cerând:** gerunziu 13,12

**CERESC, -EASCĂ:** adj.  
**cereasca:** f. sg. nom., în sintagma **cereasca judecată** 9,4

**(a se) CERTA:** v. I  
**certându-:** gerunziu 2,7

**certând:** *gerunziu* 6,16; 12,23  
**să (se) cearte:** *conj. prez. 3.pl.* 10,4

**CERTARE:** s.f.

**certarea:** *sg. nom./ac. rezum. cap.6;* 7,33  
**certare:** *sg. ac.* 6,12; 4,17; 7,19

**CETATE:** s.f.

**cetăți:** *sg. gen.* 1,12; 8,17  
**cetatea:** *sg. nom./ac.* 2,23; 3,14; 4,38; 5,2, 5, 11; 9,2, 14; rezum. cap.10; 10,1, 32, 33, 37; 11,2; 12,16, 27, 28, 29, 38; 13,13; 15,38  
**cetate:** *sg. nom./ac.* 3,1, 4, 9; 4,48; 5,5, 8, 17, 26; 6,10; 10,27; 12,13; 13,14; 14,37; 15,14, 17, 19  
**cetățile:** *pl. ac.* 3,8; 4,32  
**cetății:** *sg. gen.* 4,2; 8,3; 12,4  
**cetăți:** *pl. ac.* 6,8  
**cetăților:** *pl. gen.* 8,6; rezum. cap.12  
**cetățilr:** *pl. dat. (cu prep. la)* 8,11

**CETĂȚEAN:** s.m.

**cetățeanilor:** *pl. gen.* 4,5, 11, 50; 5,6  
**cetățeani:** *pl. ac. rezum. cap.5;* 5,16; 13,14; 14,8, 15,30  
**cetățeanii:** *pl. nom./ac.* 5,5, 23  
**cetățeani:** *pl. voc., în sintagma bunilor cetățeani* 9,19

**(a se) CHELTUI:** v. IV

**să (să) cheltuiască:** *conj. prez. 3.pl.* 4,19

**CHELTUIALĂ:** s.f.

**cheltuielile:** *pl. ac.* 3,3  
**cheltuieli:** *pl. ac.* 4,19; 9,16

**(a se) CHEMA:** v. I

**(să) cheamă:** *ind. prez. 3.sg.* 1,36  
**chemând:** *gerunziu* 3,7; 7,37; rezum. cap.8; 8,1, 11, 16; 10,24; 12,5, 15, 28; 14,46; 15,26  
**chema:** *ind. imp. 3.pl.* 3,15, 22; 8,2; 14,34  
**să cheme:** *conj. prez. 3.pl.* 3,31; 13,10  
**(s-)au chemat:** *ind. pf.c. 3.pl.* 4,28  
**au chemat:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 7,25; 12,36; 15,21, 31  
**chemat fiind:** *pasiv gerunziu* 14,5  
**(să) chema:** *ind. imp. 3.sg.* 14,38  
**chemându-:** *gerunziu* 15,22  
**chemându(-să):** *gerunziu* 15,31

**CHEMARE:** s.f.

**chemarea:** *sg. ac.* 8,15

**CHILAV, -Ă:** adj.; vezi **SCHILAV, -Ă**

**CHIN:** s.n.

**chinurile:** *pl. ac.* 7,8, 12  
**chinuri:** *pl. nom./ac.* 7,37; 9,5, 6

**(a se) CHINUI:** v. IV

**chinuindu-:** *gerunziu* 7,1, 13  
**chinuindu(-să):** *gerunziu* 7,5  
**a (să) chinui:** *inf. prez.* 7,7  
**va chinui:** *ind. viit.I. 3.sg.* 7,17

**CHINUITOR:** s.m. (aici) „călău”

**chinuitoriu:** *sg. ac.* 7,29

**CHIP:** s.n.

**chip:** *sg. ac., în loc. adv. în ce chip/într-alt chip/(Pop.) într-aceșta chip/într-aceștaș chip/nici (nice) într-un chip* 2,4; 5,18; 6,31; 7,7, 17, 22; 9,6; 11,31; 13,26; 14,3; 15,12, 22, 36

**(a) CHIVERNISI:** v. IV

**chivernisea:** *ind. imp. 3.pl.* 12,1

**CHIVERNISIT, -Ă:** adj. (aici) „experimentat”, „deprins”; „iscusit”  
**chivernisit:** *m. sg. nom.* 15,12

**CINSTE:** s.f.

**cinste:** *sg. ac.* 3,2, 9; 4,22; 9,27; 15,2  
**cinstea:** *sg. ac.* 3,12  
**cinstele:** *pl. ac.* „virtuțile” 4,15  
**cinstei:** *sg. gen.* 6,23

**(a se) CINSTI:** v. IV

**să cinstiți:** *conj. prez. 2.pl.* 1,3  
**(să) cinsteaște:** *ind. prez. 3.sg.* 3,12  
**au cinstit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 13,23  
**cinsteaște:** *imperativ 2.sg.* 15,2

**CINSTIT, -Ă:** adj.

**cinstită:** *f. sg. ac.* 6,28

**CINSTITOR, -TOARE:** s.m./f.

**cinstitori:** *s.m. pl. nom., în sintagma cinstitori de Dumnezeu* 1,19

**CINCIZECI:** s.n. (Înv.) „sărbătoarea Săptămânilor, adică a cincizecea zi după Paști”; „Rusalii”

**cinzecilor:** *pl. gen., în sintagma praznicul cinzecilor* 12,31

**CIRTĂ:** s.f. (Înv. și pop.) „interval de timp foarte mic”, „clipă”

**cirtele:** *pl. ac., în sintagma cirtele vremii* 9,11

**(a) CITI:** v. IV; var. (Înv. și reg.) **(a) CETI**

**a ceti:** *inf. prez.* 2,26  
**vor ceti:** *ind. viit.I. 3.pl.* 6,12  
**cetindu-:** *gerunziu* 8,23  
**cetesc:** *ind. prez. 3.pl.* 15,40

**CITITOR, -TOARE:** s.f.; var. (Pop.) **CETITOR, -TOARE**

**cetitorilor:** *pl. gen./dat.* 2,26; 6,17

**CLĂTIRE:** s.f. (aici) „avântare”

**clătirea:** *sg. nom.* 5,3

**COAPSĂ:** s.f.

**copasele:** *pl. ac.* 10,25

**(a se) COBORÎ:** v. IV; var. (Înv.) **(a se) POGORÎ**

**(s-)au pogorât:** *ind. pf.c. 3.sg.* 2,10  
**a (vă) pogorî:** *inf. prez.* 11,29

**(a) CONĂCI:** v. IV „a împresura”, „a asedia”

**au conocit:** *ind. pf.c. 3.pl.* 10,33

**CONTĂȘ:** s.n.; var. **CONTUȘ**

**contușurile:** *pl. ac.* 12,40

**(a se) CONTENI:** v. IV

**conținudu(-să):** *gerunziu* 4,33

**CORABIE:** s.f.

**corăbiilor:** *pl. gen.* 4,20  
**corăbiile:** *pl. ac.* 12,9  
**corăbiu:** *pl. ac.* 14,1

**CORT:** s.n.

**corturilor:** *pl. gen., în sintagmele zioa corturilor/zilele corturilor/prznicul corturilor* „zilele sărbătorii Corturilor; una dintre cele trei mari sărbători din cursul anului evreiesc, o sărbătoare la care avea loc pelerinaj; dura șapte zile, în ultima lună a anului după ce erau adunate roadele câmpului. Orice bărbat trebuia să participe

la această sărbătoare” (Cf. DB, p.271 și 1170) rezum. cap.1; 1,9; 10,6

**cortul:** *sg. ac. rezum. cap.2; 2,4, 5*

**COȘTEI:** s.n. (Mgm. înv.) „fortăreță”

**coșteiul:** *sg. nom./ac. 4,12; 11,6; 13,19; 14,16; 15,35*

**coșteiului:** *sg. gen. 4,27; rezum. cap.12*

**coșteiu:** *sg. ac. 5,5; 11,5; 12,19, 21; 15,31*

**coșteiuri:** *pl. ac. 8,1; 10,23*

**coșteailor:** *pl. gen. 8,6*

**COT:** s.m.

**coți:** *pl. ac. 13,5*

**CRĂPĂTURĂ:** s.f.; var. **CREPĂTURĂ** (aici) „soclu”, „bază” (cf. lat. *crepidō*, -inis „soclu”, „piesed tal”)

**crepătura:** *sg. ac., în sintagma crepătura oltariului 10,26*

**(a) CREDE:** v. III

**crezuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl. 3,12*

**necrezând:** *gerunziu 8,13*

**CREDINCIOS, -OASĂ:** adj.

**credincioase:** *f. pl. gen. 1,2*

**CREDINȚĂ:** s.f.

**credința:** *sg. nom./ac. 3,1; 9,26; 11,19; 12,25; 14,8*

**credință:** *sg. ac. 12,45; 15,11*

**(a) CREȘTE:** v. III

**creșcând:** *gerunziu 4,50*

**creșcuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg. 9,29*

**CREȘTERE:** s.f.

**creștere:** *sg. nom. 4,13*

**(a) CUGETA:** v. I

**cugetă:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.9*

**cugetând:** *gerunziu 11,2*

**(a) CULEGE:** v. III

**a culeage:** *inf. prez. 2,31*

**culegându-:** *gerunziu 8,31*

**CUMPĂNĂ:** s.f.

**cumpene:** *pl. ac. 9,8*

**(a) CUMPĂRA:** v. I

**a cumpăra:** *inf. prez. 8,25, 34*

**CUMPĂRARE:** s.f.

**cumpărarea:** *sg. ac. 8,11*

**(a se) CUNOAȘTE:** v. III

**(să) cunoscuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg. 4,21*

**cunoscând:** *gerunziu 4,33; 11,26; 12,8, 21; 14,31*

**au cunoscut:** *ind. pf.c. 3.sg./pl. 11,6; 12,5; 13,1, 23; 14,1; 15,28*

**cunoscându-:** *gerunziu 14,9, 28*

**CUNOSCUȚ, -Ă:** adj.

**cunoscută:** *fem. sg. ac. 3,28*

**CUNOȘTINȚĂ:** s.f.

**cunoștința:** *sg. ac. rezum. cap.9; 9,11*

**CUNUNĂ:** s.f.

**cunună:** *sg. ac. 14,4*

**(a) CUPRINDE:** v. III

**am cuprins:** *ind. pf.c. 1.pl. 2,27*

**fusease cuprins:** *pasiv ind. m.m.c.pf. 3.sg. 3,9*

**cuprindea:** *ind. imp. 3.sg./pl. 4,16; 10,15; 11,22; 15,19*

**fiind cuprins:** *pasiv gerunziu 4,22*

**cuprinzând:** *gerunziu 8,6; 9,18; 11,16; 14,46*

**au cuprins:** *ind. pf.c. 3.sg. 10,22; 12,22*

**CUPRINS, -Ă:** s.

**(ceale) cuprinse:** *s.n. pl. ac. 2,24*

**CURAT, -Ă:** adj.

**curat:** *m. sg. nom. 7,40*

**(a se) CURĂȚA:** v. I; var. **(a se) CURĂȚI:** v. IV

**au curățit:** *ind. pf.c. 3.pl. 1,33; 2,19*

**curățând:** *gerunziu rezum. cap.10; 10,3*

**a curăți:** *inf. prez. 10,7*

**a (să) curăți:** *inf. prez. 12,38*

**(s-)au curățit:** *ind. pf.c. 3.sg. 14,36*

**CURĂȚIRE:** s.f.

**curățirea:** *sg. nom./ac. 1,18; 2,20; 10,5*

**curățire:** *sg. ac. 1,36; 2,16*

**CURÂND:** adv.

**curând:** *4,48; 7,10*

**curând:** *adv. în loc. adv. mai curând 14,27*

**(a) CURGE:** v. III

**curgea:** *ind. imp. 3.pl. 3,18, 19*

**au curs:** *ind. pf.c. 3.pl. 9,9*

**a curge:** *inf. prez. 12,16*

**curgându-:** *gerunziu 14,45*

**CURGERE:** s.f.

**curgere:** *sg. ac. 14,45*

**CURTE:** s.f.

**curtea:** *sg. ac. 13,15*

**CURVĂ:** s.f.

**curvele:** *pl. ac. 6,4*

**CUTEZARE:** s.f.

**cutezare:** *sg. ac. 7,11*

**CUVÂNT:** s.n.

**cuvântul:** *sg. nom./ac. 2,31; 11,20; 15,40*

**cuvintele:** *pl. ac. 6,29; 7,24*

**cuvinte:** *pl. ac. 7,26; 8,21; 10,34; 15,11, 17*

**cuvânt:** *sg. ac. 9,5; 13,22*

**cuvântului:** *sg. gen. 15,38*

**(a) CUVÂNTA:** v. I

**e cuvântat:** *pasiv ind. prez. 3.sg., în structura v. dislocată bine e*

**cuvântat 1,17; 15,34**

**au cuvântat:** *ind. pf.c. 3.pl., în structura v. dislocată bine au cuvântat*

**11,9; 12,41; 15,34**

**cuvânta:** *ind. imp. 3.pl., în structura v. dislocată bine(-) cuvânta*

**15,29**

**(a se) CUVENI:** v. IV

**(să) cuvine:** *ind. prez. impers. 2,31, 32; 6,20; 11,36; 15,39*

**a (să) cuvini:** *inf. prez. 3,13*

**(să) cuvinea:** *ind. imp. 3.sg. 8,10*

**CUVIINȚĂ:** s.f.

**cuviința:** *sg. ac. 4,37*

**CUVIOS, -OASĂ:** adj. (Înv.) „potrivit”

**cuvioasă:** *f. sg. ac. 14,22*



## D

## (a se) DA: v. I

(s-)au dat: *ind. pf.c. 3.sg./pl. rezum. cap.1; 1,18; 4,20; 7,30; 8,20; 12,25*

au dat: *ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,17; 2,2; 4,48; 10,38; 13,22*

da: *ind. imp. 3.sg. 3,3; 8,6*

fusease dați: *pasiv ind. m.m.c.pf. 3.pl. 4,30*

a da: *inf. prez. 4,45; 6,11; 8,10; 9,15; 12,11; 14,26, 31, 38*

am dat: *ind. pf.c. 1.sg. 7,27*

dau: *ind. prez. 1.sg. 7,37*

va da: *ind. viit.I. 3.sg. 8,11*

a (să) da: *inf. prez. 11,7; rezum. cap.12; 12,11; 13,7*

vei da: *ind. viit.I. 2.sg. 11,26*

veți da: *ind. viit.I. 2.pl. 14,33*

a fi dat: *inf. pf. 15,15*

dăm: *ind. prez. 1.pl. 9,20; 11,30*

dă: *imperativ 2.sg. 15,2*

dă: *ind. prez. 3.sg. 15,21*

dând: *gerunziu rezum. cap.1; rezum. cap.2; rezum. cap.3; 3,35;*

*4,34; 8,23; 11,17; 13,14, 15; 14,44*

dându-: *gerunziu 8,9, 33; 12,31; 14,4, 13*

dându-(să): *gerunziu rezum. cap.15*

să dea: *conj. prez. 3.sg./pl. 1,3; 14,19*

să (să) dea: *conj. prez. 3. pl. 10,4*

să (se) dea: *conj. prez. 3 sg. ; 12,42; 15,33*

nedându-: *gerunziu 14,43*

## DAJDIE: s.f.; var. (Înv.) DAJDE

dajda: *sg. ac. 8,10, 36*

dăjdilor: *pl. gen. 4,28*

## DAR: s.n.

daruri: *pl. ac. 1,35; 3,2; 9,16; 13,23*

darurilor: *pl. gen. rezum. cap.4*

dar: *sg. ac., în loc. adv. în dar 4,30*

darurile: *pl. ac. rezum. cap.12; 12,40*

dar: *sg. ac. 15,16*

## DAT: s.n.

datul: *sg. ac. 3,9*

## DAT, -Ă: adj.

datei: *adj. antep. f. sg. gen. 6,23*

(celor) dați: *s.m. pl. dat. 7,14*

## DATĂ: s.f.

data: *sg. ac. 2,29*

dată: *sg. ac. 3,37*

dată: *sg. ac., în num. adv. o dată rezum. cap.13*

## DĂJDUITOR, -TOARE: s.m./f. (Înv.) „contribuabil”

dăjdutorii: *s.m. pl. ac., în sintagma împreună dăjdutorii 4,10*

## DĂRĂBURIT, -Ă: adj. „făcut bucăți”; aici prima atestare a

cuvântului cf. DA, unde prima atestare este la Teofil Frâncu și George Candrea, *Români din Munții Apuseni (Moșii)*, București, 1888.

dărăburită: *f. sg. nom. rezum. cap.15*

## DĂRĂBUȚ: s.n. „dărab mic”

dărăbuțe: *pl. ac. 15,33*

## (a se) DĂRUI: v. IV

au dăruit: *ind. pf.c. 3.sg. 1,35; 4,32*

dăruia: *ind. imp. 3.sg. 1,35*

să dăruiască: *conj. prez. 3.sg. 3,31*

a (să) dăruie: *inf. prez. 4,6*

am dăruit: *ind. pf.c. 1.sg. 7,22*

va dăruie: *ind. viit.I. 3.sg. 7,24*

a dăruie: *inf. prez. 9,16*

## DĂRUIRE: s.f.

dăruiri: *pl. ac. 2,13*

dăruire: *sg. ac. 12,45*

## DEGRABĂ: adv.

degrabă: *2,18; 3,31; 4,31; 5,21; 6,13, 23; 8,3, 9; 11,36; 14,44*

## DEMULT: adv.

demult: *14,36*

## DEPARTE: adv.

(mai) departe: *10,27*

departe: *11,5*

## (a se) DEPĂRTA: v. I

(s-)au depărtat: *ind. pf.c. 3.sg. 1,7; 4,29*

să deperteaze: *conj. prez. 3.pl. 2,3*

depărtând: *gerunziu 4,11*

(să) depărtează: *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.5*

depărtează: *ind. prez. 3.sg. 6,16*

(să) depărtase: *ind. m.m.c.pf. 3.sg. 10,13*

## (a se) DEPRINDE: v. III

a (să) deprinde: *inf. prez. 4,14*

## DEPRINS, -Ă: adj.

(foarte) deprins: *m. sg. nom. 8,9*

## DESĂVĂRȘIT: adv.

desăvârșit: *8,35; rezum. cap.9; 14,43*

## (a se) DESCHIDE: v. III; var. (a se) DEȘCHIDE

deșchiză: *conj. prez. 3.sg. 1,4*

deșchizind: *gerunziu 1,16*

deșchizându(-) (să): *gerunziu 6,18*

## (a) DESCOPERI: v. IV

au deasoperit: *ind. pf.c. 3.sg. 3,9*

## (a) DESFACE: v. III

desface: *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.14*

## DESFĂTARE: s.f.

desfătare: *sg. nom. 2,26*

## DESFRÂNAT, -Ă: adj.

desfrănat: *m. sg. nom. 11,4*

desfrănată: *f. sg. ac. 13,9*

## (a se) DESPUA: v. I; var. (a se) DESPOIA

au despoiat: *ind. pf.c. 3.sg. 4,38*

a (să) despoia: *inf. prez. 13,11*

## DESTUL, -Ă: adj./adv.

destul: *adv. 2,33; 7,42; 9,6; 10,19; 13,8*

destule: *adj. n. sg. nom. 5,15*

## DEȘERT, DEȘARTĂ: adj./s./adv.

deșert: *s.n. sg. ac., în loc. adv. în deșert 7,18*

deșarte: *adj. f. pl. ac. 7,34*

deșert: *adv. 12,44*

## (a se) DEȘTEPTA: v. I

va deștepta: *ind. viit.I. 3.sg. 7,9*

(să) vor deștepta: *ind. viit.I. 3.pl. 7,14*

au deșteptat: *ind. pf.c. 3.sg. 13,4*

deșteptându(-) (să): *gerunziu 15,29*

## DEȘTEPTARE: s.f.

deșteptarea: *sg. ac. 6,17*

**DEVREME:** adv.  
**(mai) devreame:** 7,37

**(a) DEZBRĂCA:** v. I  
**dezbrăcându-:** *gerunziu* 4,38  
**dezbrăcând:** *gerunziu* 8,35

**(a se) DEZLEGA:** v. I  
**au dezlegat:** *ind. pf.c. 3.sg.* 4,47  
**să (se) desleage:** *conj. prez. 3.pl.* 12,46

**(a se) DEZNĂDĂJDUI:** v. IV; var. (Înv.) **(a se) DĂZNĂDĂJDUI**  
**dăznădăjduind:** *gerunziu* 9,18  
**dăznădăjduindu(-mă):** *gerunziu* 9,22

**(a) DEZRĂDĂCINA:** v. I  
**ar dezrădăcina:** *cond. prez. 3.sg.* 12,7

**DIMPREUNĂ:** adv.  
**dinpreună:** 14,26

**DINAINTE:** adv.  
**dinnainte:** 3,25

**DINAINTEA:** prep.  
**dinnaintea:** *prep.* 3,15

**DINĂUNTRU:** adv.; var. **DINLĂUNTRU; DINLONTRU**  
**dinlăuntru:** 3,16; 9,5; 13,20  
**dinlontru:** *rezum. cap.9;* 9,6; 10,34; 12,28

**DIVAN:** s.n.  
**divan:** *sg. ac.* 13,26

**(a) DOBÂNDI:** v. IV  
**au dobândit:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 2,23; 4,27; 5,7; 8,20; 30; 10,17; 15,5  
**dobândind:** *gerunziu* 4,10; 5,10; 8,35  
**a dobândi:** *inf. prez.* 7,11; 9,2; 13; 13,13

**DOBORĂȚ, -Ă:** adj.; var. (Înv.) **OBORĂȚ, -Ă**  
**oborăt:** *m. sg. nom.* 9,11

**(a se) DOBORÎ:** v. IV; var. (Înv.) **(a se) OBORÎ**  
**(să) oborea:** *ind. imp. 3.pl.* 12,22  
**vei oborî:** *ind. viit.I. 2.sg.* 15,16

**DOJANĂ:** s.f.  
**dojana:** *sg. ac.* 7,33

**DOMN:** s.m. (s. propriu) „Dumnezeu”  
**Domnul:** *sg. nom./ac.* 1,8; 2,8; 10; 23; 3,30; 33; 4,38; 6,14; 7,6; 33; 40; 8,2; 27; 36; 9,5; 10,1; 28; 38; 11,10; 12,36; 13,10; 12; 14,35; 15,4; 21; 29  
**Doamne:** *sg. voc., în sintagma Doamne Dumnezăule* 1,24  
**Doamne:** *sg. voc.* 6,30; 15,22  
**Domnului:** *sg. gen./dat.* 2,2; 8; 8,5; 14; 35; 10,4; 16; 25; 11,6; 12,16; 41; 13,13; 17; 15,27  
**Domn:** *sg. ac./gen.* 5,20; 8,29; 11,9  
**Domnul:** *sg. voc., în sintagma Domnul tuturor* 14; 36  
**Domnul:** *sg. ac., în sintagma Domnul cerului* 15,34

**(a) DOMOLI:** v. IV  
**a domoli:** *inf. prez.* 4,31

**(a) DORI:** v. IV  
**dor eaște:** *ind. prez. 3.sg.* 9,14

**DOROBANȚ:** s.m.; var. (Înv.) **DĂRĂBANȚ**  
**dărăbanții:** *pl. ac.* 3,23  
**dărăbanți:** *pl. ac.* 3,28

**(a se) DOVEDI:** v. IV „a (se) arăta”  
**(s-)au dovedit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 1,33

**(să) dovedea:** *ind. imp. impers.* 2,8  
**dovedea:** *ind. imp. 3.pl.* 2,8  
**va dovedi:** *ind. viit.I. 3.sg.* 4,17  
**au dovedit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 7,6

**DOVEDIRE:** s.f. (Înv. și reg.) „înfățișare înaintea cuiva”  
**dovedire:** *sg. ac.* 3,24; *rezum. cap.15*

**DRAGOSTE:** s.f.  
**dragostea:** *sg. ac.* 6,20; 14,26; 37

**DRAHMĂ:** s.f.  
**drahme:** *pl. ac.* 4,19; 10,20  
**dragme:** *pl. ac.* 12,43

**DREPT, DREAPTĂ:** adj./adv./s./prep.; var. **DIREPT, DIREAPTĂ**

**drept:** *prep. în loc. adv. drept aceea* 2,16; 4,31; 15,29  
**drept:** *prep. în loc. adv. drept aceea* 1,18; 4,37; 11,25; 14,15  
**dreaptele:** *s.f. pl. ac.* 4,34; 11,30; 12,12; 14,19  
**(ceale) dreapte:** *s.f. pl. ac.* 11,14  
**dreapta:** *s.f. sg. nom./ac.* 11,26; 12,11; 13,22; 15,15  
**drept:** *adj. m. sg. nom.* 1,24; 25; 9,6  
**dreaptă:** *adj. f. sg. ac.* 8,30  
**dreapta:** *adj. antep. f. sg. nom./ac.* 9,18; 12,41  
**dreptul:** *adj. antep. m. sg. ac., în sintagma dreptul Judecătoriu* 12,5  
**drept:** *adv.* 9,12; 13,8; 23

**DREPTATE:** s.f.  
**dreptate:** *sg. ac.* 4,34  
**dreptate:** *sg. ac., în loc. adv. cu dreptate* 7,38  
**dreptății:** *sg. dat.* 8,13

**(a se) DUCE:** v. III  
**ducându(-să):** *gerunziu* 1,19; *rezum. cap.5;* 6,11  
**să ducă:** *conj. prez. 3.sg./pl.* 2,15; 3,7; 8,8  
**(s-)au dus:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* *rezum. cap.4;* 4,4; 36; 5,7; 9,29; 12,7; 12; 17; 29; 32; 13,16; 22; 14,34  
**ducând:** *gerunziu* 4,23; *rezum. cap.13*  
**au dus:** *ind. pf.c. 3.sg.* 4,44  
**(să) ducea:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 6,7; 19  
**ducea:** *ind. imp. 3.pl.* 6,29; 7,7; 18  
**a duce:** *inf. prez.* 11,7  
**dus fiind:** *pasiv gerunziu* 11,23  
**a (să) duce:** *inf. prez.* 15,30

**DULCE:** adv.  
**dulce:** 15,40

**DUH:** s.n.  
**Duhul/duhul:** *sg. nom./ac.* 3,24; 4,37; 38; 7,22; 23; 9,7; 14,45  
**duhului:** *sg. gen.* 7,9; 14,46

**DUMNEZEIESC, -IASCĂ:** adj.  
**dumnezeiescul:** *adj. antep. n. sg. ac.* 2,4; *rezum. cap.12*  
**dumnezeiasca:** *adj. antep. f. sg. ac.* 3,29; 9,11  
**dumnezeieștilor:** *adj. antep. f. pl. gen., în sintagma dumnezeieștilor legi* 4,17  
**dumnezeieștii:** *adj. antep. f. sg. gen.* 13,15; *rezum. cap.15*  
**dumnezeiescului:** *adj. antep. n. sg. gen.* 15,35

**DUMNEZEIESTE:** adv.  
**dumnezeiaște:** 12,43

**DUMNEZEU:** s.m. „Divinitatea”  
**Dumnezeu:** *sg. nom./ac./gen./dat.* *rezum. cap.1;* 1,2; 11; 17; 20; *rezum. cap.2;* 2,4; 7; 8; 17; *rezum. cap.3;* 3,22; 24; 28; 34; 35; 36; 38; *rezum. cap.4;* 5,17; 19; 20; *rezum. cap.6;* 6,1; 23; 7,2; 6; 11; 14; 16; 19; 20; 28; 31; 35; 36; 37; *rezum. cap.8;* 8,13; 18; 19; 23; *rezum. cap.9;* 9,8; 12; 13; 17; 18; 11,4; 13;

12,5, 11, 22; 13,8; 14,33; rezum. cap.15; 15,7, 14, 16, 26; 15,32

**Dumnezeu:** *sg. ac., în sintagma cinstitori de Dumnezeu* 1,19

**Dumnezeule:** *sg. voc., în sintagma Doamne Dumnezeule* 1,24

**Dumnezeul:** *sg. nom.* 1,27; 7,33; 9,5

**Dumnezeu:** *sg. gen., în sintagma legii lui Dumnezeu* 4,2

**Dumnezeului:** *sg. gen.* 7,18; 13,14

**DUMNEZEU:** *s.m. „zeu”; „idol”*

**dumnezei:** *pl. ac.* 11,23

**DURERE:** *s.f.*

**durare:** *sg. nom./ac.* 3,16; 7,36

**durearea:** *sg. nom.* 3,17; 9,5

**durare:** *sg. ac., în loc. ađ. cu durare* 4,35

**dureri:** *pl. ac.* 6,30; rezum. cap.9; 9,9

**durerile:** *pl. nom.* 9,11, 18

**DUS, -Ă:** *adj.*

**duși:** *m. pl. nom.* 10,20

## E

**ELEFANT:** *s.m.*

**elefanți:** *pl. ac.* 11,4; 13,2, 15; 14,12

**EPISTOLIE:** *s.f.*

**epistoliile:** *pl. ac.* 2,13

## F

**(a se) FACE:** *v. III*

**să facă:** *conj. prez. 3.sg./pl.* 1,2; 7,37; 9,14; 11,25; 12,43

**să faceți:** *conj. prez. 2.pl.* 1,3

**facă:** *conj. prez. fără să 3.sg.* 1,4

**a face:** *inf. prez.* 1,18; 2,16, 28; 3,4, 39; 4,12; 9,14, 15; 12,8; 14,18, 35; 15,6

**fac:** *ind. prez. 3.pl.* 1,28

**veți face:** *ind. viit.l. 2.pl.* 2,16

**voiu face:** *ind. viit.l. 1.sg.* 7,8; 15,38

**fact:** *ind. prez. 2.sg.* 7,16

**va face:** *ind. viit.l. 3.sg.* 7,24; 9,4; 11,2; 14,40

**(să) va face:** *ind. viit.l. 3.sg.* 9,17

**face:** *ind. prez. 3.sg.* rezum. cap.10; rezum. cap.14; 14,30; 15,21

**a (să) face:** *inf. prez.* rezum. cap.10

**vei face:** *ind. viit.l. 2.sg.* 11,26

**să fact:** *conj. prez. 2.sg.* 15,2

**au făcut:** *ind. pf.c. 3.sg.* 1,12, 34; 3,24; 7,28; 10,3, 6, 16, 38; 12,16; 13,8, 24; 14,22, 25

**(s-)au făcut:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 1,22, 32; 2,22; 4,29; 5,20; 7,5, 18; 8,17, 19, 21; 10,10; 11,31; 12,42; 13,17

**facea:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 1,23; 3,23; 4,11, 27; 6,22; 8,27

**ai făcut:** *ind. pf.c. 2.sg.* 1,25

**era făcut:** *pasiv ind. imp. 3.sg.* 1,34

**(să) facea:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 3,17; 4,3; 8,5

**făcându(-să):** *gerunziu* 4,39; 5,25; 8,29; 10,4, 38; 12,1; 15,29, 38

**facea(-se)[sic!]:** *ind. imp. 3.pl.* 5,13

**făcându-:** *gerunziu* 7,29; 12,7

**(te-)ai făcut:** *ind. pf.c. 2.sg.* 7,31

**făcând:** *gerunziu* 8,30, 33; 12,10, 43; 13,12

**(să) făcuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl.* 9,3; 10,12, 21, 22

**făcuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl.* 10,2; 12,41; 15,9

**FACERE:** *s.f.*

**faceri:** *pl. ac., în sintagma faceri de bine* 8,20

**facerile:** *pl. ac., în sintagma facerile de bine* 9,26

**FAPTĂ:** *s.f.*

**fapte:** *pl. nom./ac.* rezum. cap.2; rezum. cap.14; 14,42

**faptele:** *pl. ac.* rezum. cap.2; 6,23

**faptă:** *sg. ac.* 6,22

**FAȚĂ:** *s.f.*

**fața:** *sg. nom./ac.* 3,16, 16; 4,24; 6,18; 15,27

**față:** *sg. ac., în loc. adj./adv. de față* 3,23; 4,18, 20

**fața:** *sg. ac., în loc. prep. din fața* „de dinaintea” 12,22

**FĂCĂTOR, -TOARE:** *adj.; var. (Înv. și reg.) FĂCĂTORIU*

**(mai) făcătoriu:** *m. sg. nom., în sintagma mai făcătoriu de reale* „mai nelegiuit” 7,34

**(cel mai) făcătoriu:** *m. sg. nom., în sintagma cel mai făcătoriu de reale* „cel mai nelegiuit” 8,34

**FĂCLIE:** *s.f.*

**făclii:** *pl. ac.* 4,22

**FĂCUT, -Ă:** *adj.*

**făcut:** *n. sg. ac.* 2,4

**făcută:** *f. sg. ac.* 11,13; 12,5, 42

**făcute:** *f. pl. ac.* 15,8

**(a se) FĂGĂDUI:** *v. IV*

**au făgăduit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 2,18; rezum. cap.4; 4,45; 7,26; 11,14; 12,12

**făgăduind:** *gerunziu* 3,35; rezum. cap.4; 8,11

**făgăduindu-:** *gerunziu* 4,8

**făgăduia:** *ind. imp. 3.sg.* 4,9; rezum. cap.8

**făgăduise:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 8,36

**(să) făgăduiaște:** *ind. prez. 3.sg.* 9,15

**făgăduindu(-să):** *gerunziu* 12,11

**FĂGĂDUINȚĂ:** *s.f.*

**Făgăduinții:** *sg. gen., în sintagma Pământul Făgăduinții* rezum. cap.2

**făgăduințe:** *pl. ac.* 3,35

**făgăduința:** *sg. ac.* 14,38

**FĂGĂDUIT, -Ă:** *adj./s.*

**(ceale) făgăduite:** *s.n. pl. ac.* rezum. cap.4

**făgăduiți:** *adj. m. pl. ac.* 4,27

**făgăduita:** *adj. f. sg. ac.* rezum. cap.9

**FĂGĂDUITOR, -TOARE:** *s.m./f.*

**făgăduitoriu:** *sg. nom.* 10,28

**FĂINĂ:** *s.f.*

**făină:** *sg. ac.* 1,8

**(a) FĂȚĂRNICI:** *v. IV*

**a fățărnic:** *inf. prez.* rezum. cap.6; 6,24

**să fățărnicescă:** *conj. prez. 3.sg.* 6,21

**FĂȚĂRNICIE:** *s.f.*

**fățărnicie:** *sg. ac. s.f.*

**FECIOARĂ:** *s.f.*

**fecioarele:** *pl. nom.* 3,19

**fecioarelor:** *pl. gen.* 5,13

**FEL:** *s.n.; var. (Înv.) FEALIU*

**fealii:** *sg. ac., în loc. adj. fealii de fealii* 1,35

**fealiul:** *sg. ac., în loc. adv. în tot fealiul* „în toat e modurile cu putință” 3,13

**fealiul:** *sg. gen. (cu prep. a + toț)* 5,3

**fealiuri:** *pl. ac.* 15,21

**FEMEIESC, -IASCĂ:** *adj.*

**fămeiești:** *f. sg. dat.* 7,21

**FEREASTRĂ:** *s.f.; var. FEREAȘTĂ*

**ferești:** *pl. ac.* 3,19

**FERECAT, -Ă:** adj.  
**ferecate:** *n. pl. ac.* 13,2

(a se) **FERI:** v. IV  
**(să) ferise:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 5,27

**FERICIRE:** s.f.  
**fericirile:** *pl. nom.* 14,14

**FERICIT, -Ă:** adj./adv.  
**fericit:** *adj. m. sg. nom.* 7,24  
**fericiți:** *adj. m. pl. nom.* 9,19  
**fericit:** *adv. rezum. cap.12*

(a) **FI:** v. IV  
**e:** *ind. prez. 3.impers./sg.* 1,10; 2,33; 3,39; 5,15; rezum. cap.6; 6,24; 7,14; 9,12; 12,14, 46; 13,4; 15,14  
**era:** *ind. imp. 3.impers./sg./pl.* 1,16, 19, 22, 24, 33; 2,4, 11; 3,2, 5, 7, 14, 17, 18, 21, 30; 4,13, 19, 34, 50; 5,14; 6,2, 3, 4, 5, 9, 21; 7,12; 8,1, 12, 15, 16, 26, 30, 32; 9,13, 24; 10,1, 16, 19, 20, 25, 32, 33, 35; 11,5, 6, 13, 27; 12,5, 14, 16, 19, 21, 27, 29, 30, 36; 13,5, 8, 19, 22; 14,1, 13, 24, 34; 15,12, 17, 18, 19, 25, 26, 30  
**ești:** *ind. prez. 2.sg.* 1,24, 27  
**fiind:** *gerunziu* 1,13; 2,22; 3,1; 4,18, 30; 5,11; 7,9, 14, 16, 24; 10,14, 29; 11,23; 12,11; 14,46  
**a fi:** *inf. prez.* 1,18; 3,2, 6, 10, 11, 12, 35; 4,6, 14, 15, 16; 5,3, 6, 18, 25; 6,6; rezum. cap.7; 7,16, 19; 8,8, 35; rezum. cap.9; 9,12, 19, 21; 10,5, 12, 13; 11,13, 14, 19, 25; 12,11, 44; 14,4, 6, 10, 14, 22, 27, 30, 31, 42; 15,1  
**să fie:** *conj. prez. 3.sg./pl.* rezum. cap.2; 2,26; 5,27; 7,25, 37; 8,3; 10,16, 26; 11,26; 12,31, 36; 15,35  
**va fi:** *ind. viit.I. 3.sg.* 2,7, 8; 5,20, 21; 7,14, 29; 9,27; 15,40  
**fiindu-:** *gerunziu* 2,23; 8,24  
**fi:** *conj. prez. fără să impers.* 2,33; 7,27  
**ar fi:** *cond. prez. 3.sg.* 3,37; 14,32  
**ar fi fost:** *cond. pf. 3.sg.* 4,1; 5,18  
**fiți:** *imperativ 2.pl.* 11,33  
**au fost:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 1,22; 6,12; 10,6, 9; 14,20  
**fusease:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl.* 5,27; 6,29; 12,40; 14,3; 15,12  
**sânt:** *ind. prez. 3.pl.* 1,1; 2,14, 21; 3,6, 9; 5,15; 7,28; 9,20; 11,23, 29  
**sântem:** *ind. prez. 1.pl.* 1,6; 7,2  
**sânteți:** *ind. prez. 2.pl.* 9,20; 11,28, 37  
**sânt:** *ind. prez. 1.sg.* 15,5  
**-i:** *ind. prez. 3.sg.* 7,16  
**iaste:** *ind. prez. 3.sg.* 3,38; 6,13; 7,37; 14,6; 15,3, 4, 40

**FIARĂ:** s.f.  
**fiară:** *sg. ac.* 4,25  
**fiară:** *pl. ac.* 5,27; 11,9  
**fiarălor:** *pl. gen./dat.* 9,15; 15,21  
**fiările:** *pl. nom./ac.* 10,6; 15,20

**FIER:** s.n.  
**fier:** *sg. ac.* 11,9

(a) **FIERBE:** v. III  
**a fierbe:** *inf. prez.* 1,12

**FINIC:** s.m. (Înv.) „curmal”, „palmier”  
**finic:** *sg. ac.* 14,4

**FIU:** s.m.  
**fiul:** *sg. nom./ac.* 2,21; 3,5; 4,21; 7,26; 9,25, 26, 29; 10,10; 12,2  
**fiu:** *pl. nom./ac.* rezum. cap.6; 9,20  
**fiu:** *pl. nom./ac.* rezum. cap.7; 7,20, 41; 15,18  
**fiul:** *sg. voc., în sintagma fiul meu* 7,27  
**fiiule:** *sg. voc.* 7,28  
**fiiului:** *sg. dat.* rezum. cap.9  
**fiiu:** *sg. ac.* 14,25

**FLACĂRĂ:** s.f.  
**flacăra:** *sg. nom.* 1,32  
**flăcări:** *pl. ac.* 6,11

**FOC:** s.n.  
**focului:** *sg. gen., în sintagma zioa focului* rezum. cap.1; 1,18  
**focul:** *sg. nom./ac.* 1,19, 20, 33; 7,5; 13,8  
**foc:** *sg. nom./ac.* 1,22; rezum. cap.2; 2,1, 10; 9,7; 10,3; 12,6; 14,41  
**focului:** *sg. gen.* 12,9

**FOIȘOR:** s.n.  
**foișor:** *sg. ac.* 4,46

**FOLOS:** s.n.  
**folos:** *sg. ac.* 2,26  
**folosul:** *sg. ac.* 4,5; 9,21; 11,15  
**folosuri:** *pl. ac.* 4,21  
**folos:** *sg. ac., în loc. adj. de folos* 10,15; 12,11, 12  
**folosurilor:** *pl. dat.* 11,26

(a) **FOLOSI:** v. IV  
**a folosi:** *inf. prez.* 14,9

**FOLOSINȚĂ:** s.f.  
**folosințelor:** *pl. dat.* 14,8

**FOLOSITOR, -TOARE:** adj.  
**folositoare:** *f. sg. nom.* 12,46

**FORMĂ:** s.f.  
**formă:** *sg. ac.* 2,29

**FRATE:** s.m.  
**fraților:** *pl. gen./dat.* 1,1; rezum. cap.2; 7,29; 11,7; 12,25  
**frații:** *pl. nom./ac.* 1,1; 2,20; 7,4, 29, 36, 37, 38; 8,22  
**fratele:** *sg. nom./ac.* rezum. cap.4; 4,7, 23, 26; 10,37; 13,17  
**frate-său:** *sg. nom.* 4,29  
**frați:** *sg. gen. (cu prep. a + num. card.)* rezum. cap.7  
**frați:** *pl. nom./ac.* 7,1; 10,21; 12,6, 24; 15,14, 18  
**fratelui:** *sg. dat.* 11,22

**FRĂU:** s.n.  
**frâne:** *pl. ac.* 10,29

**FRICĂ:** s.f.  
**frică:** *sg. nom./ac.* 3,30; 13,16; 15,2, 18  
**frica:** *sg. nom./ac.* 6,30; 12,22; 15,23

**FRIG, -Ă:** adj. (Neob.) „frigian”; cuvântul nu este înregistrat în DA.  
**frig:** *n. sg. ac.* 5,22

**FRUMOS, -OASĂ:** adj.  
**frumoase:** *n. pl. ac.* 3,25  
**frumoși:** *m. pl. nom.* 3,26

(a) **FRUMUSEȚA:** v. I; var. (Înv.) (a) **FRÂMSEȚA** (Înv.) „a înfrumuseța”  
**frâmsăța:** *ind. imp. 3.pl.* 3,2

**FUGĂ:** s.f.  
**fugă:** *sg. ac.* 4,42; 8,13, 24; 9,2; 11,12; 12,22, 27, 37

(a) **FUGI:** v. IV  
**au fugit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 5,5  
**fujind:** *gerunziu* 5,8  
**ai fugit:** *ind. pf.c. 2.sg.* 7,35  
**fugind:** *gerunziu* 8,35  
**a fugi:** *inf. prez.* 10,20  
**fugând:** *gerunziu* 11,12  
**fugise:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl.* 14, 14

**FULGER:** s.n.  
fulgere: *pl. ac.* 10,30

(a) **FURA:** v. I  
furând: *gerunziu* 4,32

## G

**GALATEAN:** s.m.  
galateanilor: *pl. gen.* 8,20

**GATA:** adv.  
gata: *rezum.* cap.7; 7,2; 14,38; 15,30

(a se) **GĂTI:** v. IV (Înv. și pop.) „a (se) pregăti fizic sau moral pentru a îndeplini o acțiune”; „a prepara o mâncare”  
gătesc: *ind. prez.* 3,pl. 2,28  
gătește: *ind. prez.* 3.sg. 5,1  
gătise: *ind. m.m.c.pf.* 3.pl. 12,3  
să (se) gătească: *conj. prez.* 3.pl. 13,12

**GĂTIRE:** s.f. (Înv. și pop.) „pregătire fizică sau morală pentru a îndeplini o acțiune”; „pregătire a unei mâncări”  
gătirea: *sg. ac.* 10,18; 12,14; 15,21  
gătire: *sg. ac.* 12,21  
gătiri: *pl. nom.* 12,27

**GĂTIT, -Ă:** adj. (Pop.) „pregătit”  
gătiți: *m. pl. nom.* 8,21; 11,9, 10  
gătit: *n. sg. ac.* 11,8

**GĂZDUITOR, -TOARE:** s.m./f.  
găzduitorului: *s.m. sg. gen.* 6,2

**GĂLCEAVĂ:** s.f.  
gălceavă: *sg. ac.* 3,30; 4,30; 11,23  
gălcevi: *pl. ac.* 14,6

(a) **GÂNDI:** v. IV  
gânda: *ind. imp.* 3.sg. 5,6; 7,24; 9,4; 14,40  
a gândi: *inf. prez.* 6,23  
să gândești: *conj. prez.* 2.sg. 7,16  
gândind: *gerunziu* 12,43  
au gândit: *ind. pf.c.* 3.sg. 15,1  
gândise: *ind. m.m.c.pf.* 3.sg. 15,6

**GÂNDIRE:** s.f.  
gândiri: *sg. dat.* 7,21  
gândirea: *sg. nom.* 12,46

**GHEREAN:** s.m. „locuitor al orașului Ghera – numele mai nou al vechiului Gherar –, situat în sudul Canaanului între Gaza și Beer-Șeba” (cf. Anania 2001, p.1439)  
gherreani: *pl. ac.* 13,24

**GLAS:** s.n.  
glas: *sg. ac.* 7,8, 21, 27; 12,37; 15,29  
glasul: *sg. ac.* 7,24; 8,3

**GLOATĂ:** s.f.  
gloată: *sg. ac.* 3,18  
gloatelor: *pl. gen.* 4,40; 14,23  
gloata: *sg. nom.* 11,6  
gloate: *pl. ac.* 12,13; 14,43, 45, 56  
gloatele: *pl. nom.* 14,41, 43

**GOL, GOALĂ:** adj.  
goli: *m. pl. nom.* 11,12

(a se) **GONI:** v. IV  
au gonit: *ind. pf.c.* 3.sg. *rezum.* cap.8; 8,25  
gonindu-: *gerunziu* 8,26  
gonindu(-să): *gerunziu rezum.* cap.9  
gonise: *ind. m.m.c.pf.* 3.pl. 9,4

(a) **GRĂBI:** v. IV  
grăbindu-: *gerunziu* 9,4  
a grăbi: *inf. prez.* 9,7  
grăbiți: *imperativ* 2.pl. 11,37

**GRĂBIRE:** s.f.  
grăbire: *sg. ac.* 14,43

(a) **GRĂI:** v. IV  
au grăit: *ind. pf.c.* 3.sg. 1,2; 9,4  
grăia: *ind. imp.* 3.sg. 4,1  
grăise: *ind. m.m.c.pf.* 3.sg. 7,4  
a grăi: *inf. prez.* 11,20  
să grăiască: *conj. prez.* 3.sg. 11,32  
grăind: *gerunziu* 12,14  
grăindu-: *gerunziu* 15,9

**GRĂMADĂ:** s.f. (aici) „mașină de război” (cf. 1Mac **GRĂMADĂ, GRĂMĂDIRE**); în *textul Vulgatei* este: *machinis*.  
grămăzi: *pl. ac.* 12,15

**GRĂMĂDIRE:** s.f. (aici) „mașină de război” (cf. 1Mac **GRĂMADĂ, GRĂMĂDIRE**); în *textul Vulgatei* este: *machinae*.  
grămăziri: *pl. nom.* 12,27

**GREC:** s.m.  
grecii: *pl. nom.* 4,36

**GRECESC, -EASCĂ:** adj.  
greceștile: *adj. antep. f. pl. ac.* 4,15  
grecească: *f. sg. ac.* 11,24

**GREȘALĂ:** s.f. (luz.) **GREȘALĂ**  
greșală: *sg. nom.* 12,42  
greșale: *pl. ac.* 13,8

(a) **GREȘI:** v. IV  
ar greși: *cond. prez.* 3.pl. 10,4

**GREU, GREA:** adj./adv./s.  
greu: *adv.* 4,35, 49; 9,24; 11,1; 13,25; 14,27, 28  
(mai) greu: *adv.* 5,23  
grea: *adj. f. sg. nom./ac.* 6,3; 9,7, 11, 21  
greale: *adj. f. pl. ac.* 6,28  
(prea) greale: *adj. f. pl. ac.* 14,45  
(ceale) greale: *s.n. pl. ac.* 6,30

**GREUTATE:** s.f.  
greutatea: *sg. ac.* 2,25; 13,18

**GRIJĂ:** s.f.; var. **GRIJE**  
grije: *sg. ac., în loc. adv. cu grije* 2,31  
grije: *sg. nom./ac.* 9,21; 14,8; 15,18, 19

(a se) **GRIJI:** v. IV  
grijit-am: *ind. pf.c.* 1.sg. 2,26  
a griji: *inf. prez.* 2,30  
grijindu(-să): *gerunziu* 4,21  
grijește: *ind. prez.* 3.sg. *rezum.* cap.12

**GROAZĂ:** s.f.  
groaza: *sg. nom./ac.* 3,17; 15,23

**GROAZNIC, -Ă:** adj.  
groaznic: *m. sg. ac.* 3,25

**GROS, -OASĂ:** adj.  
**groasă:** f. sg. ac., în sintagma **apă groasă** „apă nămolosă” 1,20

**GURĂ:** s.f.  
**gura:** sg. nom. 6,18

**(a) GUSTA:** v. I  
**gustând:** gerunziu 13,18

H

**HAINĂ:** s.f.  
**haina:** sg. ac. 3,26; 8,35  
**haină:** sg. ac. 11,8

**HAR:** s.n.  
**harul:** sg. ac. 2,28  
**haruri:** pl. ac. rezum. cap.3; 3,35; 9,20; 12,31

**HARAP:** s.m.; vezi **ARAP**

**HISTORIE:** s.f.; vezi **ISTORIE**

**HRANĂ:** s.f.  
**hrana:** sg. nom. 3,10  
**hrană:** sg. ac. 5,27  
**hranelor:** pl. gen. 12,14

**(a se) HRĂNI:** v. IV  
**hrănindu(-să):** gerunziu 5,27  
**am hrănit:** ind. pf.c. 1.sg. 7,27  
**hrănesc:** ind. prez. 3.pl. 14,6

**HULĂ:** s.f.  
**hulele:** pl. ac. rezum. cap.4  
**hule:** pl. ac. 14,27

I

**IAD:** s.n.  
**iad:** sg. ac. 6,23

**IAMNEAN:** s.m. „locuitor al Iamniei – oraș portuar situat la 20 de km sud de Ioppe; astăzi Yebna”  
**iamneanilor:** pl. gen. rezum. cap.12  
**iamneani:** pl. ac. 12,9

**IAR:** adv.; var. **IARĂ**  
**iară:** 5,7; 14,7

**IARĂȘI:** adv.  
**iarăș:** 2,23, 24; rezum. cap.5; 5,20; 7,11, 14; 12,7; 14,46  
**iarășii:** 7,23, 33; 8,17; rezum. cap.13; 13,11, 22

**IARBĂ:** s.f.  
**ierburi:** pl. ac. 5,27

**IDOL:** s.m.  
**idolilor:** pl. gen. rezum. cap.6; 10,2; rezum. cap.12; 12,40

**IDUMEU:** s.m.  
**idomeilor:** pl. gen. 10,16

**IEDERĂ:** s.f.; var. (Reg.) **IADĂRĂ**  
**iadără:** sg. ac. 6,7

**(a) IEȘI:** v. IV  
**au ieșit:** ind. pf.c. 3.sg. 2,4; 6,8, 31; 12,26, 33

**a ieși:** inf. prez. 4,34; 13,13  
**ieșind:** gerunziu 4,39; 5,5; 6,27  
**ar fi ieșit:** cond. pf. 3.sg. 5,5

**IEȘIRE:** s.f.  
**ieșirea:** sg. nom./ac. 4,7; 10,9; 13,13  
**ieșire:** sg. ac. 9,28

**INIMĂ:** s.f.  
**inimă:** sg. ac. 1,3; 5,11; 6,28; 7,20; 11,26  
**inima:** sg. ac. 1,4; 2,3  
**inimii:** sg. gen. 3,17  
**inimile:** pl. nom./ac. 10,35; 13,4; 15,17, 27  
**inimă:** sg. ac., în loc. adv. **din inimă** 14,24

**(a) INTRA:** v. I; var. (Pop.) **(a) ÎNTRA**  
**întrând:** gerunziu 1,15, 16; 11,5  
**întra:** ind. imp. 3.sg./pl. 3,14; 8,1  
**întrase:** ind. m.m.c.pf. 3.sg. 3,28; 9,2  
**au intrat:** ind. pf.c. 3.sg. 4,22  
**a intra:** inf. prez. 5,15

**INTRARE:** s.f.; var. (Înv. și reg.) **ÎNTRARE**  
**întrarea:** sg. ac. 1,16

**IOPPEAN:** s.m. „locuitor al orașului Ioppe; astăzi Iaffa”  
**ioppeanilor:** pl. gen. rezum. cap.12  
**ioppeanii:** pl. nom./ac. 12,3, 7

**(a se) ISPITI:** v. IV  
**ispitit-am:** ind. pf.c. 1.pl. 2,24  
**(te-)ai ispitit:** ind. pf.c. 2.sg. 7,19  
**au ispitit:** ind. pf.c. 3.sg. 9,2  
**ispitea:** ind. imp. 3.sg./pl. 10,15; 13,18  
**voi ispiti:** ind. viit.l. 1.sg. 11,19

**ISPRAVNIC:** s.m.  
**ispravnicul:** sg. nom./ac. rezum. cap.3; 4,2, 27; 11,1; 12,32; 13,2  
**ispravnic:** sg. nom. 3,4; 4,29  
**ispravnici:** pl. ac. rezum. cap.5; 5,22

**(a) ISPRĂVI:** v. IV  
**să isprăvească:** conj. prez. 3.sg. 15,5

**ISPRĂVIRE:** s.f.  
**isprăvirea:** sg. ac. 2,32

**ISTORIE:** s.f.; var. **HISTORIE** (formă mai apropiată de lat. *historia*)  
**historia:** sg. nom. rezum. cap.1  
**istoriile:** pl. ac. 2,13  
**istoriilor:** pl. gen. 2,25  
**istoriilor:** sg. gen./dat. 2,31; 15,39  
**istorie:** sg. ac. 2,33  
**istoria:** sg. ac. 2,33

**(a) IUBI:** v. IV  
**va fi iubit:** pasiv ind. viit.l. 3.sg. 15,40

**IUBIT, -Ă:** adj.  
**iubit:** m. sg. ac. 14,24

**IUBITOR, -TOARE:** adj./s.  
**iubitoriu:** adj. m. sg. nom. 14,37  
**iubitoriul:** s.m. sg. nom. 15,14

**IUDEU:** s.m.  
**Iudei:** pl. ac. rezum. cap.8

**IUTE:** adv.  
**iute:** 9,5

(a se) **IVI**: v. IV  
(să) **va ivi**: *ind. viit. I. 3.sg.* 2,8

(a se) **IZBĂVI**: v. IV  
**izbăvești**: *ind. prez. 2.sg.* 1,27  
**izbăveaște**: *imperativ 2.sg.* 1,27  
**au izbăvit**: *ind. pf.c. 3.sg.* 2,17; 8,27  
(să) **izbăveaște**: *ind. prez. 3.sg.* rezum. cap.3  
**să (se) izbăvească**: *conj. prez. 3.sg.* 6,22  
**izbăvi**: *inf. prez. fără a* 6,30  
**să izbăvească**: *conj. prez. 3.sg.* 8,14

**IZBĂVIT, -Ă**: adj.  
**izbăviți**: *m. pl. nom.* 1,11

**IZBÂNDĂ**: s.f.  
**izbânda**: *sg. ac.* 8,11; 9,4

(a) **IZBÂNDI**: v. IV  
**au izbândit**: *ind. pf.c. 3.pl.* 2,22  
**a izbândi**: *inf. prez.* 6,13  
**să izbândească**: *conj. prez. 3.sg.* 6,15

**IZBÂNDITOR, -TOARE**: s.m./f. (Neob.) „persoană care se răzbună”  
**izbânditoriu**: *sg. nom.* 7,31

(a) **IZGONI**: v. IV  
**au izgonit**: *ind. pf.c. 3.pl.* 2,22  
**izgonit au fost**: *pasiv ind. pf.c. 3.sg.* 4,26  
**izgonise**: *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 5,9

**IZVODITOR**: s.m.  
**izvoditoriu**: *sg. ac.* 2,29  
**izvoditoriului**: *sg. dat.* 2,31

(a) **IZVORÎ**: v. IV  
**izvorând**: *gerunziu rezum.* cap.9  
**au izvorât**: *ind. pf.c. 3.pl.* 9,9

## I

(a se) **ÎMBLÂNZI**: v. IV  
**să (se) îmblânzească**: *conj. prez. 3.sg.* 1,5, 2,7; 8,29

**ÎMBLÂNZIRE**: s.f.  
**îmblânzirea**: *sg. ac.* 5,20

**ÎMBRĂCĂMINTE**: s.f.  
**îmbrăcăminte**: *sg. ac.* 15,13

(a) **ÎMBRĂȚIȘA**: v. I; var. (Înv.) (a) **ÎMBRĂȚĂȘA**  
**îmbrățișind**: *gerunziu* 6,19  
**au îmbrățășat**: *ind. pf.c. 3.sg.* 13,24

(a se) **ÎMBULZI**: v. IV  
(să) **îmbulzea**: *ind. imp. 3.pl.* 6,4

**ÎMPĂRAT**: s.m.  
**împăratului**: *sg. gen./dat.* 1,10, 33; rezum. cap.3; 3,6, 7, 8, 13; rezum. cap.4; 4,21, 23, 24, 27, 30; 6,7; rezum. cap.7; 7,30; 8,10; 11,1, 22, 27, 35; 13,26; 14,8, 29; 15,5  
**împărat**: *sg. nom./gen.* 1,11, 24; 9,25  
**împăratul**: *sg. nom./ac.* 1,20, 34; rezum. cap.3; 3,3, 13, 32, 35, 37; 4,4, 8, 10, 18, 25, 28, 31, 36, 44, 45, 46; 5,11, 18; rezum. cap.6; 6,1, 21; 7,1, 3, 12, 25, 39; 9,19; rezum. cap.11; 11,14, 15, 18, 22, 27, 36; 12,1; 13,9, 13, 18, 22; rezum. cap.14; 14,4, 27; 15,22  
**împăraților**: *pl. gen.* 2,13

**împărații**: *pl. nom.* 3,2  
**împăratul**: *sg. dat. (cu prep. la)* rezum. cap.4  
**împărați**: *pl. ac.* 4,11; 5,16  
**Împăratul**: *sg. nom., în sintagmele Împăratul lumii/Împăratul împăraților* 7,9; 13,4  
**Împărat**: *sg. ac., în sintagma Marele lumii Împărat* 12,15  
**împăraților**: *pl. gen., în genitivul superlativ Împăratul împăraților* 13,4  
**împărate**: *sg. voc.* 14,9

**ÎMPĂRĂTESC, -EASCĂ**: adj.  
**împărătească**: *f. sg. ac.* 4,6; 13,15  
**împărătești**: *f. pl. dat.* 8,8

(a) **ÎMPĂRĂȚI**: v. IV  
**împărățind**: *gerunziu* 1,7

**ÎMPĂRĂȚIE**: s.f.  
**împărăție**: *sg. ac.* 1,7; rezum. cap.10  
**împărăția**: *sg. ac.* 2,17; 9,23; 10,11; 11,23; 14,6  
**împărății**: *sg. dat.* adn.3,38; 4,2; 14,26  
**împărăția**: *sg. ac.* 4,7  
**împărății**: *sg. gen.* 4,21; 10,11  
**împărățiile**: *pl. ac.* 9,25

(a se) **ÎMPĂRTĂȘI**: v. IV  
**împărtășindu(-să)**: *gerunziu* 5,10  
(s-) **au împărășit**: *ind. pf.c. 3.pl.* 7,36

(a) **ÎMPĂRȚI**: v. IV  
**au împărțit**: *ind. pf.c. 3.pl.* 1,16; 8,28, 30

**ÎMPINS, -Ă**: adj.  
**împins**: *m. sg. nom.* 5,18; rezum. cap.13

(a se) **ÎMPLE**: v. III; vezi (a se) **UMPLE**

(a) **ÎMPODOBI**: v. IV  
**a împodobi**: *inf. prez.* 9,16

**ÎMPODOBIT, -Ă**: adj.  
**împodobit**: *m. sg. nom.* 3,25; 6,18; 15,12  
**împodobii**: *m. pl. nom.* 3,26, 33; 10,29

**ÎMPOTRIVĂ**: adv./prep.; var. (Înv. și pop.) **ÎMPROTIVĂ**, **ÎNPROTIVĂ**  
**împotriva**: *prep.* 1,11; 4,17; 5,24; 6,8; 7,1, 19; 8,30; 12,20; 13,8; 14,2, 42; rezum. cap.15  
**împotriva**: *prep.* 7,18  
**împotrivă**: *adv.* 9,24; rezum. cap.13; 13,23; 14,29

(a se) **ÎMPOTRIVI**: v. IV; var. (a se) **ÎMPROTIVI**  
**împrotivindu(-să)**: *gerunziu* 3,4  
**să (se) împotivească**: *conj. prez. 3.pl.* 10,26

**ÎMPOTRIVITOR**: adv.; var. **ÎMPROTIVITOR** (aici) „dăunător”  
**împrotivitoriu**: 15,40

**ÎMPREJUR**: adv./prep.; var. (Înv.) **ÎMPREGIUR**  
**împrejur**: *adv.* 3,17; 10,30  
**împrejur**: *adv. în loc. v. au fost tăiat împrejur/au tăiat împrejur* rezum. cap.6; 6,10  
**împrejurul**: *prep.* 3,23, 26; 5,17; 12,20  
**împregiurul**: *prep.* 15,3

**ÎMPREUNARE**: s.f.  
**împreunările**: *pl. ac.* 14,26  
**împreunarea**: *sg. ac.* 14,27

**ÎMPREUNĂ**: adv.  
**împreună**: 2,6; 4,36; rezum. cap.5; 5,3, 5; 6,11; 7,1, 5, 24; rezum. cap.8; 8,14, 18; 10,17; 11,6, 7, 9; 13,12; 14,25; 15,10, 36  
**împreună**: *adv. în sintagma împreună dăduitorii* 4,10

(a se) **ÎMPUȚINA:** v. I  
**(să) împuțina:** *ind. imp. 3.sg.* 13,19

**ÎMPUȚINARE:** s.f.  
**împuținare:** *sg. ac.* 11,13

**ÎNAINTE:** adv./prep.  
**înainte:** *adv.* 1,15; 6,21; 11,18; 14,19  
**înainte:** *adv. în loc. adv. mai înainte* 6,29; 7,7; 8,14; 9,10  
**înainte:** *adv. în sintagma pânile punerii înainte* 10,3  
**înaintea:** *prep.* 3,33; 8,17, 26; 10,7; 11,8; 15,23  
**mainte:** *adv.* 1,22; 13,11  
**nainte:** *adv. în loc. adv. mai nainte* 2,33; 3,30; 9,16; 10,24; 13,13; 15,9  
**nainte:** *adv. în loc. adv. mai nainte vreame* „mai înainte” 10,6

**ÎNALT, -Ă:** adj.  
**înalte:** *f. pl. ac.* 8,30

(a se) **ÎNĂLȚA:** v. I  
**(să) va înălța:** *ind. viit.I. 3.sg.* 5,20  
**să (te) înălți:** *conj. prez. 2.sg.* 7,34  
**înălțind:** *gerunziu* 12,37  
**(să) înălța:** *inf. prez. fără a* 15,17

**ÎNĂLȚAT, -Ă:** adj.  
**(foarte) înălțat:** *m. sg. gen.* 3,11

**ÎNĂLȚIME:** s.f.  
**înălțimea:** *sg. ac.* 9,8

**ÎNĂUNTRU:** adv./prep.; var. (Înv.) **ÎNLĂUNTRU, ÎNLONTRU**  
**înlontrul:** *prep.* 1,15  
**înlontru:** *adv.* 6,4; 12,14

(a se) **ÎNCELUI:** v. IV (Înv.) „a înșela”  
**a (să) încelui:** *inf. prez.* 12,24  
**va încelui:** *ind. viit.I. 3.sg.* 14,40

(a) **ÎNCEPE:** v. III  
**începând:** *gerunziu* 1,23; 7,18; 12,37  
**a începe:** *inf. prez.* 2,25  
**vom începe:** *ind. viit.I. 1.pl.* 2,33  
**au început:** *ind. pf.c. 3.sg.* 4,10, 40, 43; 6,23; 9,11

**ÎNCEPERE:** s.f.  
**începerea:** *sg. nom.* 4,13  
**începerea:** *sg. nom./ac.* 7,23; 8,27

**ÎNCET:** adv.  
**încet:** 8,8  
**(mai) încet:** 12,14

(a) **ÎNCETA:** v. I  
**înceta:** *inf. prez. fără a* 4,6  
**va înceta:** *ind. viit.I. 3.sg.* 7,38  
**înceta:** *ind. imp. 3.sg.* 9,6  
**încetând:** *gerunziu* 15,28  
**neîncetând:** *gerunziu* 9,18

**ÎNCHEIETURĂ:** s.f.  
**încheietura:** *sg. ac.* 2,30

(a se) **ÎNCHIDE:** v. III  
**au închis:** *ind. pf.c. 3.sg.* 1,15  
**închis fiind:** *pasiv gerunziu* 5,8  
**(s-)au închis:** *ind. pf.c. 3.sg.* 13,21

(a se) **ÎNCHINA:** v. I  
**închinându(-să):** *gerunziu* 4,24  
**închinam:** *ind. imp. 1.sg.* 9,25

**ÎNCHINĂCIUNE:** s.f. „salutare”  
**închinăciune:** *sg. ac.* 1,10; 9,19; 11,22, 27, 34

(a) **ÎNCHIPUI:** v. IV  
**au închipuit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 7,23

**ÎNCHIS, -Ă:** adj.  
**închise:** *f. pl. nom.* 3,19

(a) **ÎNCINGE:** v. III „a înfășura mijlocul sau o altă parte a corpului cu o cingătoare, un brâu etc.”  
**încingând:** *gerunziu* 10,25

**ÎNCINS, -Ă:** adj. „înfășurat peste mijloc sau altă parte a corpului cu o cingătoare, un brâu etc.”  
**încinsă:** *f. pl. nom.* 3,19

**ÎNCOIFAT, -Ă:** s.m./f. (Înv.) „persoană care poartă coif”  
**încoifaților:** *s.m. pl. gen.* 5,3

(a) **ÎNCONJURA:** v. I; var. (Reg.) (a) **ÎNCUNJURA**  
**a încungiura:** *inf. prez.* 4,38  
**a încunjura:** *inf. prez.* 6,7  
**au încunjurat:** *ind. pf.c. 3.pl.* 6,10

**ÎNCONJURAT, -Ă:** adj.; var. (Reg.) **ÎNCUNJURAT, -Ă**  
**încungiurată:** *f. sg. ac.* 12,13

(a) **ÎNCREȘTINȚA:** v. I  
**încreștinașe:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl.* 3,22

**ÎNCREȘTINȚAT, -Ă:** adj./s.  
**(ceale) încreștinate:** *s.n. pl. nom.* 3,22  
**încreștinatul:** *adj. antep. m. sg. nom.* 10,13

**ÎNCUNUNAT, -Ă:** adj.  
**încununați:** *m. pl. nom.* 6,7

**ÎNDATĂ:** adv.  
**îndată:** 3,8, 27; 4,10, 34; 5,18; 6,28; 7,3; 8,11; 10,22; 14,12, 16

**ÎNDĂRĂT:** adv.  
**îndărăpt:** 3,38

**ÎNDELUNG:** adv.  
**(mai) îndelung:** 12,36

**ÎNDEMÂNĂ:** adv.  
**îndemână:** *adv. în loc. adj. de îndemână* „accesibil”, „potrivit” 14,22

**ÎNDEMN:** s.n.  
**îndemnul:** *sg. ac. rezum. cap.4*

(a se) **ÎNDEMNA:** v. I  
**îndemnându-:** *gerunziu rezum. cap.1; rezum. cap.8;* 12,31  
**îndemna:** *ind. imp. 3.sg.* 2,3; 7,21, 24, 25; 12,42; 15,8  
**ar fi îndemnat:** *cond. pf. 3.sg.* 4,1  
**îndemnase:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 4,34; 7,26  
**să îndeamne:** *conj. prez. 3.sg.* 4,45  
**îndemnând:** *gerunziu* 6,8; 13,14; rezum. cap.14  
**au îndemnat:** *ind. pf.c. 3.sg. rezum. cap.7;* 11,7; 13,12  
**(să) îndemna:** *ind. imp. 3.pl.* 7,5  
**va îndemna:** *ind. viit.I. 3.sg.* 7,26

**ÎNDEMNARE:** s.f.  
**îndemnare:** *sg. ac. rezum. cap.15*  
**îndemnări:** *pl. ac.* 15,11

**ÎNDEMNAT, -Ă:** adj.  
**îndemnați:** *m. pl. nom.* 15,17



**ÎNDRĂZNEALĂ:** s.f.  
îndrăzneală: *sg. ac.* 10,28

**ÎNDRĂZNET, -EAȚĂ:** adj.  
îndrăznețului: *adj. m. sg. gen. rezum. cap.11*

(a) **ÎNDRĂZNI:** v. IV  
îndrăznise: *ind. m.m.c.pf. 3.pl. 3,24*  
îndrăznea: *ind. imp. 3.sg. 4,2*  
au îndrăznit: *ind. pf.c. 3.sg. 4,12*  
îndrăznit-au: *ind. pf.c. 3.sg. 5,15*

**ÎNDRĂZNIRE:** s.f.  
îndrăznire: *sg. ac.* 5,18; 8,18; 10,35  
îndrăznirea: *sg. ac.* 7,12; 13,18  
îndrăznire: *sg. ac., în loc. adv. cu îndrăznire* 14,43

(a) **ÎNECA:** v. I  
au înecat: *ind. pf.c. 3.pl. 12,4*

(a se) **ÎNFLA:** v. I; vezi (a se) **UMFLA**

**ÎNFOCAT, -Ă:** adj.  
înfocate: *f. pl. ac.* 10,3

(a) **ÎNFRĂNA:** v. I  
înfrânării: *sg. gen.* 14,38

(a) **ÎNFRÂNGE:** v. III  
înfrânge: *ind. prez. 3.sg.* 12,28

(a se) **ÎNFRICOȘA:** v. I  
(s-)au înfricoșat: *ind. pf.c. 3.sg.* 14,17  
să (să) înfricoșaze: *conj. prez. 3.pl.* 15,8

**ÎNFRICOȘARE:** s.f.  
înfricoșare: *sg. ac.* 3,24

**ÎNFRICOȘAT, -Ă:** adj.  
înfricoșat: *m. sg. nom.* 1,24  
înfricoșați: *adj. m. pl. nom.* 8,13

**ÎNFRUMUȘAT, -Ă:** adj.; var. (Înv.) **ÎNFRĂMȘAT, -Ă**  
înfrămușăți: *m. pl. nom.* 3,26

(a se) **ÎNGĂDUI:** v. IV  
îngăduind: *gerunziu* 2,29; 4,10  
a îngădui: *inf. prez.* 2,32; 13,13  
au îngăduit: *ind. pf.c. 3.sg.* 3,35; 11,15, 18, 35  
(s-)ar îngădui: *cond. prez. impers.* 4,9  
îngăduia: *ind. imp. 3.sg.* 5,6  
să îngăduiască: *conj. prez. 3.pl.* 5,12  
să (să) îngăduiască: *conj. prez. impers./3.pl.* 11,24; 15,39  
am îngăduit: *ind. pf.c. 1.pl.* 11,35

**ÎNGER:** s.m.  
ingerul: *sg. ac.* 11,6; 15,22, 23

**ÎNGRĂDIT, -Ă:** adj.  
îngrădit: *m. sg. ac.* 10,30

(a se) **ÎNGREUIA:** v. I  
îngreoiu-: *gerunziu* 3,26  
(s-)au îngreoiat: *ind. pf.c. 3.sg.* 9,9

**ÎNGROPARE:** s.f.  
îngroparea: *sg. ac.* 4,49; 5,10

**ÎNGROPĂCIUNE:** s.f.  
îngropăciune: *sg. ac.* 9,15

(a se) **ÎNGROZI:** v. IV  
să (să) îngrozască: *conj. prez. 3.pl.* 6,12

**ÎNNOIRE:** s.f. (Înv.) „sfințire a unei construcții”  
înnoirii: *sg. gen.* 2,9  
înnoirea: *sg. ac.* 2,12, 20

**ÎNOTARE:** s.f.  
înotare: *sg. ac.* 5,21

(a se) **ÎNSEMNA:** v. I; var. (Reg.) (a se) **ÎNSĂMNA**  
(s-)au însămnat: *ind. pf.c. impers.* 2,1  
să înseamne: *conj. prez. 3.pl.* 2,6  
(să) însămna: *ind. imp. 3.pl.* 2,13  
(să) însămnează: *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.6*  
însămnează(-să): *conj. prez. fără să 3.pl. rezum. cap.11*

**ÎNSEMNAȚE:** s.f.; var. (Reg.) **ÎNSĂMNAȚE**  
însămnațele: *pl. ac.* 2,1

**ÎNSEMNAȚ, -Ă:** adj.; var. (Reg.) **ÎNSĂMNAȚ, -Ă**  
însămnațate: *n. pl. ac.* 5,3

(a se) **ÎNSTRĂINA:** v. I; var. (a se) **ÎNSTREINA**  
înstreinat a fi: *pasiv inf. prez.* 4,21  
înstreinându(-să): *gerunziu* 5,17

(a se) **ÎNȘELA:** v. I  
a (să) înșela: *inf. prez.* 3,12  
înșelat fiind: *pasiv gerunziu* 4,26; 14,7  
să (se) înșale: *conj. prez. 3.pl.* 6,25

**ÎNȘELAT, -Ă:** adj.  
înșelat: *m. sg. nom.* 1,13

(a) **ÎNȘTIINȚA:** v. I  
a înștiința: *inf. prez.* 1,18; 11,36  
înștiințindu-: *gerunziu* 15,9

(a se) **ÎNTĂRI:** v. IV  
întărea: *ind. imp. 3.sg.* 7,24  
(s-)au întărit: *ind. pf.c. 3.pl.* 11,9  
întărește: *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.13; rezum. cap.15*  
întărindu(-să): *gerunziu* 14,27  
a (să) întări: *inf. prez.* 15,17

**ÎNTĂRIME:** s.f. „încredere”  
întărime: *sg. ac.* 15,11

**ÎNTĂRIRE:** s.f.  
întăriri: *pl. ac. rezum. cap.10*

**ÎNTĂRIT, -Ă:** adj.  
(foarte) întărite: *n. pl. ac.* 10,18  
întărită: *f. sg. nom.* 10,32; 12,27  
întărit: *n. sg. nom.* 13,19

**ÎNTĂI, -A:** num. ord./adj./adv.  
întăiu: *num. ord.* 6,19; 7,4; 11,7  
întăia: *adj. f. sg. ac.* 10,28  
întăi: *adv. rezum. cap. 8*  
întăiu: *adv.* 14,8

(a) **ÎNTÂMPINA:** v. I  
întâmpina: *ind. imp. 3.pl.* 10,17

**ÎNTÂMPINARE:** s.f.  
întâmpinare: *sg. ac.* 14,30

(a se) **ÎNTÂMPILA:** v. I  
(să) întâmplase: *ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl. rezum. cap.1; 2,14; 11,1*

(s-)au întâmpat: *ind. pf.c. impers./3.sg./pl.* 4,30; 5,2, 17; 6,12; 7, 1; 9,2, 7; 10,5; 12,34; 13,7  
 (s-)ar fi întâmpat: *cond. pf. impers.* 5,18  
 a (să) întâmpa: *inf. prez.* 6,20  
 (s-)ar întâmpla: *cond. prez. impers./3.sg.* 9,24; 12,24

**ÎNTÂMPLARE:** s.f.  
 întâmpări *pl. ac. rezum. cap.1*  
 întâmplare: *sg. ac. 9,25*

(a) ÎNTINDE: v. III  
 au întins: *ind. pf.c. 3.sg.* 7,10  
 întinzând: *gerunziu* 14,32, 34; 15,21  
 întinzindu-: 15,12  
 a fi întins: *inf. pf.* 15,15

(a se) ÎNTOARCE: v. III  
 au întors: *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 2, 17, 23; 4,22, 46; 11,12  
 (s-)au întors: *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 3,24; 5,21; 6,29; 8,5, 26; 9,2; 10,19; 12,18, 22; 13,26  
 întorcându(-să): *gerunziu* 4,36; 12,42; 13,23; 15,28  
 întorși au fost: *pasiv ind. pf.c. 3.pl.* 4,42  
 să (se) întoarcă: *conj. prez. 3.sg.* 5,4  
 va întoarce: *ind. viit.I. 3.sg.* 7,23; 12,25  
 (să) întorcea: *ind. imp. 3.sg./pl.* 8,13; 9,1  
 întorcându(-mă): *gerunziu* 9,21  
 a (să) întoarce: *inf. prez.* 11,25  
 (s-)ar întoarce: *cond. prez. 3.sg.* 12,7  
 să întoarcă: *conj. prez. 3.sg.* 14,46

**ÎNTOARCERE:** s.f.  
 întorcerea: *sg. ac. rezum. cap.1; rezum. cap.2; 13,26*  
 întorcere: *sg. ac. rezum. cap.9*

(a) ÎNTRA: v. I; vezi (a) INTRA

(a) ÎNTRARMA: v. I (Înv. și pop.) „a (se) înarma”  
 întrarmând: *gerunziu* 4,40  
 au întrarmat: *ind. pf.c. 3.sg.* 15,11

**ÎNTRARMAT, -Ă:** adj.  
 întrarmați *m. pl. nom./ac.* 5,2; 8,9

**ÎNTRARE:** s.f.; vezi ÎNTRARE

(a) ÎNTREBA: v. I  
 întreba: *ind. imp. 3.sg./pl.* 3,9; 7,7  
 întrebând: *gerunziu* 3,37  
 [fiind] întrebat: *pasiv gerunziu* 14,5  
 au întrebat: *ind. pf.c. 3.sg.* 15,3

(a) ÎNTRECE: v. III  
 a fi întrecut: *pasiv inf. prez.* 14,31

**ÎNTREG, -EAGĂ:** adj.  
 întregi *f. pl. ac.* 3,15, 22; 11,19

(a se) ÎNTRISTA: v. I  
 intristându(-să): *gerunziu* 4,37

(a) ÎNȚELEGE: v. III  
 au înțeles: *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 2,7; 4,41; 9,3; 15,1  
 să înțelegi: *conj. prez. 2.sg.* 7,28  
 înțelegând: *gerunziu* 8,12; 11,13; 14,30  
 înțelegându-: *gerunziu* 13,10

**ÎNȚELEGERE:** s.f.  
 înțeleagerea: *sg. ac.* 2,31

**ÎNȚELEPCIUNE:** s.f.  
 înțelepciunea: *sg. ac.* 2,9  
 înțelepciune: *sg. ac.* 2,9; 7,21

(a se) ÎNVĂLUI: v. IV  
 a fi învăluit: *pasiv inf. prez.* 5,18  
 învăluindu(-să): *gerunziu* 6,15

**ÎNVĂLUIT, -Ă:** adj.  
 învăluit: *m. sg. nom.* 3,27

(a) ÎNVĂȚA: v. I  
 a învăța: *inf. prez.* 7,2

**ÎNVĂȚĂTOR:** s.m. (aici) „sfătuitor”, „sétnic”  
 învățătorului: *sg. dat.* 1,10

**ÎNVĂȚĂTURĂ:** s.f.  
 învățăturii: *sg. dat.* 4,14

(a) ÎNVIA: v. I  
 vor învia: *ind. viit.I.* 3,pl. 12,44

**ÎNVIERE:** s.f.  
 învierea: *sg. ac.* 7,9  
 învierea: *sg. nom.* 7,14  
 înviare: *sg. ac.* 12,43

(a) ÎNVINGE: v. III  
 învinge: *inf. prez. fără a* 3,5

**ÎNVINS, -Ă:** adj.  
 învinși *m. pl. nom.* 12,11  
 învins: *m. sg. nom. rezum. cap.13*

J

**JAF:** s.n. (Prin ext.) „pradă de război”  
 jafurile: *pl. ac.* 8,27, 28  
 jafuri: *pl. ac.* 8,31

(a) JEFUI: v. IV  
 jefuiaște: *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.5*  
 a jefui: *inf. prez.* 5,18; 9,2  
 jefuise: *ind.m.m.c.pf. 3.sg.* 9,16  
 jefuind: *gerunziu* 10,37

(a se) JELUI: v. IV  
 jeluindu(-să): *gerunziu* 4,36

**JERTFĂ:** s.f.; var. **JĂRTVĂ, JIRTVĂ**  
 jărtvă: *sg. nom./ac.* 1,8; 3,35; rezum. cap.12; 12,43; rezum. cap.13; 13,23  
 jărtve: *pl. ac.* 1,18; 4,19; 6,7; 7,42; 10,3  
 jărtvele: *pl. nom./ac.* 1,21, 33; 4,14; rezum. cap.6  
 jărtva: *sg. nom./ac.* 1,23, 26, 30, 31; 2,9; rezum. cap.3; 4,19,20  
 jărtvelor: *pl. gen.* 3,3, 6; 6,21  
 jirtvelor: *pl. gen.* 9,16  
 jirtve: *pl. ac.* 14,31

**JERTFELNIC:** s.n.; var. **JIRTVELNIC**  
 jirtvealnice: *pl. ac.* 6,4

(a) JERTFI: v. I; var. (a) JIRTVI  
 să jirthvească: *conj. prez. 3.pl.* 6,8

**JIDOV:** s.m.  
 jidovii: *sg. nom./ac. rezum. cap.1; 1,1, 7; 4,35, 36; 5,11, 25; rezum. cap.6; 8,36; rezum. cap.10; 10,15; 11,13, 31; 12,1, 3, 30; rezum. cap.13; 14,5, 15; 15,2, 17*  
 jidovilor: *pl. gen./dat. rezum. cap.1; 1,1, 10; rezum. cap.3; 4,11; 5,24; 6,8; 8,10, 12; 9,4, 19; rezum. cap.10; 10,14; 11,2, 16, 27,*

34; rezum. cap.13; 13,9, 18, 19; rezum. cap.14; 14,6, 14, 37, 39, 40; 15,12

**jidovi:** *pl. ac./dat.* 2,22; 3,32; 6,1; rezum. cap.8; 8,32, 34; rezum. cap.9; 9,4, 7, 15, 18; rezum. cap.10; 10,12, 24, 29; rezum. cap.11; 11,15, 24, 27; rezum. cap.12; 12, 8, 17, 24, 34, 40; 13,23

**jidov:** *sg. nom.* 6,6; 9,17

**jidovul:** *sg. nom.* rezum. cap.13; rezum. cap.14

**JIDOVESC, -EASCĂ:** *adj.*

**jidovească:** *f. sg. ac.* 8,1, 9; 13,21

**jidovești:** *m. pl. gen.* 8,11

**jidovesc:** *n. sg. nom./dat.* 10,8; 11,16

**JIDOVIME:** *s.f.*

**jidovime:** *sg. ac.* 14,38

**(a se) JUDECA:** *v. I*

**(s-)ar judeca:** *cond. prez.* 3.pl.4,47

**am judecat:** *ind. pf.c. 1.sg.* 11,25

**să judece:** *conj. prez.* 3.pl.15,17

**JUDECATĂ:** *s.f.*

**judecata:** *sg. nom./ac.* 4,43; 7,35, 36; 14,18, 20

**judecată:** *sg. nom./ac.* 4,46; 6,13; 9,18; 10,8; 12,41; 15,20

**judecății:** *sg. gen./dat.* 6,14; 13,13

**judecată:** *sg. nom., în sintagma cereasca judecată* 9,4

**JUDECĂTOR, -TOARE:** *s.m./f.; var. (Înv.) JUDECĂTORIU*

**Judecătoriu:** *sg. ac., în sintagma drep tul Judecătoriu* 12,5

**JUNGHIERE:** *s.f.* „animal înjunghiat pentru u jertfă”; „jertfă”

**junghiare:** *sg. ac., în sintagma junghiare de mântuire* 3,32

**(a se) JURA:** *v. I*

**joară:** *ind. prez.* 3.sg. 13,23

**(s-)au jurat:** *ind. pf.c. 3.sg.* 14,33

**JURĂMÂNT:** *s.n.*

**jurământ:** *sg. ac.* 4,34; 7,24; rezum. cap.13; 14,32

**jurământurilor:** *pl. gen.* 15, 10

## L

**LACRIMĂ:** *s.f.; var. (Înv. și reg.) LACRĂMĂ*

**lacrimi:** *pl. ac.* 4,37; 11,6

**LAPTE:** *s.n.*

**lapte:** *sg. ac.* 7,27

**LAT, -Ă:** *adj.*

**lată:** *f. sg. nom.* 12,16

**LAUDĂ:** *s.f.*

**laude:** *pl. ac.* 4,22

**LĂCAȘ:** *s.n.; vezi LOCAȘ*

**LĂCOMIE:** *s.f.*

**lăcomie:** *sg. ac.* 4,50; 10,20

**(a) LĂCUI:** *v. IV; vezi (a) LOCUI*

**LĂCUIITOR, -TOARE:** *s.m./f.*

**(a) LĂSA:** *v. I*

**să lase:** *conj. prez.* 3.sg. 1,5

**lasă:** *ind. prez.* 3.sg. rezum. cap.5

**lăsând:** *gerunziu* 4,31; 6,31; 10,19; 12,18

**au lăsat:** *ind. pf.c. 3.sg.* 5,22

**voiu lăsa:** *ind. viit.I. 1.sg.* 6,28

**e lăsat:** *pasiv ind. prez.* 3.sg. 9,24

**lăsa:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 11,18; 12,2

**era lăsat:** *pasiv ind. imp. 3.sg.* 13,23

**LĂSAT, -Ă:** *s.m./f.*

**(cei) lăsați:** *s.m. pl. ac.* 12,19

**LEGAT, -Ă:** *adj.*

**legat:** *m. sg. ac.* 14,27, 33

**LEGĂTURĂ:** *s.f.*

**legături:** *pl. nom.* 12,1

**legătură:** *sg. ac.* 12,25

**legătura:** *sg. ac.* 13,25

**LEGE:** *s.f.*

**leage:** *sg. ac.* 1,4; 2,18; 3,15; 6,11; 13,7, 11; 15,9

**leagea:** *sg. ac., în sintagma leagea lui Dumnezeu* rezum. cap.2; rezum. cap.6

**leagea:** *sg. nom./ac.* 2,2, 3; 4,10; 8,1; 10,26; 11,24; 12,40

**legile:** *pl. ac.* 2,23; 3,1; 4,11; 7,23; 8,36; 11,31

**leage:** *sg. ac., în sintagmele călcarea de leage/călcări de leage/călcătoriul de leage/călcătoriului de leage* rezum. cap.4; 4,38, 39, 42; 13,7

**legii:** *sg. gen., în sintagma legii lui Dumnezeu* 4,2

**legi:** *pl. ac./gen., în sintagmele dumnezeieștilor legi/călcătoriu de legi/vânzătoriu de legi/a (ale) lui Dumnezeu legi/călcătoriu de legi* 4,17; 5,8, 15; 6,1; 7,2; 13,6

**legi:** *pl. ac.* 6,5, 28; 7,9, 24, 37

**legii:** *sg. gen./dat.* 6,23; 7,1, 30

**legile:** *pl. ac., în sintagma legile lui Dumnezeu* 7,11

**leagi:** *pl. ac.* 8,21; 13,14

**LEGIUIT, -Ă:** *adj./s.*

**legiuită:** *adj. f. sg. ac.* 4,11

**legiuitele:** *s.n. pl. nom.* 11,24

**LEMN:** *s.n.*

**leamnele:** *pl. nom.* 1,21

**(a se) LEPĂDA:** *v. I*

**a (să) lepăda:** *inf. prez.* rezum. cap.4

**(s-)au lepădat:** *ind. pf.c. 3.sg.* 5,8

**lepădase:** *ind. m.m.c.pf.* 3.sg. 5,10

**(să) leapădă:** *ind. prez.* 3.sg. 5,10

**LESNE:** *adv.*

**(mai) lesne:** 2,26

**LEȘUIRE:** *s.f. (Înv. și reg.) „pândă”; „înșelare”*

**leșuirile:** *pl. ac.* 4,50

**leșuirilor:** *pl. gen.* 5,7

**LEȘUIITOR, -TOARE:** *s.m./f. (Înv. și reg.) „persoană care stă la pândă”; (aici) „trădător”*

**leșuitori:** *pl. ac.* 4,2

**leșuitoriul:** *sg. nom.* 14,26

**LEU:** *s.m.*

**lei:** *pl. ac.* 11,11

**LIBOVNIC, -Ă:** *adj. (aici) „binevoitor”; cuvântul nu este înregistrat în MDA*

**(foarte) libovnici:** *m. pl. nom.* 4,49

**LIMAN:** *s.n. (Înv.) „port”*

**limanul:** *sg. ac.* 12,6, 9; 14,1

**LIMBĂ:** s.f.  
**limbilor:** pl. gen./dat. 1,27; 4,10; 6,4, 8, 9; 8,5; 13,11; 15,8, 10  
**limbile:** pl. nom./ac. 1,27; 4,13; 14,14  
**limba:** sg. nom./ac. 7,4, 10; rezum. cap.15; 15,33  
**limbi:** pl. ac. 8,9; 12,13, 27  
**limbilor:** pl. dat. adn. 11,2

**LIN, Ă:** adj./adv.  
**lină:** adj. f. sg. nom. 14,6  
**lin:** adv. 14,25

**LINIȘTE:** s.f.  
**liniștea:** sg. ac. 2,23  
**liniște:** sg. ac. 12,2

**LIPSĂ:** s.f. „ceea ce este necesar” „nevoie”, „trebuință”; „sărăcie”  
**lipsă:** sg. ac. 1,18; 3,3; 4,3, 19, 23; 6,7; 7,24; 9,21; 13,20; 14,35

**LOC:** s.n.  
**loc:** sg. ac. 1,7, 14; 3,23, 38; rezum. cap.4; 4,33, 38; rezum. cap.5; 5,19, 27; 10,37; 11,5; 12,18, 38; 13,4, 5; 14,44  
**locul:** sg. nom./ac. 1,18, 29, 33, 36; 2,5, 6, 7, 8, 18, 19; 3,2, 18, 30; 4,34; 5,19, 20; 7,8; 10,7; 15,34  
**locului:** sg. gen./dat. 3,12, 39; 5,16, 17; 8,17; 10,34  
**locul:** sg. ac., în loc. prep. **în locul** 4,31  
**locurile:** pl. ac. 4,36; 8,6; 9,21, 23; 10,17; 14,1; 15,1, 20  
**locuri:** pl. ac. 8,31; 12,18; 14,22  
**locul:** sg. ac., în loc. adv. **prin tot locul** 9,17  
**locurilor:** pl. dat. adn. 10,14  
**locurilor:** pl. gen. 12,21; 13,18

**LOCAȘ:** s.n.; var. (Înv. și reg.) **LĂCAȘ**  
**lăcaș:** sg. ac. 3,39; 11,2  
**lăcașului:** sg. gen. 14,35

**(a) LOCUI:** v. IV; var. (Înv.) **(a) LĂCUI**  
**a lăcui:** inf. prez. 1,14  
**lăcuită fiind:** pasiv gerunziu 3,1  
**lăcuiesc:** ind. prez. 3.pl. 5,17  
**lăcuia:** ind. imp. 3.pl. 6,2; 12,3, 27  
**era lăcuită:** pasiv ind. imp. 3.sg. 12,13

**LOCUIITOR, -TOARE:** s.m./f.; var. (Înv.) **LĂCUIITOR, -TOARE**  
**lăcuiitorilor:** pl. dat. 12,8

**(a se) LOVI:** v. IV  
**au lovit:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,16; 8,23; 9,5; 12,10  
**(să) loveaște:** ind. prez. 3.sg. rezum. cap.3  
**lovindu(-să):** gerunziu rezum. cap.9; 12,34  
**lovit fiind:** pasiv gerunziu 9,28  
**(s-)au lovit:** ind. pf.c. 3.pl. 10,28; 13,23; 15,26  
**(să) lovise:** ind. m.m.c.pf. 3.sg. 14,17  
**să lovească:** conj. prez. 3.sg. 15,1

**LOVIRE:** s.f.  
**loviri:** pl. nom. 5,3  
**lovirile:** pl. ac. 12,22

**(a se) LUA:** v. I  
**să ia:** conj. prez. 3.pl. 1,14; 9,23; 12,39; 14,19, 25  
**luând:** gerunziu 1,19; 4,7; 5,5, 16, 21  
**luundu-:** gerunziu 1,35; 8,25  
**luându-:** gerunziu 3,35; 6,21; 8,1  
**a lua:** inf. prez. 2,1; 5,25; 15,5  
**vei lua:** ind. viit.I. 2.sg. 3,38  
**luund:** gerunziu 4,25; 10,11, 27; 12,12; 14,20  
**va lua:** ind. viit.I. 3.sg. 5,6  
**au luat:** ind.pf.c. 3.sg./pl. 10,1; 13,22  
**luase:** ind. m.m.c.pf. 3.pl. rezum. cap.12; 12,45  
**(să) lua:** inf. prez. fără a 12,21

**(a) LUCI:** v. IV  
**lucind:** gerunziu 11,8

**(a) LUCRA:** v. I  
**au lucrat:** ind. pf.c. 3.pl. 2,22; 12,3  
**a lucra:** inf. prez. 4,17; 6,13; 10,12; 14,42  
**lucra:** ind. imp. 3.sg. 4,27; 14,23  
**lucrase:** ind. m.m.c.pf. 3.sg. 4,38  
**să lucreaze:** conj. prez. 3.pl. 6,8  
**lucrând:** gerunziu 10,23

**LUCRU:** s.n.  
**lucrul:** sg. nom./ac. 1,33, 34; 3,40; 9,7; 11,18  
**lucrurilor:** pl. gen./dat. 2,25, 32; 4,6; 9,24; 11,23; 14,26  
**lucru:** sg. nom./ac. 2,27, 33; 4,49; 6,24; 8,20  
**lucrurile:** pl. nom./ac. 3,36; 8,8, 9  
**lucrului:** sg. gen. 4,44; 13,13  
**lucrurilor:** pl. dat. adn. rezum. cap.10  
**lucruri:** pl. ac. 10,38; 14,5; 15,17

**LUME:** s.f.  
**lumea:** sg. ac., în loc. adv. **în (prin) toată lumea** 2,23; 3,12  
**lumiș:** sg. gen., în sintagmele **Împăratul lumii/Ziditoriul lumii/marele lumii Împărat/Ziditoriului lumii** 7,9, 23; 12,15; 13,14  
**lumea:** sg. ac. 8,18

**(a se) LUMINA:** v. I  
**luminând:** gerunziu 10,35  
**luminându(-să):** gerunziu 13,17

**LUMINĂ:** s.f.  
**lumina:** sg. nom./ac. 1,32; 12,9  
**lumini:** pl. ac. 4,22

**LUNĂ:** s.f.  
**lunii:** sg. gen. 1,9, 18; 10,5; 11,30,38; 15,37  
**luni:** pl. ac. 7,27  
**luna:** sg. ac. 11,21, 33

**(a se) LUNGI:** v. IV  
**(să) lungea:** ind. imp. 3.sg. 13,19

**LUNGIT, -Ă:** s.m./f.  
**(cei) lungiți:** s.m. pl. ac. 10,15

**LUNTRE:** s.f.  
**luntrele:** pl. ac. 12,3, 6

**(a se) LUPTA:** v. I  
**(ne-)am luptat:** ind. pf.c. 1.pl. 1,11  
**(să) lupta:** ind. imp. 3.pl. 12,27  
**luptându(-se):** gerunziu 12,36  
**a (să) lupta:** inf. prez. 15,17  
**să (se) lupte:** conj. prez. 3.pl. 15,19  
**luptându(-să):** gerunziu 15,27

**LUPTĂ:** s.f.  
**lupta:** sg. nom./ac. 3,21; 4,18; 12,11  
**lupte:** pl. ac. 10,19  
**luptele:** pl. ac. 15,9

M

**MACHEDON:** s.m. (Înv.) „macedonean”  
**machedonii:** pl. nom. 8,20

**MAICĂ:** s.f.  
**maicii:** sg. gen rezum. cap.7  
**maica:** sg. nom. rezum. cap.7; 7,1, 20, 25, 41  
**maică-sa:** sg. nom./ac. 7,4, 5

**MAI-MARE:** s.m. „conducător”

**mai-marii:** pl. ac. 4,21

**mai-marilor:** pl. gen. 11,25

**mai-marele:** sg. nom. 13,2

**(cel) mai-mare:** sg. ac., în sintagma *cel mai-mare dintre elefanți* „mai-mare peste elefanți”; „elefantul-cârmaci” (cf. Anania 2001, p.1439) 13,15

**MALLOTEAN:** s.m. „locuitor al orașului Malus”

**malloteanii:** pl. nom. 4,30

**MARE:** adj.

**mare:** f./n. sg. nom./ac. 1,3, 22; 3,2, 24; 5,6, 20; 6,13; rezum. cap.11; 13,16; 14,40, 45; 15,6, 13

**mari:** f./n. pl. ac. 1,11; 2,19; 3,2, 35; rezum. cap.9; 9,20; 10,38

**(mai) mari:** f. pl. nom. 1,31

**marelui:** adj. antep. m. sg. gen., în sintagmele *marelui Dumnezeu/ marelui preot/marelui Domn* 2,8; 3,21, 36; 5,20

**marii:** adj. antep. f. sg. gen. 2,20

**mari (foarte):** f. pl. nom. rezum. cap.7

**marea:** adj. antep. f. sg. ac. 7,17

**marelui:** adj. antep. n. sg. gen. 8,15

**(mai) mare:** f. sg. ac. 8,24

**(foarte) mare:** f. sg. ac. rezum. cap.12

**marele:** adj. antep. m. sg. ac., în sintagma *marele lumii Împărat* 12,15

**mare (foarte):** f. sg. ac. rezum. cap.13

**mare:** f. sg. ac., în sintagma *de mare minte* rezum. cap.14;

**(cei mai) mari:** f. sg. dat. 14,13

**(cea mai) mare:** f. sg. nom./ac. 14,31; 15,18

**MARE:** s.f.

**mare:** sg. nom. 5,21

**mare:** sg. ac. 8,11

**mării:** sg. gen. 9,8

**MARFĂ:** s.f. (aici) „sume de bani puse la păstrare”

**marfe:** sg. nom. 3,10

**marfele:** pl. ac. 3,15

**MAȚ:** s.n.

**mațelor:** pl. gen. 9,5

**MĂDULAR:** s.n. „fiecare dintre membrele unei ființe; prin gn.

fiecar e dintre părțile sau organele din care este alcătuită o ființă”

**mădulări:** pl. ac. 1,16; 7,22

**mădulariu:** sg. ac. 7,7

**mădulările:** pl. nom. 9,7

**MĂCAR:** adv.

**măcar:** 4,34

**măcar:** adv. în loc. cj. *măcar că* 9,6

**(a) MĂRI:** v. IV

**au mărit:** ind. pf.c. 3.sg. 4,24

**MĂRIME:** s.f. „slavă”; „măreție”; „fălire”

**mărime:** sg. ac. 1,11; 2,9; 15,27

**mărimea:** sg. nom./ac. 2,8; 14,18

**mărimile:** pl. ac. rezum. cap.3; 3,34

**mărimii:** sg. gen. 15,23

**(a se) MĂRTURISI:** v. IV

**mărturisea:** ind. imp. 3.sg. 3,36

**(să) mărturisea:** ind. imp. 3.sg. 6,6

**a mărturisi:** inf. prez. 7,37

**mărturisind:** gerunziu 9,8; 12,30

**MĂRTURISIRE:** s.f.

**mărturisirea:** sg. ac. 7,6

**mărturisiri:** pl. ac. 10,38

**MĂRUNTAIE:** s.n.

**măruntaiile:** pl. ac. rezum. cap.14; 14,46

**MĂSURĂ:** s.f.

**măsură:** sg. ac., în loc. adv. *preste măsură* 7,20; 10,34

**MĂHNIRE:** s.f.

**măhnire:** sg. nom. 3,17

**(a) MÂNA:** v. I

**a mâna:** inf. prez. 9,4

**MÂNĂ:** s.f.

**mână:** sg. nom./ac. 1,35; 6,11, 26; 7,31; 14,32; 15,27, 30, 32

**mână:** sg. nom. (sensul este aici „răsplată”, „pedeapsă”; explicația vine de la omonimia exprimată de cuvântul grecesc *epiheiron*, care înseamnă atât „braț”, cât și „răsplată”, „pedeapsă” – cf. Anania 2001, p.1443; traducătorii *Vulgatei* au întrebuințat lat. *manus*, fără ca în latină cuvântul să mai fie caracterizat de aceeași omonimie. De aici dificultatea cititorului de a înțelege sensul versetului) 15,33

**mânile:** pl. ac. 3,20; 7,10; 10,23; rezum. cap.14; 14,34, 46; rezum. cap.15; 15,12, 21

**mâni:** pl. ac. 4,40; 5,16

**mânilor:** pl. gen. 7,4

**(a se) MÂNCA:** v. I

**(s-)au mâncat:** ind. pf.c. 3.sg. 2,11

**a mânca:** inf. prez. rezum. cap.6; 6,18, 21; rezum. cap.7; 7,1

**a fi mâncat:** inf. pf. 6,21

**va mânca:** ind. viit.I. 3.sg. 7,7

**MÂNDRIE:** s.f.

**mândrie:** sg. ac. 1,28; 5,21; 6,29; 9,7, 11

**mândriii:** sg. gen. 7,36

**(a se) MÂNGĂIA:** v. I; var. (Înv. și reg.) **(a se) MÂNGĂIA**

**(să/Să) va mângăia:** ind. viit.I. 3.sg. 7,6, 33

**(a se) MÂNIA:** v. I; var. (Înv. și reg.) **(a se) MÂNIA**

**măniindu(-să):** gerunziu 13,25

**(să) mâniase:** ind. m.m.c.pf. 3.sg. 5,17

**(S-)au mâniaat:** ind. pf.c. 3.sg. 7,33

**măniindu(-să):** gerunziu 7,3

**MÂNIE:** s.f.

**mânie:** sg. ac. 4,25, 40; 6,29; 7,39; 9,4

**mâniia:** sg. nom./ac. 5,20; 7,38; 8,5

**MÂNTUIRE:** s.f.

**mântuire:** sg. ac. 3,29; 7,25; 14,3

**mântuirea:** sg. ac. 3,32; 11,6; 12,25; 13,3

**mântuire:** sg. ac., în sintagma *junghiare de mântuire* 3,32

**(a) MERGE:** v. III

**mergând:** gerunziu 4,8; 9,7; 10,35; 11,8

**mergea:** ind. imp. 3.sg./pl. 11,10; 12,1

**MERGERE:** s.f.

**meargerea:** sg. nom. 13,26

**(a se) MESTECA:** v. I; vezi **(a se) AMESTECA**

**MESTECARE:** s.f.; vezi **AMESTECARE**

**MESTECAT, -Ă:** adj.; vezi **AMESTECAT, -Ă**

**MEȘTER:** s.m.

**meșterul:** sg. nom. 2,30

**MEȘTEȘUG:** s.n.

**meșteșug:** sg. ac. 13,18

**MIJLOC** s.n.  
**mijloc:** *sg. ac., în loc. adv. în mijloc* 10,30  
**mijlocul:** *sg. ac., în loc. prep. prin mijlocul* 14,44

**MIJLOCIRE:** s.f.  
**mijlocirea:** *sg. ac. rezum. cap.4*

**MILĂ:** s.f.  
**milă:** *sg. nom./ac.* 4,37; 6,21; 7,23, 27, 29; 8,3, 5; 9,13; 13,12  
**mila:** *sg. ac.* 6,16  
**milă:** *sg. ac., în loc. adv. fără milă* 7,39  
**milii:** *sg. gen.* 8,27

**MILOSTIV, -Ă:** adj.  
**milostiv:** *adj. m. sg. nom./ac.* 1,24; 2,23; 7,37; 10,26; 11,10  
**milostivul:** *adj. antep. m. sg. ac., în sintagma milostivul Domn* 8,29; 11,9  
**milostivi:** *m. pl. nom.* 12,31

**(a se) MILOSTIVI:** v. IV  
**să (Se) milostivească:** *conj. prez. 3.sg.* 8,2

**(a) MILUI:** v. IV  
**va milui:** *ind. viit.I. 3.sg.* 2,18

**MINCINOS, -OASĂ:** adj.  
**mincinoasă:** *f. sg. nom.* 5,5

**MINTE:** s.f.  
**mințile:** *pl. ac.* 2,2  
**mintea:** *sg. ac.* 2,26; 3,16; 5,17; 11,4; 13,9, 23  
**minții:** *sg. gen.* 5,21  
**minte:** *sg. ac. rezum. cap.14; 15,8*

**MINUNAT, -Ă:** adj.  
**minunata:** *adj. antep. f. sg. nom.* 7,20  
**minunat:** *adj. m. sg. nom.* 15,13

**MINUNE:** s.f.  
**minune:** *sg. ac.* 7,18  
**minuni:** *pl. ac.* 15,21

**(a se) MIRA:** v. I  
**(să) mira:** *ind. imp. 3.pl.* 1,22; 7,12

**MIROS:** s.n.  
**mirosul:** *sg. ac.* 9,9

**(a se) MISTUI:** v. IV  
**(să) mistuia:** *ind. imp. 3.sg.* 1,23  
**(s-)au mistuit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 1,30, 31, 32; 2,11  
**au mistuit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 2,10

**(a se) MIȘCA:** v. I  
**au mișcat:** *ind. pf.c. 3.pl.* 4,30  
**a (să) mișca:** *inf. prez.* 4,43  
**mișcat fiind:** *pasiv gerunziu* 9,11

**MIȘEL, -EA:** s.m./f.; var. **MIȘEALĂ**  
**mișală:** *s.f. sg. nom.* 3,21  
**mișei:** *s.m. pl. ac.* 4,43

**MITITEL, -EA:** s.m./f.  
**(cei) mititei:** *s.m. pl. ac.* 9,15

**MOARTE:** s.f.  
**moartea:** *sg. ac. rezum. cap.1; 12,24*  
**morții:** *sg. gen.* 3,21; 6,31  
**moarte:** *sg. ac.* 4,47; 6,19, 22, 28, 30; 7,5, 14, 29; rezum. cap.9; 12,27; 13,8, 14; rezum. cap.14

**MODRU:** s.n. „mod”, „fel de a fi, de a se manifesta al cuiva sau a ceva, de a se desfășura al unei activități”, „chip”; aici prima atestare a cuvântului cf. MDA, unde prima atestare este în Georgie Șincai din Șinca, *Hronica românilor și a mai multor neamuri...*, vol. I, Iași 1853 – 1854.  
**modru:** *sg. ac.* 1,24; 11,16  
**modrul:** *sg. ac.* 9,8

**(a) MOLCOMI:** v. IV; var. **(a) MÂLCOMI**  
**au mâlcomit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 13,26

**MORMÂNT:** s.n.  
**mormântului:** *sg. dat.* 5,10  
**mormânturile:** *pl. ac.* 9,4; 12,39  
**mormânt:** *sg. ac.* 9,14

**MORT, MOARTĂ:** adj./s.  
**mort:** *adj. m. sg. nom.* 6,26  
**morți:** *adj. m. pl. ac./gen.* 7,14; 8,4  
**morți:** *s.m. pl. gen.* 12,43  
**(cei) morți:** *s.m. pl. ac.* 12,44, 46

**MOȘIE:** s.f.  
**moșia:** *sg. ac.* 2,17

**(a) MOȘTENI:** v. IV  
**moștenesc:** *ind. prez. 1.sg.* 7,11

**MOȘTENIRE:** s.f.  
**moștenirea:** *sg. ac.* 2,4; 8,21

**MUCENICIE:** s.f.  
**mucenicie:** *sg. nom. rezum. cap.6*

**MUIERE:** s.f.; var. (Înv.) **MUIARE**  
**muierele:** *pl. nom./ac.* 3,19; 5,24; 6,4; 12,3, 21  
**muielor:** *pl. gen.* 5,13  
**muieri:** *pl. gen. (cu prep. a + num.) rezum. cap.6*  
**muieri:** *pl. nom./ac.* 6,10; 15,18  
**muiarea:** *sg. ac.* 14,25

**MULT, -Ă:** pron. nehot./adj./adv.  
**mulți:** *adj. m. pl. nom./ac.* 1,14, 20; 3,28; rezum. cap.4; 4,45  
**multe:** *adj. f./n. pl. nom./ac.* 1,35; 3,26; 4,39; 5,18; rezum. cap.6; 7,26; 8,17; rezum. cap.10; 12,12, 24, 27; rezum. cap.13; 13,8; 14,38; 15,21  
**multă:** *adj. f. sg. ac.* 3,27; 5,26; 6,1, 13; 7,5; 9,19, 22; 10,17; 13,3; 14,20  
**(mai) mulți:** *adj. m. pl. ac. rezum. cap.4*  
**mult:** *adj. n. sg. nom.* 4,39  
**multe (foarte):** *adj. f. pl. nom.* 8,20  
**(mai) multe:** *adj. f. pl. ac.* 8,30  
**multe:** *adj. f. pl. ac., în loc. adv. de multe ori* 9,25; rezum. cap.10; 10,13  
**mulți:** *pron. nehot. m. pl. nom./ac.* 1,36; 4,42; rezum. cap.5; 5,9, 10; 6,24; 10,19; 12,27  
**multora:** *pron. nehot. pl. gen./dat.* 2,28; 9,25  
**multe:** *pron. nehot. n. pl. ac.* 8,32; 9,6  
**(cei mai) mulți:** *pron. nehot. m. pl. nom.* 11,12  
**multor:** *pron. nehot. m. pl. gen.* 12,24  
**mult:** *adv.* 3,29; 15,14  
**(mai) mult:** *adv. rezum. cap.8; 8,24; 10,23*

**MULȚIME:** s.f.  
**mulțime:** *sg. nom./ac.* 2,22; 5,26; 8,16; 10,24; 13,1; 14,1  
**mulțimea:** *sg. nom./ac.* 2,25; 4,39; 5,3; 8,5; 9,2; 11,4  
**mulțimi:** *sg. dat.* 3,21  
**mulțimea:** *sg. gen. (cu prep. a + toată)* 4,5  
**mulțimii:** *sg. gen.* 14,20  
**mulțimei:** *sg. gen.* 15,21

**(a) MULȚUMI:** v. IV; var. (Înv. și pop.) **(a) MULȚĂMI**  
**mulțămim:** *ind. prez. 1.pl.* 1,11  
**mulțameaste:** *ind. prez. 3.sg.* 3,33

**MULȚUMITĂ:** s.f.; var. (Înv. și pop.) **MULȚĂMITĂ** „recunoștință exprimată prin daruri sau recompense materiale”  
**mulțămită:** sg. ac. rezum. cap.1

**MUNTE:** s.m.  
**munte:** sg. ac. rezum. cap.2; 2,4  
**munți:** pl. ac. 5,27; 9,28; 10,6  
**munților:** pl. gen. 9,8

(a) **MURI:** v. IV  
**moare:** ind. prez. 3.sg. rezum. cap.5  
**a muri:** inf. prez. 7,2, 18; 8,21; 13,7; 14,42; 15,30  
**murind:** gerunziu 7,7

**MURITOR, -TOARE:** s.m./f.  
(cel) **muritoriu:** s.m. sg. nom. 9,12

(a) **MUTA:** v. I  
**mutase:** ind. m.m.c.pf. 3.pl. 1,33

**MUTAT, -Ă:** s.m./f.  
(celor) **mutați:** s.m. pl. dat. rezum. cap.2; 2,1  
**mutaților:** s.m. pl. dat. 2,1

N

(a) **NAȘTE:** v. III  
**să nască:** conj. prez. 3.sg. 14,25

**NAȘTERE:** s.f.  
**nașterii:** sg. gen. 6,7  
**nașterea:** sg. ac. 7,23

(a se) **NĂDĂJDUI:** v. IV  
**nădăjdum:** ind. prez. 1.pl. 2,18; 8,18  
**nădăjduesc:** ind. prez. 3.pl. 7,11; 8,18  
**nădăjduint:** gerunziu 7,40; 13,3; 15,20  
**nădăjduesc:** ind. prez. 1.sg. 9,27  
**nădăjduintu(-să):** gerunziu 10,34; rezum. cap.11; rezum. cap.12; 12,14  
**nădăjduinta:** ind. imp. 3.sg. 11,4; 15,7  
**ar fi nădăjduit:** cond. pf. 3.sg. 12,44  
**să nădăjduiască:** conj. prez. 3.pl. 15,8

**NĂDEJDE:** s.f.  
**nădeajde:** sg. ac. 2,29; 7,14; 9,22; rezum. cap.15  
**nădeajdea:** sg. ac. 7,20; 15,7  
**nădejdi:** pl. ac. 7,34

**NĂPASTĂ:** s.f. (în legătură cu v. a face) „nedreptate”; „urgie”, „dosadă”  
**năpaste:** pl. ac. 1,28

**NĂPRASNĂ:** s.f.  
**năpraznă:** sg. ac., (Înv.) în loc. adv. **de năpraznă** „dintr-o dată” 3,25; 5,5

**NĂPRASNIC, -Ă:** adj.; var. **NĂPRAZNIC, -Ă**  
**năpraznica:** adj. antep. f. sg. ac. 14,17

**NĂRAV:** s.n.  
**nărav:** sg. ac. 5,22

**NĂSCUT, -Ă:** adj./s.  
**născuților:** s.m. pl. gen. 5,13; 14,42  
**născuții:** s.m. pl. nom. 6,10  
**născutei:** adj. antep. f. sg. gen. 6,23

(a) **NĂVĂLI:** v. IV  
**năvălind:** gerunziu rezum. cap.5; 13,15; 14,14

**au năvălit:** ind. pf.c. 3.sg. 5,5; 12,13, 35  
**năvăliia:** ind. imp. 3.pl. 10,19  
**a năvăli:** inf. prez. 14,41

**NĂVĂLIRE:** s.f.  
**năvălire:** sg. ac. 11,11  
**năvălirea:** sg. ac. 15,1, 8

**NEAM:** s.n.  
**neamul:** sg. nom./ac. 1,10; 3,4; 5,19, 22; 7,16, 28, 38; 10,8; 11,25; 12,31; 14,8  
**neamului:** sg. gen./dat. 4,2; 6,12, 31; 7,37; 12,5; 14,9; 14,34  
**neam:** sg. ac. 4,13; 5,19, 22; 6,24; 10,2  
**neamuri:** pl. nom./ac. 4,35; 6,14  
**neamurilor:** pl. gen. 14,15

**NEAUZIT, -Ă:** adj.  
**neauzita:** adj. antep. f. sg. ac. 4,13

**NEBIRUIT, -Ă:** adj.  
**nebiruiți:** m. pl. nom. 11,13

**NEBUN, -Ă:** adj./s.  
**nebun:** adj. m. sg. nom. 11,13  
**nebului:** s.m. sg. gen. 15,33

(a) **NEBUNI:** v. IV (Înv.) „a se face rău, dușmănos”  
**nebuind:** gerunziu 4,4

**NEBUNIE:** s.f.  
**nebunii:** sg. ac. 4,6, 40  
**nebunii:** sg. dat. 14,5

**NECAZ:** s.n.; var. (Pop.) **NĂCAZ**  
**năcaz:** sg. nom./ac. 1,7; rezum. cap.6

(a se) **NECĂJI:** v. IV; var. (Pop.) (a se) **NĂCĂJI**  
**năcăjaste:** ind. prez. 3.sg. 1,28  
**să năcăjască:** conj. prez. 3.pl. rezum. cap.5  
**a năcăji:** inf. prez. 5,22  
**năcăjea:** ind. imp. 3.pl. 7,13, 15  
**năcăjise:** ind. m.m.c.pf. 3.sg. 8,32  
**a (să) năcăji:** inf. prez. 9,7  
**năcăjindu-:** gerunziu rezum. cap.10  
**(să) năcăjaste:** ind. prez. 3.sg. 14,8

**NECINSTE:** s.f.  
**necinste:** sg. ac. 9,1

**NECREDINCIOȘ, -OASĂ:** adj./s./adv.  
(cei) **necredincioși:** s.m. pl. ac. 1,17; 8,2  
**necredinciosului:** s.m. sg. gen. 9,9  
**necredinciosul:** adj. antep. m. sg. nom./ac. 3,11; 8,14  
**necredinciosului:** adj. antep. m. sg. gen. 4,13; 15,33  
**necredincios:** adv. 4,17

**NECREDINȚĂ:** s.f.  
**necredința:** sg. ac. 4,38  
**necredințele:** pl. ac. 8,33

**NECUNOSCUȚ, -Ă:** adj.  
**necunoscut:** m./n. sg. nom. 1,19; 2,7

**NECURAT, -Ă:** adj./s.  
**necuratele:** adj. antep. f. pl. ac. 5,16  
**necurat:** adj. m. sg. ac. 8,32  
**necuratului:** adj. antep. sg. gen. 10,10  
**necurată:** f. sg. ac. 15,32  
**necurat:** s.m. sg. nom. 9,13

**NECURMAT:** adv.  
**necurmat:** 10,37

**NEDREPT, -EAPTĂ:** adj./s.; var. **NEDIREPT, -EAPTĂ**  
**nedrepte:** adj. antep. f. sg. dat. 4, 14  
**nedreapta:** adj. antep. f.sg. ac. 4,35, 36; 6,21  
**nedreapte:** adj. f. pl. ac. 4,40  
**nedireapta:** adj. f. sg. ac. 4,48  
**nedreaptele:** s.n. pl. ac. 8,4  
**nedreptul:** s.n. sg. ac., în loc. adv. (Pop.) **cu nedreptul** „în mod silnic” 8,16, 17

**NEFERICIRE:** s.f.  
**nefericire:** sg. ac. 8,35  
**nefericirii:** sg. gen. 12,30

**NEGRĂIT, -Ă:** adj.  
**negrăita:** adj. antep. f. sg. ac. 4,13  
**negrăite:** n. pl. ac. 10,34

**NEGUȚĂTOR:** s.m.  
**neguțători:** pl. ac. 8,34

**NEÎNCETAT:** adv.  
**neîncetat:** 3,26

**NEÎNFRÂNARE:** s.m.  
**neînfrânarea:** sg. ac. 6,4

**NEÎNGROPAT, -Ă:** adj.  
**neîngropați:** m. pl. ac. 5,10  
**neîngropat:** m. sg. nom. 5,10

**NEÎNȘELAT, -Ă:** adj.  
**neînșelata:** adj. antep. f. sg. ac. rezum. cap.8

**NELEGIUIRE:** s.f.  
**nelegiuire:** sg. ac. 4,13  
**nelegiuiri:** pl. ac. 4,47  
**nelegiuirilor:** pl. gen. rezum. cap.9

**NELEGIUIT, -Ă:** s.m./f.  
**nelegiuitule:** s.m. sg. voc. 7,34

**NEMĂSURAT, -Ă:** adj.  
**nemăsurate:** f. pl. nom. 3,6

**NEMERNIC, -Ă:** adj.; var. (Înv. și reg.) **NIMERNIC, -Ă** (Înv. și reg.) „persoană care a venit din altă parte”; „pribeag”, „venetic”  
**nimearnic:** adj. m. sg. nom. 9,28  
**nimearnică:** adj. f. sg. ac. 10,24  
**(cei) nimernici:** s.m. pl. ac. 10,14

**NEMILOSTIV, -Ă:** adj.  
**nemilostiv:** m. sg. ac. 4,25  
**nemilostivi:** m. pl. ac. rezum. cap.5  
**(mai) nemilostiv:** n. sg. ac. 5,22  
**nemilostivul:** adj. antep. m. sg. ac. 7,27

**NEMILOSTIVEȘTE:** adv.; cuvântul nu este înregistrat în DLR.  
**nemilostivește:** rezum. cap.5

**NEMILOSTIVIRE:** s.f.  
**nemilostivire:** sg. ac. rezum. cap.7; 12,5  
**nemilostiviri:** pl. ac. 7,42

**NEMIȘCAT, -Ă:** adj.  
**nemișcat:** n. sg. ac. rezum. cap.14

**NENUMĂRAT, -Ă:** adj.  
**nenumărată:** f. sg. nom./ac. 1,13; rezum. cap.15  
**nenumărați:** m. pl. ac. 3,6  
**nenumărate:** f. pl. ac. 12,16

**NEPÂNGĂRIT, -Ă:** adj.  
**nepângărită:** f. sg. ac. 14,36

**NEPOT, -OATĂ:** s.m./f.  
**nepoții:** s.m. pl. ac. 1,20

**NEPRIETEN, -Ă:** s.m./f.; var. (Înv.) **NEPRIIATIN, -Ă**  
**neprietenilor:** pl. dat. 10,26  
**nepriiatini:** pl. nom. 10,26

**NEPRIETENIE:** s.f.; var. (Înv.) **NEPRIIATINIE**  
**neprietenile:** pl. nom. 4,3  
**nepriiatenie:** pl. nom. 12,3

**NEPUTINȚĂ:** s.f.  
**neputință:** sg. ac., în loc. adv. **cu neputință** 3,12; 4,6; 14,10

**NESLOBOD, -Ă:** s.  
**(ceale) neslobode:** s.n. pl. ac. „lucruri spurcate” 6,5, 20

**NESPURCAT, -Ă:** adj.  
**nespurcat:** n. sg. ac. 15,34

**NESUFERIRE:** s.f.  
**nesuferirea:** sg. ac. 9,10

**NESUFERIT, -Ă:** adj.  
**nesuferit:** m. sg. nom. 8,5  
**nesuferită:** f. sg. ac. rezum. cap.9

**NEȘTIINȚĂ:** s.f.  
**neștiința:** sg. ac. 11,31

**NETÂNGUIT, -Ă:** adj.  
**netânguit:** m. sg. nom. 5,10

**NETEMERE:** s.f.  
**neteamere:** sg. ac. 11,30

**NETREBNIC, -Ă:** adj.  
**netreabnic:** m. sg. nom. 12,44

**NEVĂTĂMAT, -Ă:** adj.  
**nevătămat:** m. sg. ac. 10,30; 12,25

**NEVĂZUT, -Ă:** adj.  
**nevăzută:** f. sg. ac. 9,5

**NEVINDECAT, -Ă:** adj.  
**nevindecată:** f. sg. ac. 9,5

**NEVINOVAT, -Ă:** adj.  
**nevinovat:** n. sg. ac. 1,8  
**nevinovați:** adj. m. pl. nom./gen. rezum. cap.4; 4,47; 8,4

**(a se) NEVOI:** v. IV  
**(să) nevoia:** ind. imp. 3.sg. 2,4

**NEVOIE:** s.f.  
**nevoie:** sg. ac., în loc. adv. **cu nevoie** „barte greu” 12,21

**NEVREDNIC, -Ă:** adj./s.  
**(ceale) nevrednice:** s.n. sg. ac. rezum. cap.14  
**nevrednicie:** adj. n. pl. ac. 14,42

**NEVREDNICIE:** s.f. „situație în care un om nu este demn de ceva”; aici prima atestare a cuvântului cf. MDA, unde prima atestare este în DEX (1975).  
**nevrednicie:** sg. ac. 5,16

**NOAPTE:** s./adv.  
**noaptea:** adv. 8,7; 12,9; 13,15



**noaptea:** *s.f. sg. ac., în loc. adv. zloa și noaptea* 13,10

**noaptea:** *sf. sg. ac. rezum. cap.15*

**NOR:** *s.m.*

**nor:** *sg. nom./ac. 1,22; 2,8*

**NOROCIT:** *adv. „cu succes”*

**norocit:** 12,11; 13,16

**NOROD:** *s.n.*

**norodul:** *sg. nom./ac. 1,10, 26, 29; 2,17; rezum. cap.5; 6,16; 8,2; 9,2; 12,42; 13,11, 26; 14,15; 15,12, 14*

**norodului:** *sg. gen./dat. rezum. cap.2; 2,7; 5,20; 10,21; 11,16, 34; 13,10; 15,16, 24*

**norod:** *sg. ac. rezum. cap.4; 4,48; rezum. cap.15; 15,14*

**NOU, NOUĂ:** *adj.*

**noao:** *f. sg. gen. 2,30*

**noao:** *n. pl. ac. 9,6*

**NUMĂR:** *s.n.*

**număr:** *sg. ac., în loc. adj. fără număr* rezum. cap.5

**NUME:** *s.n.*

**nume:** *sg. ac., în loc. adv. supt nume „sub formă de...”* 1,14

**numelui:** *sg. gen. 8,4*

**nume:** *sg. gen. 8,15*

**numele:** *sg. nom. 12,13*

**(a se) NUMI:** *v. IV*

**(să) numea:** *ind. imp. 3.sg. 4,7; 10,9*

**a numi:** *inf. prez. 6,2*

**(a) NUMI:** *v. IV*

**au numit:** *ind. pf.c. 3.sg. 1,36*

**NUMIT, -Ă:** *adj.*

**numita:** *adj. antep. f. sg. ac., în sintagma numita mai sus* 3,28

**NUNTĂ:** *s.f.*

**nunta:** *sg. ac. 14,25*

O

**OALĂ:** *s.f.*

**oalele:** *pl. nom. 7,3*

**OASTE:** *s.f. (Înv. și pop.) „armată”; (Înv.; cu sens colectiv) „oșteni”*

**oaste:** *sg. nom./ac. 1,13; 4,20; 5,2, 24; 10,24; rezum. cap.12; rezum. cap.13*

**oastea:** *sg. nom./ac. 3,35; 4,22; rezum. cap.8; 8,35; 9,9, 23; rezum. cap.11; 12,27, 38; 13,13, 14, 19, 21; rezum. cap.15; 15,20*

**oastei:** *sg. gen. 8,24; 10,11*

**OBICEI:** *s.n.; var. (Înv. și reg.) OBICEAI*

**obiceai:** *sg. ac. 12,38*

**obiceaiul:** *sg. nom. 13,4*

**obiceaiurile:** *pl. ac. 15,12*

**OBIȘNUIT, -Ă:** *adj.; var. (Înv.) OBICINUIT, -Ă*

**obicinuita:** *adj. antep. f. sg. ac. 14,30*

**obicinuitele:** *adj. antep. f. pl. ac. 14,31*

**OBORÂT, -Ă:** *adj; vezi DOBORÂT, -Ă*

**(a se) OBORÎ:** *v. IV; vezi (a se) DOBORÎ*

**(a se) OBOSI:** *v. IV*

**obosindu(-să):** *gerunziu 12,36*

**OBȘTE:** *s.f.*

**obște:** *sg. ac., în loc. adj. de obște* 3,6, 18; 4,5; 8,29; 9,21, 26, 27; 10,8; 12,4; 15,6

**OCARĂ:** *s.f.*

**ocara:** *sg. ac. 8,17*

**OCHI:** *s.m.*

**ochii:** *pl. ac. 3,36; 12,42*

**ochilor:** *pl. gen. 8,17*

**(a) OCOLI:** *v. IV*

**a ocoli:** *inf. prez. 2,32*

**ODĂJDII:** *s.f.*

**odăjdii:** *pl. ac. 3,15*

**(a se) ODIHNI:** *v. IV*

**au odihnit:** *ind. pf.c. 3.sg. 5,25*

**(să) va odihni:** *ind. viit.l. 3.sg. v. IV*

**a (să) fi odihnit:** *inf. pf. 11,24*

**odihnindu(-să):** *gerunziu 12,4*

**OLIVĂ:** *s.f. (aici) „ramură de măslin”*

**olive:** *f. pl. ac. 10,7*

**OLTAR:** *s.n.; var. (Înv. și reg.) OLTARIU*

**oltariul:** *sg. nom./ac. 1,18; rezum. cap.2; 2,5; 5,18; 6,5; 14,33*

**oltariu:** *sg. ac. 1,19, 32; 10,3; 14,3; 15,31*

**oltariului:** *sg. gen. 2,20; 3,15; 4,14; 10,26; 13,8*

**oltarele:** *pl. ac. 10,2*

**OM:** *s.m.*

**oameni:** *pl. ac./dat. 4,19; 7,14, 16; 8,24; 10,4; 11,9*

**oamenii:** *pl. ac. 7,34; 12,5*

**omului:** *sg. gen./dat. 3,11, 17, 32; 6,21, 22; 7,23; 14,24*

**omul:** *sg. nom./ac. 8,8, 32; 14,31; 15,12*

**om:** *sg. ac. 12,35; 14,28, 31*

**OMENESC, -EASCĂ:** *adj.*

**omenească:** *f. sg. ac. 6,26*

**omenesc:** *n. sg. ac. 7,28; 9,8*

**OMENEȘTE:** *adv.*

**omenește:** 9,27; 12,30

**OMENIE:** *s.f.*

**omeniia:** *sg. ac. 4,11*

**OMENIRE:** *s.f. (Bis.; îrv.) „omenie”*

**omenire:** *sg. ac. 6,22*

**OMORÂRE:** *s.f.*

**omorârea:** *sg. nom. 5,13*

**OMORÂT, -Ă:** *s.m./f.*

**(celor) omorâți:** *s.m. pl. gen. 12,40*

**(a) OMORÎ:** *v. IV*

**să omoară:** *conj. prez. 3.sg./pl. 4,34; 5,12*

**au omorât:** *ind. pf.c. 3.sg./pl. 4,34, 42, 47; 5,26; 8,20, 24, 32;*

*10,17, 22, 37; 12,6, 19*

**omorând:** *gerunziu 12,26*

**(a se) OPRI:** *v. IV*

**(să) opresc:** *ind. prez. 3.pl. rezum. cap.6*

**(să) oprea:** *ind. imp. 3.pl. 6,5*

**opreaște:** *ind. prez. 3.sg. 12,40*

**ORBIRE:** *s.f.*

**orbire:** *sg. ac. 10,30*

(a se) **OSÂNDI**: v. IV  
(s-)au osândit: *ind. pf.c. 3.sg.* 13,8

**OSÂNDIRE**: s.f.  
osândirea: *sg. nom. rezum. cap.7*

**OSEBIT, -Ă**: adj./adv.; var. (Înv.) **USEBIT, -Ă**  
usebite: *f. pl. ac.* 9,26

**OSPĂȚ**: s.n.; var. (Înv. și pop.) **USPĂȚ**; (Reg.) **USPEȚ**  
ospățul: *sg. ac.* 2,28  
uspețele: *pl. ac.* 6,4

**OSTAȘ**: s.m.  
ostașilor: *pl. gen./dat.* 5,12; 12,37  
ostașu: *sg. nom.* 8,9  
ostași: *pl. ac.* 14,39

**OSTENEALĂ**: s.f.  
osteneală: *sg. ac.* 2,27  
osteneala: *sg. ac.* 2,28

(a) **OȘTI**: v. IV  
a oști: *inf. prez.* 7, 19; 15, 17  
oștesc: *ind. prez. 3.pl. rezum. cap.12*  
să oștească: *conj. prez. 3.pl.* 13,14

**OVREI**: s.m.  
ovreilor: *pl. gen.* 7,31  
ovreat: *pl. ac.* 15,38

## P

**PACE**: s.f.  
pace: *sg. ac., în sintagma, folosită ca for mulă de salut, pace bună* 1,1

pace: *sg. nom./ac.* 1,4; 4,6; 12,12; rezum. cap.13; 14,10  
pacea: *sg. ac.* 3,1; rezum. cap.11  
pace: *sg. ac., în loc. adv. cu pace* „pașnic” 5,25  
păcii: *sg. gen.* 12,4

**PARTE**: s.f.  
partea: *sg. ac.* 1,26; 8,24; 14,15  
parte: *sg. ac.* 2,31; 8,30  
părțile: *pl. ac.* 3,26; 12,24

**PASĂRE**: s.f.; var. (Înv. și pop.) **PASERE**  
paserilor: *pl. dat.* 9,15; rezum. cap.15; 15,33

**PAVĂZĂ**: s.f.  
pavezelor: *pl. gen.* 5,3  
paveze: *pl. ac.* 15,11

**PAZĂ**: s.f.  
paza: *sg. ac.* 3,40

**PĂCAT**: s.n.  
păcat: *sg. ac.* 2,11  
păcatele: *pl. nom./ac.* 5,17; 6,15; 7,32; rezum. cap.12; 12,42, 43  
păcate: *pl. ac.* 5,18; 12,46  
păcatelor: *pl. gen.* 6,14  
păcat: *sg. ac., în loc. adj. fără păcat* 12,42

**PĂCĂTOS, -OASĂ**: adj./s.  
păcătoși: *adj. m. pl. ac.* 4,19  
păcătoși: *s.m. pl. ac.* 6,13  
păcătoșului: *sg. gen.* 13,4  
păcătoșilor: *pl. dat.* 14,42

(a) **PĂCĂTUI**: v. IV  
păcătuind: *gerunziu* 7,18

**PĂCIUIT**: adv.  
păciuit: 10,12

**PĂMÂNT**: s.n.  
Pământul: *sg. ac., în sintagma Pământul Făgăduinții* rezum. cap.2  
pământ: *sg. ac.* 3,27; 7,28; 8,35; 9,8; 10,4, 25; 13,12; 14,15; 15,5  
pământul: *sg. nom./ac.* 5,15, 21  
pământului: *sg. gen./dat.* 9,14, 17; 13,7; 14,33

**PĂR**: s.m.  
perii: *pl. ac.* 7,7

(a se) **PĂRĂSI**: v. IV  
părăsind: *gerunziu* 4,11  
părăsând: *gerunziu* 4,14  
vorărăsi: *ind. viit.I. 3.pl.* 5,11  
(s-)auărăsît: *ind. pf.c. 3.sg.* 5,20  
părăsește: *ind. pez. 3.sg.* 6,16  
a fiărăsît: *pasiv inf. prez.* 7,16  
părăsise: *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 10,13

**PĂRĂSIRE**: s.f.  
părăsirea: *sg. nom. rezum. cap.6*

**PĂRĂSIT, -Ă**: adj.  
părăsîte: *f. pl. ac.* 2,23

(a se) **PĂREA**: v. III  
părăndu-: *gerunziu* 4,49  
părăndu(-să): *gerunziu* 5,6  
(să) părăea: *ind. imp. 3.sg.* 9,8

**PĂRINTE**: s.m.  
părînții: *pl. nom./ac.* 1,19; 8,15; 12,39  
părînți: *pl. ac.* 1,25; 8,19; 12,24

**PĂRINTESC, -EASCĂ**: adj.; var. (Înv. și pop.) **PĂRINȚESC, -EASCĂ**  
părînțești: *f./n. pl. ac.* 4,15; 12,39  
părînțesc: *n. sg. ac./dat.* 5,10; 7,8, 21, 27; 12,37; 15,29  
părînțeștile: *f. pl. ac., în sintagma părînțeștile legi* 6,1; 7,2, 24, 37  
părînțașca: *adj. antep. f. sg. ac.* 14,7

**PĂRTAȘ, Ă**: s.m./f.  
părtaș: *s.m. pl. (cu des. φ) nom.* 4,14  
părtaș: *s.m. sg. nom.* 5,20  
părtași: *s.m. pl. nom.* 5,27  
părtașu: *s.m. sg. nom.* 7,29

**PĂȘUNE**: s.f.  
pășune: *sg. ac.* 12,11

(a) **PĂTIMI**: v. IV  
pătîmim: *ind. prez. 1.pl.* 7,18  
să pătîmească: *conj. prez.* 11,31  
a pătîmi: *inf. prez. rezum. cap.14*

(a se) **PĂTRUNDE**: v. III  
(s-)au pătruns: *ind. pf.c. 3.sg.* 14,41  
fiind pătrunsă: *pasiv gerunziu* 14,45

(a se) **PĂZI**: v. IV  
păzește: *imperativ 2.sg.* 1,26; 14,36  
păzându-: *gerunziu* 3,1  
să păzască: *conj. prez. 3.sg./pl.* 3,15; 14,15  
să (se) păzască: *conj. prez. 3.pl.* 3,22  
păzea: *ind. imp. 3.pl.* 4,14; 10,30  
(să) păzea: *ind. imp. 3.pl.* 6,6

**PÂINE:** s.f.; var. (Reg.) **PÂNE**  
**pâni** *pl. ac.* 1,8  
**pânile:** *pl. ac.*, în sintagma **pânile punerii înainte** 10,3

(a) **PÂNDI:** v. IV  
**pândesc:** *ind. prez.* 3.pl. 9,25

**PÂNDITOR, -TOARE:** s.m./f.  
**pânditoriu:** *s.m. sg. ac.* 3,38

(a se) **PÂNGĂRI:** v. IV  
**(să) pângărea:** *ind. imp.* 3.pl. 6,4  
**(să) pângărise:** *ind. m.m.c.pf.* 3.sg. 10,5

**PÂNGĂRIT, -Ă:** s.m./f.  
**pângăriți:** *s.m. pl. ac.* 12,23

**PÂNTECE:** s.n.  
**pântecele:** *sg. ac.* 7,22  
**pântece:** *sg. ac.* 7,27

**PĂRĂȘ, -Ă:** s.m./f.  
**părășul:** *s.m. sg. nom./ac.* 4,1, 5  
**părășilor:** *s.m. pl. dat.* 5,12

**PĂRĂT, -Ă:** adj.  
**părăt:** *m. sg. nom. rezum.* cap.4

**PĂRĂTOR, -TOARE:** s.m./f.  
**părători:** *s.m. pl. nom. rezum.* cap.4

(a) **PĂRI:** v. IV  
**au fost părăte:** *pasiv ind. pf.c.* 3.pl. 6,10  
**părăndu(-să):** *gerunziu* 10,13  
**au părăt:** *ind. pf.c.* 3.sg. 10,21  
**părăt au fost:** *pasiv ind. pf.c.* 3.sg. 14,37

(a) **PEDEPSI:** v. IV  
**să pedepsească:** *conj. prez.* 3.sg. 6,14

**PEDEAPSĂ:** s.f.  
**pedeapsă:** *sg. ac.* 4,38, 48  
**pedeapse:** *pl. ac.* 7,36

**PEDESTRAȘ:** s.m.  
**pedestrașilor:** *pl. gen.* 11,4  
**pedestrași:** *pl. ac.* 11,11; 12,20, 33; 13,2

**PERS:** s.m. (Înv.) „persan”  
**pearsilor:** *pl. gen.* 1,33

**PEȘTERĂ:** s.f.  
**peșterii:** *sg. gen.* 2,5  
**peșteri:** *pl. ac.* 6,11; 10,6

(a) **PETRECE:** v. III  
**petrecea:** *ind. imp.* 3.sg./pl. 5,27; 9,29; 14,25  
**să petreacă:** *conj. prez.* 3.pl. rezum. cap.9  
**a petreace:** *inf. prez.* 11,23; 12,2

**PETRECERE:** s.f.  
**petreacerii:** *sg. gen.* 4,13  
**petreaceri:** *sg. gen.* 6,23

**PIATRĂ:** s.f.  
**pietri:** *pl. ac.* 1,16; 4,41  
**pietrile:** *pl. nom./ac.* 1,31; 10,3  
**piatră:** *sg. ac.* 14,46

(a) **PICĂTURI:** v. IV (Trans.) „a picura” (cf. **Indice** Ioil)  
**picăturind:** *gerunziu* 8,27

**PICIOR:** s.n.  
**picioarele:** *pl. ac.* 3,25  
**picioarelor:** *pl. gen.* 7,4

**PIELE:** s.f.  
**pielea:** *sg. nom.* 7,4, 7

**PIEIRE:** s.f.; var. **PIERIRE**  
**perirea:** *sg. nom./ac.* 5,8, 13; 8,3  
**perire:** *sg. ac.* 6,12, 19, 28; 13,6  
**periri:** *pl. nom. rezum.* cap.7

(a se) **PIERDE:** v. III  
**pierde:** *ind. prez.* 3.sg. 3,39  
**pierzi:** *ind. prez.* 2.sg. 7,9  
**a pierde:** *inf. prez.* rezum. cap.9  
**(să) pierde:** *ind. prez.* 3.sg. rezum. cap.13

**PIERDERE:** s.f.  
**pierderea:** *sg. nom./ac.* rezum. cap.6; 6,26

(a) **PIERI:** v. IV  
**au perit:** *ind. pf.c.* 3.sg./pl. 5,9; 8,19  
**perind:** *gerunziu* 7,20

**PILDĂ:** s.f.  
**pildă:** *sg. ac.* 6,28  
**pilda:** *sg. ac.* 6,31

(a se) **PITULA:** v. I  
**au pitulat:** *ind. pf.c.* 3.pl. 1,19  
**(să) pitula:** *ind. imp.* 3.sg. 10,37

**PITULAT, -Ă:** adj.  
**pitulați:** *m. pl. nom.* 6,11

**PLATOȘĂ:** s.f.  
**platoșe:** *pl. ac.* 5,3

(a) **PLĂCEA:** v. II  
**au plăcut:** *ind. pf.c. impers.* 1,20  
**place:** *ind. prez.* 3.sg. 15,21

(a) **PLĂȚI:** v. IV  
**vei plăți:** *ind. viit.I.* 2.sg. 7,36  
**va plăți:** *ind. viit.I.* 3.sg. 8,36

**PLÂNGERE:** s.f.  
**plângere:** *sg. ac.* 11,6; 13,12

(a se) **PLECA:** v. I  
**plecându(-să):** *gerunziu* 4,37; 7,25, 27  
**să (să) pleace:** *conj. prez.* 3.pl. 8,16  
**(s-)au plecat:** *ind. pf.c.* 3.pl. 10,20

**PLECAT, -Ă:** adj. „supus cuiva”  
**plecat:** *m. sg. nom.* 14,24

**PLIN, -Ă:** adj.  
**plin:** *n. sg. nom./ac.* 2,27; 6,5; 7,21  
**plină:** *f. sg. nom.* 3,6, 30; 6,4  
**pline:** *f. pl. nom.* 4,40  
**plini:** *m. pl. nom.* 10,30

(a) **PLINI:** v. IV  
**a plini:** *inf. prez.* 3,8; 15,5  
**să plinească:** *conj. prez.* 3.sg. 8,10  
**să plinesc:** *conj. prez.* 1.sg. 11,17  
**va plini:** *ind. viit.I.* 3.sg. 14,29  
**neplinind:** *gerunziu rezum.* cap.4

**PLINIRE:** s.f.  
plinireea: sg. ac. 6,14

**POARTĂ:** s.f.  
poarta: sg. ac. 1,8; 14,41  
porțile: pl. ac. 10,36

**PODOABĂ:** s.f.  
podoabele: pl. ac. 2,2  
podoabă: sg. ac. 2,30; 15,13  
podoaba: sg. ac. 5,16

**(a se) POFTI:** v. IV  
poftiți: ind. prez. 2.pl. 2,15  
poftea: ind. imp. 3.sg./pl. 4,16; 11,17; 12,24  
au pofțit: ind. pf.c. 3.pl. 4,19  
pofțindu(-)(să): gerunziu 7,10  
a pofți: inf. prez. 11,24  
pofțindu-: gerunziu 13,6  
pofțind: gerunziu 14,41

**(a se) POGORI:** v. IV; vezi **(a se) COBORI**

**POMENIRE:** s.f.  
pomenirea: sg. ac. 6,31; 7,20; rezum. cap.15

**PORC:** s.m.  
porc: sg. ac. rezum. cap.6; 6,18; rezum. cap.7; 7,1

**(a se) PORNI:** v. IV  
au pornit: ind. pf.c. 3.sg./pl. 3,8; 12,27; 14,16  
pornise: ind. m.m.c.pf. 3.sg. 3,23  
pornind: gerunziu 4,21; 5,9  
fiind porniți: pasiv gerunziu 6,21  
pornesc: ind. prez. 3.pl. 14,6  
pornindu(-să): gerunziu 14,27

**PORNIRE:** s.f.  
pornirea: sg. nom./ac. 1,7; 15,17  
pornire: sg. ac. 5,1; 9,7; 10,16

**PORNITOR, -TOARE:** s.m./f. „inițiat or”  
pornitoriu: s.m. sg. nom. 4,1

**PORUNCĂ:** s.f.  
poruncile: pl. ac. 1,4; 2,2  
porunci: pl. ac. 3,7; 4,25; 14,13  
porunca: sg. ac. 3,8; rezum. cap.4; 7,30; rezum. cap.13; 14,29  
poruncă: sg. nom./ac. 6,8; 10,8

**(a) PORUNCI:** v. IV  
au poruncit: ind. pf.c. 3.sg. 1,21, 31; 2,1, 4; 5,12, 25; 7,3, 4, 5; 9,4; 12,5; 13,4, 6, 10; 14,22, 31; 15,3, 4, 30, 33  
porunceaste: ind. prez. 3.sg. rezum. cap.4; 4,38  
poruncindu-: gerunziu 5,24  
poruncise: ind. m.m.c.pf. 3.sg. 6,21  
poruncind: gerunziu 9,7; 14,16  
a porunci: inf. prez. 9,8; 14,27  
am poruncit: ind. pf.c. 1.sg. 11,20  
poruncesc: ind. prez. 1.sg. 15,5

**PORUNCIT, -Ă:** adj.  
poruncite: n. pl. ac. 3,13

**POST:** s.n.  
posturi: pl. ac. 13,12

**(a se) POTICNI:** v. IV  
(să) potihnea: ind. imp. 3.sg. 13,19

**POTRIVNIC, -Ă:** adj./s.; var. (Înv. și reg.) **PROTRIVNIC, -Ă**  
potrivnicile: adj. antep. f. pl. ac. 6,12

**(ceale) protivnice:** s.n. pl. ac. 6,16  
protivnicii: s.m. pl. ac. 10,21; 15,16  
protivnicilor: s.m. pl. gen./dat. 10,26, 29, 30; 14,17

**(a) POVĂȚUI:** v. IV  
povățuindu-: gerunziu 4,40  
povățuind: gerunziu 5,15; 10,29  
povățuia: ind. imp. 3.sg. 9,23

**POVĂȚUITOR, -TOARE:** s.m./f.; var. (Înv.) **POVĂȚUITORIU** (Înv.) „conducător”  
povățuitori: s.m. sg.(cu [r] muiat) nom. 3,5  
povățuitoriul: s.m. sg. nom./ac. 4,4; 10,28  
povățuitori: s.m. pl. ac. 8,22  
povățuitoriu: s.m. sg. nom. 8,23; 10,14; 12,36

**POVESTE:** s.f.  
poveștile: pl. ac. 2,25  
poveaste: sg. ac. 6,17

**(a) POVEȘTI:** v. IV  
au povestit: ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,20; 3,9  
vom povesti: ind. viit.I. 1.pl. 10,10

**POVESTIRE:** s.f.  
povestirea: sg. ac. 2,33

**PRADĂ:** s.f.  
prăzi: pl. ac. 8,30

**PRAZNIC:** s.n.  
praznic: sg. ac. 6,6; 10; 15,37  
praznicul: sg. ac., în sintagmele **praznicul corturilor** (vezi **CORT**)/**praznicul cinzecilor** (vezi **CINCIZECI**) 10,6; 12,32  
praznic: sg. ac., în sintagma **săptămânii cea de praznic** (vezi **SĂPTĂMÂNĂ**) 10,31

**(a) PRĂJI:** v. IV  
a prăji: inf. prez. 7,5

**PRĂPASTIE:** s.f.; var. (Înv.) **PRĂPASTE**  
prăpaste: sg. ac. 13,5

**(a) PRĂPĂDI:** v. IV  
au prăpădit: ind. pf.c. 3.sg./pl. 6,10; 10,2; 12,15  
a prăpădi: inf. prez. 9,15

**(a se) PRĂZNUI:** v. IV  
să prăznuiască: conj. prez. 3.pl. rezum. cap.1; 10,8  
prăznuiți: imperativ 2.pl. 1,9  
au prăznuit: ind. pf.c. 3.sg./pl. 2,12; 10,6; 12,38  
prăznuindu(-să): gerunziu 4,18  
prăznuiesc: ind. prez. 3.pl. rezum. cap.6  
prăznuia: ind. imp. 3.pl. 6,7  
prăznuind: gerunziu 6,11

**PRĂZNUIRE:** s.f.  
prăznuire: sg. ac. rezum. cap.10; rezum. cap.15; 15,36

**PREAÎNALT:** s.m. „Dumnezeu”  
(Cel) Preaînalt: s.m. sg. ac. 3,31

**PREAJMĂ:** s.f.; var. (Înv. și reg.) **PREJMĂ**  
prejma: sg. ac., în loc. prep. în prejma 15,33

**PREANELEGIUIT, -Ă:** s.m./f.  
preanelegiuite: s.m. sg. voc. 7,9

**PREASFINȚIT, -Ă:** adj.; var. (Înv.) **PREOSFINȚIT, -Ă**  
preaosfințite: f. pl. ac. 6,28

**PREDOSLOVIE:** s.f.  
predoslovie: *sg. ac.* 2,33

**PREOT:** s.m.  
preoți: *pl. gen.* 1,10  
preoților: *pl. gen./dat.* 1,13, 20, 35; 3,4  
preoții: *pl. nom.* 1,15, 19, 23, 30, 33; 3,15; 4,14; 14,31, 34; 15,31  
preotul: *sg. nom.* 1,21  
preot: *sg. gen.* 3,21  
preotului: *sg. gen./dat.* 3,33; 4,13

**PREOȚESC, -EASCĂ:** adj.  
preoțești: *f. pl. ac.* 3,15

**PREOȚIE:** s.f.  
preoția: *sg. ac.* 2,17; 11,3  
preoție: *sg. ac.* 4,25, 29

(a se) **PREPUNE:** v. III „a suspecta”, „a bănuî”  
să (se) **prepuie:** *conj. prez.* 3.sg. 3,32  
(s-)au **prepus:** *ind. pf.c.* 3.sg. 5,11

**PREPUS:** s.n. (Înv. și pop.) „suspiciune”, „îndoială”  
prepus: *sg. ac.* 4,34; 12,4

(a) **PRESĂRA:** v. I; var. (Înv.) (a) **PRĂSĂRA**  
prăsărând: *gerunziu* 10,26

**PRĂSĂRAT, -Ă:** adj.; var. (Înv.) **PRĂSĂRAT, -Ă**  
prăsărați: *m. pl. nom.* 14,15

**PRESUS:** adv.  
(mai) **presus:** 7,39

**PRETUTINDENI:** adv.; var. (Înv. și reg.) **PRETUTINDINI**  
pretutindini: 8,7, 25

**PRIBEAG, -Ă:** adj./s.  
pribeag: *adj. m. sg. nom.* 4,26; 5,9  
pribeagul: *s.m. sg. nom. rezum. cap.* 13

(a) **PRIBEGI:** v. IV  
pribejind: *gerunziu* 5,7

**PRICINĂ:** s.f.  
pricină: *sg. ac.* 4,28, 35; 8,26; 12,40  
pricina: *sg. nom./ac.* 4,47, 48; 11,19; 12,4; 13,4, 26

**PRIETEN:** s.m.; var. (Înv.) **PRIIATIN**  
priiatinii: *pl. nom./ac.* 1,14; 10,13  
prietini: *pl. ac.* 3,31  
priiatin: *sg. nom./ac.* 7,24; 8,9; 11,14  
priiatini: *pl. nom./ac.* 8,1; 14,11

**PRIETENIE:** s.f.; var. (Înv.) **PRIIATENIE**  
priiatenie: *sg. ac.* 4,22; 6,21, 22; rezum. cap. 14; 14,20  
priiatenii: *sg. gen.* 13,25; 14,27

**PRIETENIRE:** s.f.  
priiatenirea: *sg. ac.* 4,11

**PRIHANĂ:** s.f.  
prihană: *sg. ac.* 6,25

**PRILEJ:** s.n.  
prilej: *sg. ac., în sintagma vreamă cu prilej* 4,32; 14,5  
prileju: *sg. ac.* 14,29

**PRIMEJDIE:** s.f.  
primejdii: *pl. ac.* 1,11; 2,19

**primejdiia:** *sg. ac.* 4,4  
**primejdiit:** *sg. dat.* 11,7  
**primejdie:** *sg. ac.* 15,17

**PRIMEJDIOS, -OASĂ:** adj.  
primejdioasa: *adj. antep. f. sg. nom.* 4,16

(a) **PRIMI:** v. IV  
priimeaste: *imperativ 2.sg.* 1,26; 7,29; 15,16  
a priimi: *inf. prez.* 6,20  
au priimit: *ind. pf.c.* 3.sg. 7,8  
să priimească: *conj. prez.* 3.sg. 7,29

**PRIMPREJUR:** adv.; var. **PRINPREJUR**  
prinprejur: 13,5

(a se) **PRINDE:** v. III  
prinsease: *ind. m.m.c.pf.* 3.sg. 4,26  
au prins: *ind. pf.c.* 3.sg./pl. 5,11; 12,28  
a prinde: *inf. prez.* 10,24; 12,35  
prinzând: *gerunziu* 11,2; 12,16  
(s-)au prins: *ind. pf.c.* 3.sg. 13,21  
a (să) prinde: *inf. prez. rezum. cap.* 14  
să prinză: *conj. prez.* 3.sg. 14,13  
(să) prindea: *ind. imp.* 3.sg. 14,41

**PRINS, -Ă:** adj.  
prinși: *m. pl. nom.* 7,1

(a se) **PRISTĂVI:** v. IV; var. (Înv.) (a se) **PRESTĂVI** (Înv. și reg.) „a muri”  
(s-)au **prestăvit:** *ind. pf.c.* 3.sg. 7,40

**PRIVEGHERE:** s.f.  
privegheri: *pl. ac.* 2,27

(a) **PRIVI:** v. IV  
priveaste: *imperativ 2.sg.* 1,27  
privind: *gerunziu* 7,15, 20  
să privești: *conj. prez.* 2.sg. 7,28

(a) **PROBOZI:** v. IV (Înv. și pop.) „a face de rușine”  
probozea: *ind. imp.* 3.sg. 7,24

(a) **PROPOVĂDUI:** v. IV; var. (Înv.) (a) **PROPOVEDUI**  
au propoveduit: *ind. pf.c.* 3.sg. rezum. cap. 8  
propoveduia: *ind. imp.* 3.sg. 8,36  
va propovedui: *ind. viit. I.* 3.sg. 9,17

(a se) **PROSLĂVI:** v. IV  
proslăvea: *ind. imp.* 3.sg. 3,30  
(s-)au proslăvit: *ind. pf.c.* 3.sg. 15,32

**PROROC:** s.m.  
prorocul: *sg. nom.* 2,1, 4; rezum. cap. 15; 15,14  
prorocilor: *pl. gen.* 2,13  
proroci: *pl. ac.* 15,9

**PRUNC:** s.m.  
pruncilor: *pl. gen.* 5,13; 8,4  
pruncii: *pl. ac.* 6,10; 12,3, 21

**PRUNCIE:** s.f.  
pruncie: *sg. ac.* 6,23; 15,12

(a) **PSĂLMUI:** v. IV (Înv.) „a psalmodia”; „a cânta”  
psălmua: *ind. imp.* 3.pl. 1,30

(a se) **PUNE:** v. III  
am pus: *ind. pf.c.* 1.sg. 1,8  
puindu-: *gerunziu* 1,15; 3,27  
era puse: *ind. imp.* 3.pl. 1,21; 5,16

**a fi puse:** *pasiv inf. prez.* 3,10  
**au pus:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 3,15; 10,3; 11,18; 13,23  
**pusease:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl.* 3,15  
**era pus:** *pasiv ind. imp. 3.sg.* 3,31  
**a pune:** *inf. prez.* 4,12; 11,23; 14,41  
**fiind pus:** *pasiv gerunziu* 5,24  
**[sânt] pus:** *pasiv ind. prez. 1.sg.* 9,21  
**să puie:** *conj. prez. 3.pl.* 12,39  
**va pune:** *ind. viit.l. 3.sg.* 13,3  
**era puși:** *pasiv ind. imp. 3.pl.* 13,15  
**(s-)au pus:** *ind. pf.c. 3.pl.* 14,21  
**[fiind]puș:** *pasiv gerunziu* 15,20

**PUNERE:** s.f.  
**punerii:** *sg. gen., în sintagma pânile punerii-înainte* 10,3

**PUNTE:** s.f.  
**puțji:** *pl. ac.* 12,13

**(a) PURCEDE:** v. III  
**purcegând:** *gerunziu* 4,3  
**purcezând:** *gerunziu* 5,11; 10,27; 11,8  
**purcesease:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl.* 5,26  
**au purces:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 12,4, 20; 13,26

**(a se) PURTA:** v. I  
**(să) poartă:** *ind. prez. 3.sg.* 14,30  
**a (să) purta:** *inf. prez.* 2,4  
**purta:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 2,9; 4,19, 35; 5,16; 7,20; 13,25; 14,28  
**(să) purta:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 3,28; 8,7; 9,8; 12,14  
**purtase:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl.* 4,19; 9,28  
**purtând:** *gerunziu* 4,23, 25; 6,4; 11,1  
**am purtat:** *ind. pf.c. 1.sg.* 7,27  
**purta:** *inf. prez. fără a* 9,10, 12  
**(să) va purta:** *ind. viit.l. 3.sg.* 9,27  
**(s-)au purtat:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 12,30; 14,25  
**purtându(-să):** *gerunziu* 13,16

**PURTĂTOR, -TOARE:** adj./s.  
**purtătoriul:** *adj. antep. n. sg. ac., în sintagma purtătoriul scaun „lectică”* 3,27  
**purtătoarea:** *s.f. sg. ac. (aici) „lectică”* 9,8

**PURURI:** adv.; var. **PURUREA**  
**pururea:** 13,10; 14,24, 34; 15,7, 40

**PUS, -Ă:** adj.  
**puse:** *f. pl. ac.* 3,15  
**pusă:** *f. sg. ac.* 12,45

**PUSTIU, -IE:** adj.  
**pustiu:** *n. sg. ac. rezum. cap.5; 5,27*

**(a) PUTEA:** v. II  
**să poată:** *conj. prez. 3.pl.* 2,26  
**poate:** *ind. prez. 3.sg.* 8,18  
**au putut:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 2,6; 11,18  
**a putea:** *inf. prez.* 4,6; 8,36  
**voiu putea:** *ind. viit.l. 1.sg.* 6,26  
**putându-:** *gerunziu* 6,30  
**va putea:** *ind. viit.l. 3.sg.* 9,4  
**putea:** *ind. imp. 3.sg.* 9,10; 12,21; 14,29; 15,17  
**putând:** *gerunziu* 9,12  
**neputând:** *gerunziu* 3,5; rezum. cap.14

**PUTERE:** s.f.  
**putearea:** *sg. ac.* 3,6, 24, 28, 34; 9,17; 11,4; 12,28; 13,14; 14,18; rezum. cap.15; 15,21  
**puteare:** *sg. nom./ac.* 3,26, 29, 38; 7,16, 17; 9,8; 10,17, 28  
**puteri:** *sg. gen./dat.* 4,9; 4,24; 8,7  
**puteri:** *pl. ac.* 15,12

**PUTERNIC, -Ă:** adj./s.  
**(cei) puternici:** *s.m. pl. nom.* 9,25  
**putearnic:** *s.m. sg. nom.* 15,3  
**putearnică:** *adj. f. sg. ac.* 14,1  
**putearnic:** *adj. m. sg. nom.* 15,4, 5

**PUTINȚĂ:** s.f.  
**putință:** *sg. ac., în loc. adv. cu putință* 3,6

**PUTOARE:** s.f.  
**putoare:** *sg. ac. rezum. cap.9*  
**putoarea:** *sg. ac.* 9,9, 12  
**putoarei:** *sg. gen.* 9,10

**PUȚ:** s.n.  
**puțu:** *sg. nom.* 1,19

**PUȚIN, -Ă:** pron. nehot./adj./adv.; var. (înv.) **PUȚÂN, -Ă**  
**puțâni:** *pron. nehot. m. pl. ac.* 1,15; 14,30  
**puține:** *pron. nehot. n. pl. nom.* 6,17  
**puțini:** *pron. nehot. m. pl. nom.* 12,34  
**puțini:** *adj. m. pl. nom.* 2,22  
**puțână:** *adj. f. sg. nom./ac.* 3,14; 6,25  
**(mai) puțini:** *adj. m. pl. ac.* 5,5; 12,4  
**puțâni:** *adj. m. pl. nom.* 5,14  
**puțină:** *adj. f. sg. nom./ac.* 7,36; 11,1; 15,19  
**puține:** *adj. f. pl. ac.* 8,6  
**(mai) puțână:** *adj. f. sg. nom.* 15,18  
**puțân:** *adv.* 3,30  
**puțin:** *adv.* 5,17; 6,29; 7,33; 9,10; 10,6; 13,11  
**puțin:** *adv. în loc. adv. nu mai puțin* 8,9; 10,17; 15,27  
**(mai) puțin:** *adv.* 15,39

**PUȚINEL:** adv.  
**puținel:** 14,8

## R

**RAMURĂ:** s.f.  
**ramuri:** *pl. ac.* 10,7

**RANĂ:** s.f.  
**rane:** *pl. ac.* 3,26; 6,30; 8,24; 14,45  
**rană:** *sg. ac.* 9,5, 11; 14,43

**(a) RĂBDA:** v. I  
**rabd:** *ind. prez. 1.sg.* 6,30  
**rabdă:** *ind. prez. 3.pl.* 14,6  
**răbdând:** *gerunziu* 6,14; 7,17  
**răbdăm:** *ind. prez. 1.pl.* 7,32

**RĂBDARE:** s.f.  
**răbdare:** *sg. ac.* 6,20

**(a se) RĂCORI:** v. IV  
**a (să) răcori:** *inf. prez.* 4,46

**(a se) RĂDICA:** v. I; vezi **(a se) RIDICA**

**RĂMAS, -Ă:** adj./s.  
**rămasă:** *adj. f. sg. ac.* 1,31  
**(ceale) rămase:** *s.n. pl. ac.* 8,28

**(a) RĂMÂNE:** v. III; var. **(a) RĂMÂNEA:** v. II  
**rămânea:** *ind. imp. 3.sg.* 4,50  
**au rămas:** *ind. pf.c. 3.pl.* 8,1, 26  
**rămăsease:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl.* 12,2

**RĂMÂNERE:** s.f.  
**rămâneare:** *sg. ac. rezum. cap.8*  
**rămânerea:** *sg. ac.* 14,38

(a se) **RĂNI**: v. IV  
 (să) **rănea**: ind. imp. 3.sg. 3,16  
 (să) **răni**: inf. prez. fără a 8,36

**RĂNIT, -Ă**: adj.  
**răniți**: m. pl. nom. 4,42; 11,12

(a) **RĂPI**: v. IV  
**a răpi**: inf. prez. rezum. cap.3

**RĂPIRE**: s.f.  
**răpire**: sg. ac. 9,15

**RĂPOSAT, -Ă**: s.m./f.; var. (Înv. și reg.) **RĂPĂUSAT**  
**răpăusatului**: s.m. sg. gen. 4,37

(a) **RĂPȘTI**: v. IV (Înv. și reg.) „a se răști”  
**au răpștit**: ind. pf.c. 3.sg. 7,39

(a) **RĂSĂRI**: v. IV  
**să răsără**: conj. prez. 3.sg. 14,22

**RĂSĂRIT**: s.n.; var. (Înv. și reg.) **RĂSĂRITĂ**  
**răsărita**: sg. ac., în sintagma **răsărita soarelui** 10,28

(a se) **RĂSIPI**: v. IV; vezi (a se) **RISIPI**

**RĂSIPIRE**: s.f.; vezi **RISIPIRE**

**RĂSIPIT, -Ă**: adj.; vezi **RISIPI, -Ă**

(a) **RĂSPLĂTI**: v. IV  
**răsplătindu-**: gerunziu 4,38

**RĂSPLĂTIRE**: s.f.  
**răsplătire**: sg. ac. 8,33

(a) **RĂSPUNDE**: v. III  
**răspunzând**: gerunziu 1,23; 7,8; 15,4, 14, 23  
**au răspuns**: ind. pf.c. 3.sg. 6,23; 14,6

**RĂSPUNS**: s.n.  
**răspuns**: sg. ac. 2,4  
**răspunsuri**: pl. ac. 4,23

(a) **RĂSUFLA**: v. I  
**răsuflând**: gerunziu 7,5; 14,45  
**răsuflase**: ind. m.m.c.pf. 3.sg. 13,11

(a) **RĂTĂCI**: v. IV  
**să rătăcească**: conj. prez. 3.pl. 2,2  
**(nu) rătăci**: imperativ prohib. 2.sg. 7,18

**RĂU, REA**: adj./s./adv.  
**răul**: s.n. sg. ac. 1,25  
**rău**: s.n. sg. nom./ac. 3,39; 5,6  
**rău**: adv. 4,1; 9,28  
**rău**: adj. n. sg. nom. 14,22  
**rea**: adj. f. sg. nom./ac. 1,5; 6,3  
**reale**: s.n. pl. ac. 7,34; 8,34; 10,4  
**realele**: s.n. pf. ac. 14,27

**RĂUTATE**: s.f.; var. (Înv.) **RĂOTATE**  
**răotățile**: pl. ac. 3,1; 10,10  
**răotate**: sg. ac. 3,32; 4,50; 9,6; 12,3  
**răotăților**: pl. dat. adn. 4,1; 5,20  
**răotatea**: sg. ac. 4,4, 47; 7,31  
**răotăților**: s.f. pl. gen. 6,3; 13,4

**RĂZBOI**: s.n.  
**războiul**: sg. ac. 2,14; 8,20

**războaie**: pl. ac. 2,21; 10,10; 14,6  
**războiului**: sg. gen. 8,9; 10,28  
**războiu**: sg. nom./ac. rezum. cap.10; 10,29; 15,1  
**războiului**: sg. dat. adn. 12,36  
**războaiele**: pl. ac. 14,18

(a) **RĂZBOI**: v. IV  
**războia**: ind. imp. 3.sg. 10,14  
**a război**: inf. prez. 10,15  
**au războit**: ind. pf.c. 3.sg. 13,23

(a) **RĂZVRĂTI**: v. IV  
**au răzvrătit**: ind. pf.c. 3.sg. rezum. cap.4

**RĂZVRĂTIRE**: s.f.  
**răzvrătirea**: sg. ac. 14,8

**RĂZVRĂTIT, -Ă**: adj.  
**răzvrătite**: f. pl. ac. 4,11

**RĂMLEAN**: s.m.  
**râmleani**: pl. ac. 4,11  
**râmleanilor**: pl. gen./dat. 8,10, 36; rezum. cap.11; 11,34  
**râmleanii**: pl. nom. 11,34

**RÂND**: s.n.  
**rânduri**: pl. ac. 5,3  
**rândurilor**: pl. dat. adn. 8,22

(a se) **RÂNDUI**: v. IV  
**a rândui**: inf. prez. 2,31; 3,14; 4,9  
**au rânduit**: ind. pf.c. 3.sg. 3,33; 8,10, 22; 10,11, 12; 13,14; 14,15, 21; 15,9  
**fusease rânduite**: pasiv ind. m.m.c.pf. 3.pl. 4,11  
**să (se) rânduiască**: conj. prez. 3.pl. 4,19  
**(s-)au rânduit**: ind. pf.c. 3.sg. 5,22  
**am rânduit**: ind. pf.c. 1.sg. 9,25  
**rânduiaște**: ind. prez. 3.sg. rezum. cap.10  
**rânduind**: gerunziu 11,25; 12,20; rezum. cap.15  
**rânduindu-**: gerunziu rezum. cap.13; 14,12  
**era rânduit**: pasiv ind. imp. 3.sg. rezum. cap.14  
**să rânduiască**: conj. prez. 3.sg. 14,13  
**a fi rânduit**: pasiv inf. prez. 14,26  
**fiind rânduită**: pasiv gerunziu 15,20

**RÂNDUIALĂ**: s.f.  
**rânduială**: sg. ac. 4,6  
**rânduieii**: pl. ac. 4,11; 8,17  
**rânduialele**: pl. ac. 4,16; 6,9  
**rânduiei**: sg. gen. 6,23  
**rânduiala**: sg. ac. 9,27; 11,24, 25

**RÂNDUIT, -Ă**: adj.  
**rânduit**: m./n. sg. nom./ac. 3,4; 4,31; 8,26  
**rânduita**: f. sg. ac. 3,14  
**rânduite**: f. pl. ac. 8,36

(a) **RĂVNI**: v. IV; var. (Înv. și reg.) (a) **RĂVNI**  
**răvnindu-**: gerunziu rezum. cap.4  
**răvnea**: ind. imp. 3.sg. 4,7, 16

**RĂVNITOR, -TOARE**: s.m./f.; var. (Înv. și reg.) **RĂVNITORIU**  
**răvnitoriul**: s.m. sg. ac. 4,2

(a se) **REZEMA**: v. I; var. (a se) **RĂZIMA**  
**(să) razimă**: ind. prez. 3.pl. 14,5

**REZEMAT, -Ă**: adj.; var. **RĂZIMAT, -Ă**  
**răzimați**: m. pl. nom. 12,13

(a se) **RIDICA**: v. I; var. (Înv.) (a se) **RĂDICA**  
**a rădica**: inf. prez. 2,13

**râdicându-**: *gerunziu* 3,20; 15,32  
**râdicându(-să)**: *gerunziu* 15,6  
**râdicând**: *gerunziu* 15,10

**(a se) RISIPI**: v. IV; var. (Înv. și reg.) **(a se) RĂSIPI**  
**râsipindu(-să)**: *gerunziu* rezum. cap.6  
**să risipească**: *conj. prez. 3.sg.* 14,13

**RISIPIRE**: s.f.; var. (Înv. și reg.) **RĂSIPIRE**  
**râsipirea**: *sg. ac.* 1,27; rezum. cap.14

**RISIPIT, -Ă**: adj.; var. (Înv. și reg.) **RĂSIPIT, -Ă**  
**râsipite**: *f. pl. ac.* 8,17

**ROB, ROABĂ**: s.m./f.  
**robilor**: *s.m. pl. gen.* 8,11  
**robi** *s.m. pl. ac.* 8,11

**(a) ROBI**: v. IV  
**robind**: *gerunziu* rezum. cap.5  
**[era] robiți** *pasiv ind. imp. 3.pl.* 5,14

**ROBIE**: s.f.  
**robii**: *sg. gen. rezum. cap.1*  
**robii**: *sg. ac. rezum. cap.2; 8,10, 36*

**RU DENIE**: s.f.  
**rudenilor**: *pl. gen.* 5,6  
**rudenii**: *sg. nom./ac.* 5,9; 11,1, 35  
**rudenii** *pl. ac.* 8,1; 15,18

**(a se) RUGA**: v. I  
**(mă) rog**: *ind. prez. 1.sg.* 6,12  
**rogu(-)**: *ind. prez. 1.sg.* 7,28; 9,26  
**rog**: *ind. prez. 1.sg.* 14,9  
**(să) roagă**: *ind. prez. 3.sg.* 15,14  
**rugându(-ne)**: *gerunziu* 1,6  
**(ne-)am rugat**: *ind. pf.c. 1.pl.* 1,8  
**(să) ruga**: *ind. imp. 3.sg./pl.2, 10; 3,20; 5,4; 8,14; 9,13; 10,4, 25; 11,6*  
**(s-)au rugat**: *ind. pf.c. 3.sg.* 2, 10; 12,42; 15,24  
**rugându(-să)**: *gerunziu* 3,18, 33; 10,16; rezum. cap.13; rezum. cap.15; 15,12, 27  
**ruga**: *ind. imp. 3.sg./pl.* 3,31; 4,34; 6,21; 8,16; 13,3; 14,15  
**au rugat** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 8,29; 14,25  
**rugat-au**: *ind. pf.c. 3.pl.* 12,3  
**a ruga**: *inf. prez.* 12,44, 46  
**rugând**: *gerunziu* 13,23

**RUGĂCIUNE**: s.f.  
**rugăciunea**: *sg. nom. rezum. cap.1; 1,24*  
**rugăciunile**: *pl. ac.* 1,5; rezum. cap.3  
**rugăciune**: *sg. nom./ac.* 1,23; 3,18; 8,29; 10,27; 15,26  
**rugăciuni**: *pl. ac. rezum. cap.3; 10,16; 12,24, 42*  
**rugăciunei**: *sg. dat.* 11,15

**RUGĂMINTE**: s.f.  
**rugăminte**: *sg. ac.* 9,18

**(a) RUPE**: v. III; var. (Înv. și reg.) **(a) RUMPE**  
**să rumpă**: *conj. prez. 3.pl.* 13,25  
**a rumpe**: *inf. prez.* 14,41  
**rumpând**: *gerunziu* 14,43

**RUȘINAT, -Ă**: adj.  
**rușinat**: *m. sg. nom.* 11,12

**RUȘINE**: s.f.  
**rușine**: *sg. ac.* 9,2

**RUȘINOS, -OASĂ**: adj.  
**rușinos**: *m. sg. nom.* 15,12

S

**SABIE**: s.f.  
**sabiile**: *pl. ac.* 5,3  
**sabiia**: *sg. ac.* 12,6  
**sabiilor**: *pl. gen.* 12,22  
**sabie**: *sg. ac.* 14,41; 15,15, 16

**SĂGEATĂ**: s.f.  
**săgeților**: *pl. gen.* 5,3  
**săgeți**: *pl. ac.* 10,30; 12,27

**SĂLAȘ**: s.n.  
**sălaș**: *sg. ac.* 8,33  
**sălașele**: *pl. ac.* 12,12

**SĂLBATIC, -Ă**: adj.; var. **SĂLBATEC, -Ă**  
**sălbatecă**: *f. sg. ac.* 4,25; 5,11  
**sălbatece**: *f. pl. ac.* 11,8

**SĂLBĂTICEȘTE**: adv.; var. (Înv.) **SĂLBĂTĂCEȘTE**  
**(mai) sălbăticește**: 14,30  
**sălbăticește**: 15,2

**SĂLBĂTICIRE**: s.f.; var. (Pop.) **SĂLBĂTĂCIRE**  
**sălbătăcirea**: *sg. ac.* 15,21

**SĂMÂNȚĂ**: s.f.  
**sămânța**: *sg. ac.* 7,17; 8,9

**SĂNĂTATE**: s.f.  
**sănătate**: *sg. ac.* 1,1, 10; 11,16

**SĂNĂTOS, -OASĂ**: adj.  
**sănătoși**: *m. pl. nom.* 9,19, 20; 11,33

**(a) SĂPA**: v. I  
**voiu săpa**: *ind. viit. I. 1.sg.* 14,33

**SĂPTĂMÂNĂ**: s.f.  
**săptămâni** *sg. gen., în sintagma săptămânii cea de praznic* „Sărbătoarea Săptămânii, care se prăznuia la șapte săptămâni după Paști”; „se mai numește și *sărbătoarea recoltei și ziua primelor roade*. Mai târziu s-a numit sărbătoarea Rusaliilor, pentru că era sărbătorită în a cizecea zi de la sabatul care iniția sărbătoarea Paștilor. Ea consta dintr-o convocare și aducerea de jertfe” (Cf. DB, p.1170) 12,31

**SĂRAC, -Ă**: s.m./f.  
**săracilor**: *s.m. pl. gen./dat.* 3,10; 8,28, 30

**SĂRBĂTOARE**: s.f.  
**sărbătoarea**: *sg. ac.* 6,7

**(a se) SĂVÂRȘI**: v. IV  
**(mă) voiu săvârși**: *ind. viit. I. 1.sg.* 6,28  
**săvârșindu(-să)**: *gerunziu* 7,13  
**(s-)au săvârșit**: *ind. pf.c. 3.sg.* 7,41; rezum. cap.9  
**au săvârșit**: *ind. pf.c. 3.sg., 10,13*  
**săvârșind**: *gerunziu* 12,18

**SĂVÂRȘIRE**: s.f.  
**săvârșirii**: *sg. gen.* 2,9

**SĂVÂRȘIT**: s.n (Înv.) „sfârșit”  
**săvârșitul**: *sg. nom.* 15,40



**SĂVĂRȘIT, -Ă:** adj.  
**săvărșită:** f. sg. ac. 3,32

**SĂMBĂTĂ:** s.f. „ziua de odihnă la mozaici”; reprezintă echivalarea cuvântului *sabat*, „ziua a șaptea a săptămânii, în care orice activitate trebuia întreruptă, după cum însuși Dumnezeu se odihni în această zi, după încheierea actului creației”

**sâmbetei:** sg. gen. 5,25; 6,11; 8,26; 15,1  
**sâmbetele:** pl. ac. 6,6  
**sâmbăta:** sg. ac. rezum. cap.6; 8,27; 12,39  
**sâmbătă:** sg. ac. 8,28  
**sâmbetelor:** pl. gen. 15,3

**SÂNGE:** s.n.  
**sânge:** sg. ac. 1,8; 14,18, 46  
**sângelui:** sg. gen. 8,3  
**sângele:** sg. ac. 12,16; 14,45

**(a se) SÂRGUI:** v. IV  
**sârghindu(-ne):** gerunziu 2,29  
**(să) sârghuia:** ind. imp. 3.sg./pl. 4,14; 12,23  
**să (se) sârghuiască:** conj. prez. 3.pl. 8,16  
**sârghindu(-să):** gerunziu 8,30  
**sârghuind:** gerunziu 9,14; 10,17

**SÂRGUIRE:** s.f.  
**sârguire:** sg. nom. 4,16  
**sârguirea:** sg. ac. 4,41; 11,23

**SÂRGUITOR, -TOARE:** s.m./f.  
**(cei) sârghuitori:** s.m. pl. nom. 2,26

**SCAUN:** s.n.  
**scaun:** sg. ac., în sintagma *purtătorul scaun* „lectică” 3,27  
**scaune:** pl. nom. 14,21

**(a) SCĂPA:** v. I  
**va scăpa:** ind. viit.I. 3.sg. 3,38  
**scăpa:** inf. prez. 6,26  
**vei scăpa:** ind. viit.I. 2.sg. 7,31  
**scăpând:** gerunziu rezum. cap.8; 10,18  
**scăpase:** ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl. 8,33; 12,6  
**a scăpa:** inf. prez. 9,22  
**au scăpat:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 10,32; 11,12; 12,35

**SCĂPARE:** s.f.  
**scăpare:** sg. ac. 5,9

**SCHILAV, -Ă:** adj.; var. **CHILAV, -Ă** (Pop.) „schilod”  
**chilav:** m. sg. nom. 7,5

**SCHIMBAT, -Ă:** adj.  
**schimbată:** f. sg. nom. 3,16

**SCHINOPEGHIE:** s.f. „praznicul corturilor” (după lat. *scenophegiae*)  
**schinopeghii:** sg. gen., în sintagma *zioa schinopeghii* 1,18

**SCHITOPOLITEAN:** s.m. „locuitor al cetății Schitopolis, «care de la Ierusalim era de șase sute de stadii» (2Mac 12,29)”  
**schitopoliteani:** pl. ac. 12,30

**SCIT:** s.m.; var. (Înv.) **SCHIT**  
**schite:** pl. ac. 4,47  
**schitelor:** pl. gen. 12,29

**SCLIPIRE:** s.f.  
**sclipirea:** sg. nom. 5,3

**(a se) SCOATE:** v. III  
**a scoate:** inf. prez. 1,21  
**au scos:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 2,19; 3,27; 7,10; 8,1

**(s-)au fost scos:** ind. m.m.c.pf. perifr. 3.sg. 4,39  
**(mă) voiu scoate:** ind. viit.I. 1.sg. 6,26  
**a fi scoase:** pasiv inf. prez. 6,29

**SCOS, -OASĂ:** adj.  
**scoase:** f. pl. ac. 5,3

**(a) SCRIE:** v. III  
**scriu:** ind. prez. 3.pl. rezum. cap.1  
**am scris:** ind. pf.c. 1.pl. 1,7; 2,16; 9,25  
**a scrii:** inf. prez. 4,9; 11,37  
**au scris:** ind. pf.c. 3.sg. 8,8; 9,18; 11,15; 14,27  
**scriind:** gerunziu rezum. cap.9  
**era scrise:** pasiv ind. imp. 3.pl. 11,16

**SCRIITOR, -TOARE:** s.m./f.  
**scriitorii:** s.m. pl. ac. 6,18

**SCRISOARE:** s.f.  
**scrisorile:** pl. nom./ac. 2,13; rezum. cap.11; 11,17

**SCRIPTURĂ:** s.f.  
**scriptura:** sg. nom. 2,4

**(a se) SCULA:** v. I  
**(să) sculase:** ind. m.m.c.pf. 3.pl. 4,40  
**(s-)au sculat:** ind. pf.c. 3.sg. 14,45

**(a) SCURTA:** v. I  
**a scurta:** inf. prez. 2,24, 27, 33  
**scurtând:** gerunziu 10,10

**SCURTARE:** s.f.  
**scurtării:** sg. gen./dat. 2,29, 32  
**scurtarea:** sg. ac. 2,32

**SCUTINȚĂ:** s.f. (Înv. și reg.) „adăpost”  
**scutinții:** sg. gen. 4,34

**SEC, SEACĂ:** adj.; var. (Înv. și reg.) **SĂC, SACĂ**  
**săc:** n. sg. ac. 1,19

**(a) SEMĂNA:** v. I; var. (Pop.) **(a) SĂMĂNA**  
**sămânând:** gerunziu 7,21

**SEMEȚIRE:** s.f.; var. **SUMETIRE** „trufie”; aici prima atestare a cuvântului; cf. MDA, unde prima atestare este în Ion Budaș-Deleanu, *Lexicon românesc-nemțesc și nemțesc-românesc*, În patru tomuri. [Manuscris din 1818; Bibl. Academiei Române, cotele 3728 – 3731].  
**sumețirea:** sg. ac. 5,21

**SEMN:** s.n.; var. (Înv. și pop.) **SĂMN**  
**sămn:** sg. ac. 3,9; 13,15  
**sămnul:** sg. nom./ac. 8,23; 15,35  
**seamne:** pl. ac. 14,15

**(a) SERBA:** v. I; var. (Înv. și reg.) **(a) SĂRBA**  
**sărbând:** gerunziu 5,25

**SFAT:** s.n.  
**sfatul:** sg. ac. 1,13; 4,39; 15,5  
**sfatului:** sg. dat. 11,27  
**sfat:** sg. ac. 14,5, 20; 15,36  
**sfaturi:** pl. ac. 14,5

**(a se) SFĂTUI:** v. IV  
**sfătuindu(-vă):** gerunziu 11,36  
**(s-)ar sfătui:** cond. prez. 3.pl. 14,21

**SFÂNT, -Ă:** adj./s.  
**sfântul:** adj. antep. sg. ac. 1,7

**sfinte:** *adj. antep. f. sg. gen.* 1,12; 15,32  
**sfânt:** *adj. n. sg. nom./ac./gen./dat.* 1,29; 2,18; 3,18; 8,17; 15,24  
**sfânta:** *adj. antep. f. sg. nom./ac.* 3,1; 5,25; 6,30; 8,23; 13,11; 15,14; 16, 17  
**sfinte:** *adj. n. pl. ac.* 4,48  
**(mai) sfântă:** *adj. f. sg. nom.* 5,15  
**sfintele:** *adj. antep. f./n. pl. ac.* 5,16; 6,4; 8,33  
**sfinte:** *adj. f. sg. gen.* 6,23  
**sfântului:** *adj. antep. n. sg. gen.* 8,15  
**sfântă:** *adj. f. sg. nom./ac.* 9,16; 12,46; 13,8  
**(prea) sfânta:** *adj. antep. f. sg. ac.* 14,31  
**Sfinte:** *s.m. sg. voc., în sintagma Sfinte al Sfinților* 14,36  
**Sfinților:** *s.m. pl. gen. superlativ, în sintagma Sfinte al Sfinților* 14,36

**(a) SFÂRȘI:** *v. IV*  
**au sfârșit:** *ind. pf.c. 3.sg.* 9,5; 28; 14,46

**SFÂRȘIT:** *s.n.*  
**sfârșitul:** *sg. nom./ac.* 3,31; 5,7; 7,9; 15,38  
**sfârșit:** *sg. ac., în loc. adv. până în sfârșit* 6,15; 8,29

**SFINȚENIE:** *s.f.*  
**sfințeniia:** *sg. nom./ac.* 2,17; 3,12; 15,18  
**sfințeniții:** *sg. gen.* 15,2

**(a se) SFINȚI:** *v. IV*  
**ai sfințit:** *ind. pf.c. 2.sg.* 1,25  
**sfințește:** *imperativ 2.sg.* 1,26  
**să (se) sfințească:** *conj. prez. 3.sg.* 2,8  
**voiu sfinți:** *ind. viit.I. 1.sg.* 14,33  
**a (să) sfinți:** *inf. prez.* 15,4

**SICRIU:** *s.n.*  
**sicriul:** *sg. ac. rezum. cap.2;* 2,4, 5

**(a se) SILI:** *v. IV*  
**(să) silesc:** *ind. prez. 3.pl. rezum. cap.6*  
**să silească:** *conj. prez. 3.sg.* 6,1  
**(să) siliia:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 6,7, 18  
**a (să) sili:** *inf. prez.* 7,1  
**au silit:** *ind. pf.c. 3.pl.* 8,24  
**va sili:** *ind. viit.I. 3.sg.* 11,14  
**silind:** *gerunziu rezum. cap.14*  
**(să) silește:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.14*

**SIMBRIE:** *s.f.*  
**simbrii:** *sg. dat. adn.* 4,14

**SINGUR, -Ă:** *adj.*  
**sângur:** *m. sg. nom.* 1,24, 25; 7,37; rezum. cap.8; 8,35  
**sânguri:** *m. pl. nom.* 8,20

**SIRIENEȘTE:** *adv. (Înv.) „în siriacă”*  
**sirenește:** 15,37

**SLAB, -Ă:** *s.m./f.*  
**(celor) slabi:** *s.m. pl. dat.* 8,28, 30

**SLAVĂ:** *s.f.*  
**slava:** *sg. ac.* 3,26; 15,13  
**slave:** *pl. ac.* 4,15  
**slavă:** *sg. ac.* 5,16, 20; 14,7  
**slavii:** *sg. gen.* 8,35

**(a se) SLĂBĂNOGI:** *v. IV*  
**(să) slăbănogea:** *ind. imp. 3.pl.* 12,22

**SLĂBĂNOGIRE:** *s.f.*  
**slăbănogire:** *sg. ac.* 3,24

**(a) SLĂBI:** *v. IV*  
**slăbindu-:** *gerunziu* 8,24

**SLĂBICIUNE:** *s.f.*  
**slăbiciune:** *sg. ac.* 9,21

**SLĂVIT, -Ă:** *adj.*  
**slăvita:** *adj. antep. f. sg. ac.* 6,19

**SLOBOD, -Ă:** *adj./adv.*  
**slobode:** *adj. n. pl. ac.* 6,4  
**slobodă:** *adj. f. sg. ac.* 9,14  
**slobod:** *adv.* 6,21; 12,14

**(a se) SLOBOZI:** *v. IV*  
**au slobozit:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 2,23; 10,20; 12,25; 14,23  
**(să) sloboade:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.4*  
**slobozând:** *gerunziu* 10,21  
**să (se) sloboază:** *conj. prez. 3.sg.* 12,24

**SLUGĂ:** *s.f.*  
**slugilor:** *pl. dat.* 1,2  
**slujile:** *pl. ac.* 7,6  
**slugile:** *pl. ac.* 7,33; 8,29  
**slujilor:** *pl. gen.* 7,34

**SLUJĂ:** *s.f.*  
**slujba:** *sg. ac.* 3,3; rezum. cap.4  
**slujbele:** *s.f. pl. ac.* 4,14

**(a se) SLUJI:** *v. IV*  
**slujesc:** *ind. prez. 3.pl.* 1,27  
**slujise:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 4,11  
**a (să) sluji:** *inf. prez.* 4,40  
**să slujască:** *conj. prez. 3.pl.* 11,26  
**să (se) slujască:** *conj. prez. 3.pl.* 11,31  
**slujind:** *gerunziu* 14,31

**SLUJITOR, -TOARE:** *s.m.*  
**slujitorii:** *s.m. pl. ac.* 4,9  
**slujitori:** *s.m. pl. ac.* 4,12

**(a se) SMERI:** *v. IV*  
**smerindu(-să):** *gerunziu* 8,35

**SMERIN, -Ă:** *adj.*  
**smearin:** *m. sg. nom.* 15,12

**SMERIT, -Ă:** *adj.*  
**smerit:** *m. sg. nom.* 9,8

**SOARE:** *s.m.*  
**soarele:** *sg. nom.* 1,22  
**soarelui:** *sg. gen.* 10,28

**(a) SOCOTI:** *v. IV*  
**am socotit:** *ind. pf.c. 1.sg.* 1,18; 9,21  
**socotind:** *gerunziu* 1,34; 2,25; 3,32; 4,4, 5, 32; 5,21; 6,24; 9,25; rezum. cap.11; 11,4, 13, 15; 14,3; 15,21  
**a socoti:** *inf. prez.* 2,30  
**socotea:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 3,2; 4,15; 5,17; 6,29; 7,12; 12,45  
**să socotească:** *conj. prez. 3.pl.* 6,12  
**au socotit:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 6,20; 11,36; 13,13  
**(nu) socoti:** *imperativ prohib. 2.sg.* 7,19  
**socotise:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 8,35  
**(să) socotea:** *ind. imp. 3.sg.* 9,10  
**socotindu-:** *gerunziu* 12,12; 14,14  
**socotește:** *ind. prez. 3.sg.* 14,9

**SOL:** *s.m.*  
**solii:** *pl. nom.* 11,34

**SOLIRE:** *s.f.;* aici prima atestare a cuvântului; cf. MDA, unde prima atestare este în 1805, în lucrarea lui Vasile Grecu, *Cărți de pictură bisericească bizantină, Cernăuți, 1936.*  
**solire:** *sg. ac.* 4,11

(a) **SOSI**: v. IV  
 sosind: *gerunziu* 12,38

**SOTȚ**: s.m. „părtaș”; (aici și) „dregător al regelui”  
 soții: *pl. ac.* 4,31  
 soțu: *sg. nom.* 5,20

**SOȚIE**: s.f. (Înv. și pop.) „soț”, „tovarăș”  
 soțiile: *pl. nom.* 8,20  
 soțiilor: *pl. gen.* 14,18

**SOTIIRE**: s.f. „alianță”  
 soțirea: *sg. ac.* 4,11; 5,11

(a se) **SPĂIMĂNTA**: v. I  
 (să) **spăimânta**: *ind. imp. 3.sg.* 14,28

(a se) **SPÂNZURA**: v. I  
 spânzurându-: *gerunziu* 6,10  
 a spânzura: *inf. prez.* 9,8  
 (s-)au spânzurat: *ind. pf.c. 3.sg. rezum. cap.15*  
 să (se) spânzure: *conj. prez. 3.sg.* 15,33  
 au spânzurat: *ind. pf.c. 3.sg.* 15,35

**SPOR**: s.n.  
 sporiul: *sg. nom.* 4,13  
 sporiu: *sg. ac.* 8,8

(a se) **SPORI**: v. IV  
 a spori: *inf. prez.* 4,4  
 sporindu(-)(-să): *gerunziu* 9,11  
 au sporit: *ind. pf.c. 3.sg.* 10,7

**SPORIRE**: s.f.  
 sporirea: *sg. ac.* 5,6

**SPORNIC, -Ă**: adj.  
 spornice: *n. pl. nom.* 8,8

(a se) **SPUNE**: v. III  
 ar fi spus: *cond. pf. 3.pl.* 4,47  
 spuindu(-să): *gerunziu* 6,11  
 au spus: *ind. pf.c. 3.sg.* 8,12  
 spuind: *gerunziu* 13,4

(a se) **SPURCA**: v. III  
 spurca: *ind. imp. 3.sg.* 5,16  
 (să) spurcă: *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.6*  
 (a) spurca: *inf. prez.* 6,2  
 (să) spurca: *ind. imp. 3.sg.* 8,2  
 (s-)au spurcat: *ind. pf.c. 3.sg.* 14,3

**SPURCĂCIUNE**: s.f.  
 spurcăciunii: *sg. dat. adn.* 5,27

(a) **STA**: v. I  
 au stătit: *ind. pf.c. 3.pl.* 3,26  
 stând: *gerunziu* 3,33; 12,27; 14,46  
 sta: *ind. imp. 3.pl.* 6,21  
 să stea: *conj. prez. 3.pl.* 13,14  
 sta: *inf. prez. făfă a* 14,29

**STADIU**: s.n.; „veche unitate de măsură pentru lungime egală cu aproximativ 125 de pași”; aici prima atestare a cuvântului cf. MDA, unde prima atestare este în Georgie Șincai din Șinca, *Hronica românilor și a mai multor neamuri...*, (Tom II), [Tom] I – III, Iași, 1853 – 1854.  
 stadii: *pl. ac.* 11,5; 12,9, 10, 16, 17, 29

**STARE**: s.f. (Înv. și reg.) „putere”, „rezistență”  
 starea: *sg. ac.* 12,14

**STATORNIC, -Ă**: adj.  
 statornici *m. pl. nom.* 8,21

**STĂPÂN, -Ă**: s.m./f.  
 Stăpânul: *sg. ac.* 14,46  
 Stăpânul: *sg. voc., în sintagma Stăpânul cerurilor* 15,23

(a se) **STĂPĂNI**: v. IV  
 stăpânindu(-să): *gerunziu* 15,38

**STĂLPARE**: s.f. (Înv. și pop.) „ramură verde înfrunzită”  
 stălpări: *pl. ac.* 14,4

**STEA**: s.f.  
 stealele: *pl. ac.* 9,10

(a se) **STIDI**: v. IV (Înv.) „a se sfii”; „a se teme”  
 (să) stidea: *ind. imp. 3.sg.* 6,11  
 (să) stidesc: *ind. prez. 3.pl.* 13,11  
 nestidindu(-să): *gerunziu* 4,34

(a) **STINGE**: v. III  
 stângându-: *gerunziu rezum. cap.10*

(a) **STOARCE**: v. III  
 stoarce: *inf. prez. fără a* 9,4  
 storsease: *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 9,6

(a) **STRĂBATE**: v. III  
 va străbate: *ind. viit.I. 3.sg.* 9,17  
 a străbate: *inf. prez.* 11,9

**STRĂIN, -Ă**: adj./s.; var. (Înv. și pop.) **STREIN, -Ă**  
 (cei) streini: *s.m. pl. ac. rezum. cap.5; 10,5*  
 streină: *adj. f. sg. ac.* 5,10  
 streine: *adj. f. pl. ac.* 14,26

(a) **STRĂLUCI**: v. IV  
 au strălucit: *ind. pf.c. 3.sg.* 1,22, 32

**STRĂLUCIRE**: s.f.  
 strălucirile: *pl. ac.* 2,22

**STRĂMB, -Ă**: adj.  
 strămb: *n. sg. ac.* 3,4; 14,23  
 (mai) strămbă: *f. sg. ac.* 13,9

**STRĂMBĂTATE**: s.f.  
 strămbătatea: *sg. ac.* 10,12

**STRĂMT, -Ă**: adj.  
 strămt: *n. sg. ac.* 11,5

**STRĂMTOARE**: s.f.  
 strămtoarea: *sg. ac.* 12,21

(a se) **STRÂNGE**: v. III  
 (să) strâng: *ind. prez. 3.pl. rezum. cap.2*  
 strângând: *gerunziu* 12,38

**STRÂNSURĂ**: s.f. „adunare de dări”  
 strânsură: *sg. ac.* 4,27, 28

**STRÂNȘTE**: s.f.; vezi **STRIȘTE**

**STRÂNȘTEȘTE**: adv. „cu noroc”; cuvântul nu este înregistrat în MDA, în schimb, este înregistrat substantivul *striște* (vezi **STRIȘTE**)  
 strânșteaște: 10,23

(a se) **STRICA**: v. I  
 (să) strică: *ind. prez. 3.sg.* 6,25  
 va strâca: *ind. viit.I. 3.sg.* 14,28

**STRICĂCIOS, -OASĂ:** adj.  
străcăcios: *m. sg. nom.* 7,16

(a) **STRIGA:** v. I  
străgă: *ind. prez. 3.sg.* 8,3

**STRIGARE:** s.f.  
străgarea: *sg. ac.* 12,37  
străgare: *sg. nom.* 15,29

**STRÎȘTE:** s.f.; var. (Înv.) **STRÂNȘTE** (Înv. și pop.) „soartă”; „noroc”; „fericire”  
strânștii: *sg. gen.* 10,28

(a se) **STROPI:** v. IV  
să (se) stropească: *conj. prez. 3.pl.* 1,21

(a) **STROPȘI:** v. IV  
au stropșit: *ind. pf.c. 3.sg.* 3,25

**SUDOARE:** s.f.  
sdoare: *sg. ac.* 2,27

(a se) **SUFERI:** v. IV  
suferim: *ind. prez. 1.pl.* 2,28  
nesuferindu(-să): *gerunziu* 7,39  
a suferi: *inf. prez.* 6,13  
suferind: *gerunziu* 6,20; 7,36  
să suferi: *conj. prez. 3.sg.* 13,11

**SUFERIT, -Ă:** adj.  
suferite: *adj. antep. f. pl. nom. rezum. cap.7*

(a) **SUFLA:** v. I  
sufilând: *gerunziu* 9,7

**SUFLET:** s.n.  
suflet: *sg. ac.* 1,3; 6,30; 7,21; 11,8; rezum. cap.14  
sufletului: *sg. dat. adn.* 2,26  
sufletele: *pl. ac.* 3,1; 11,9; 15,10  
sufletului: *sg. gen.* 3,16; 14,18  
suflete: *sg. ac.* 4,25  
sufletul: *sg. ac.* 7,22, 37; 14,38; 15,30

(a se) **SUGRUMA:** v. I  
să (se) sugrume: *conj. prez. 3.sg.* 13,4

(a se) **SUI:** v. IV  
suindu(-să): *gerunziu rezum. cap.2; 5,12; 10,36*  
(s-)au suit: *ind. pf.c. 3.sg.* 2,4; 13,26  
(să) suia: *ind. imp. 3.pl.* 10,35  
(ne) suim: *ind. prez. 1.pl.* 11,36  
să(se) suie: *conj. prez. 3.pl.* 12,3  
a (să) fi suit: *inf. pf.* 14,1

**SULIȚĂ:** s.f.  
sulițe: *pl. ac.* 5,2; 15,11  
sulița: *sg. nom.* 11,8

**SUMEȚIRE:** s.f.; vezi **SEMEȚIRE**

(a) **SUPĂRA:** v. I  
supără: *ind. prez. 3.pl.* 1,28

**SUPĂRARE:** s.f.  
supărare: *sg. ac.* 11,31

(a) **SUPUNE:** v. III  
supuind: *gerunziu* 8,22  
sânt supuse: *pasiv ind. prez. 3.pl.* 9,25  
a (să) supune: *inf. prez.* 13,11

**SUPUS, -Ă:** adj.  
supuși: *m. pl. nom. rezum. cap.9*  
supus: *m. sg. nom.* 9,12; 13,23; 14,42

**SURPAT, -Ă:** adj.  
surpată: *f. sg. ac.* 14,46

**SUS:** adv.  
(mai) sus: *adv. în sintagmele mai sus ziși bani/numita mai sus vistirie* 3,7, 28  
sus: *adv. în loc. adj. din sus* 9,23, 25

**SUS-NUMIT, -Ă:** adj.  
(mai) sus-numitul: *adj. antep. m. sg. nom.* 4,1  
(mai) sus-numitului: *adj. antep. m. sg. gen.* 4,23

(a) **SUSPINA:** v. I  
au suspinat: *ind. pf.c. 3.sg.* 6,30

## Ș

**ȘCOALĂ:** s.f.  
școala: *sg. ac.* 4,9  
școală: *sg. ac.* 4,12  
școale: *sg. dat. adn.* 4,14

(a) **ȘEDEA:** v. II  
șede: *ind. prez. 3.sg.* 3,25; 4,46  
au șezut: *ind. pf.c. 3.pl.* 10,27

**ȘIRAG:** s.n.; var. (Reg.) **ȘIREAG** (Înv. și reg.) „unitate militară”  
șireagul: *sg. ac.* 8,23

(a) **ȘTERGE:** v. III  
să șteargă: *conj. prez. 3.pl.* 8,9  
a șterge: *inf. prez.* 8,18

(a) **ȘTI:** v. IV  
să știe: *conj. prez. 3.pl.* 1,27  
știi: *ind. prez. 2.sg.* 6,30  
știu: *ind. prez. 1.sg.* 7,22  
știind: *gerunziu* 9,24  
să știm: *conj. prez. 1.pl.* 11,37  
știu: *ind. prez. 3.pl.* 14,32

**ȘTIINȚĂ:** s.f.  
știință: *sg. ac.* 6,30

## T

**TABĂRĂ:** s.f.  
tabără: *sg. ac.* 13,15  
tabăra: *sg. ac.* 13,16; 15,22

**TAINĂ:** s.f.  
tainele: *pl. ac.* 13,21

**TALANT.** .sm.  
talanți: *pl. ac. rezum. cap.4; 4,24; 5,21; 8,10*  
talant: *sg. ac.* 8,11  
talanțit: *pl. nom.* 3,11  
talanți: *pl. ac. rezum. cap.4; 4,8*

**TARE:** adj./adv.  
tare: *adv.* 2,22; 6,27; 7,5, 21; 8,16; 12,27; 14,31  
tare: *adj. m./f./n. sg. nom./ac.* 1,24; 6,28; 12,13, 21, 35

**tari** *adj. m./f. pl. nom. rezum. cap.7; 13,15*

**tarele**: *adj. antep. m. sg. nom. 12,42*

**TATĂ**: s.m.; var. (Înv. și pop.) **TĂTÂNE**

**tatăl**: *sg. nom./ac. 4,11; 9,23; 11,23; 13,9; 14,37*

**tătălui**: *sg. dat. 11,24; 14,33*

**tătâni-său**: *sg. nom. rezum. cap.10*

**TAUR**: s.m.

**tauri**: *pl. ac. 7,1*

(a) **TĂBĂRI**: v. IV

**au tăbărât**: *ind. pf.c. 3.pl. 1,12*

**tăbărând**: *gerunziu rezum. cap.13*

(a) **TĂCEA**: v. II

**au tăcut**: *ind. pf.c. 3.sg. 14,4*

**TĂCERE**: s.f.

**tăcere**: *sg. ac., în loc. adv. în tăcere 12,2*

(a se) **TĂIA**: v. I

**să (să) taie**: *conj. prez. 3.pl. 7,4, 4*

**tăindu-**: *gerunziu 1,16; 15,33*

**au fost tăiați**: *ind. m.m.c.pf. perifr. 3.sg./pl., în loc. v. au fost tăiați împrejur rezum. cap.6*

**au tăiat**: *ind. pf.c. 3.pl., în loc. v. au tăiat împrejur 6,10*

**tăind**: *gerunziu rezum. cap.10; 12,14; rezum. cap.15*

**au tăiat**: *ind. pf.c. 3.sg. 12,35*

**TĂIAT, -Ă**: *adj.*

**tăiat**: *n. sg. ac. 15,30*

(a se) **TĂINUI**: v. IV

(s-) **au tăinuit**: *ind. pf.c. 3.sg. 14,30*

**TĂINUIT, -Ă**: s./adv.

**tăinuit**: *adv. 1,19; 8,1; 14,21*

(ceale) **tăinuite**: *s.n. pl. ac. 12,41*

**TĂMÂIERE**: s.f.

**tămâierii**: *sg. gen. rezum. cap.2; 2,5*

**tămâiare**: *sg. ac. 10,3*

**TĂRIE**: s.f.

**tării**: *sg. gen./dat. 6,31; 10,34*

**tăriile**: *pl. ac. 8,30; 10,15, 16; 12,28*

**tărie**: *sg. ac. 12,18*

**tăria**: *sg. nom. 15,17*

**TĂTÂNE**: s.m.; vezi **TATĂ**

(a se) **TĂLCUI**: v. IV

(să) **tălcuiaște**: *ind. prez. 3.sg. 1,36*

**TÂNĂR, -Ă**: *adj./s.*

**tineri**: *s.m. pl. nom./ac. 3,26, 33; 5,13; 10,35; 12,27; 13,15*

**tinerii**: *s.m. pl. ac. 5,24*

(cei) **tineri**: *s.m. pl. ac. 6,24*

**tinerilor**: *s.m. pl. dat. 6,28, 31*

**tinărului**: *s.m. sg. gen./dat. 7,12, 25*

**tinărul**: *s.m. sg. nom. 7,25, 30*

**tinearilor**: *s.m. pl. gen. 15,17*

(cel mai) **tinăr**: *adj. m. sg. nom. 7,24*

**TĂRSÂNĂ**: s.f.; var. (Înv.) **TĂRSINĂ** (Înv.) „țesătură aspră din păr de capră, purtată de asceți sau de călugări direct pe piele”; „țesătură groasă (ca pânza de sac)”

**tărsine**: *pl. ac. 3,19*

**tărsâne**: *pl. ac. 10,25*

**TÂRZIU**: *adv.*

**târziu**: *rezum. cap.9*

(a se) **TEME**: v. III

**să (te) temi**: *conj. prez. 2.sg. 7,29*

**să (se) teamă**: *conj. prez. 3.pl. 8,16; 15,24*

**temându(-să)**: *gerunziu 9,29*

(să) **temea**: *ind. imp. 3.sg. 14,18*

**TEMERE**: s.f.

**teamere**: *sg. ac. 4,33*

**TESTAMENT**: s.n.; var. (Înv. și reg.) **TESTAMÂNT**

**testamântul**: *sg. ac. 1,2; 7,36; 8,15*

**THARSEAN**: s.m. „locuitor al orașului Thars”

**tharseanii**: *pl. nom. 4,30*

**TICĂLOS, -OASĂ**: *adj./s.*

**ticăloasă**: *adj. f. sg. ac. 9,28*

**ticălosul**: *s.m. sg. nom. 15,3*

**TICĂLOȘETE**: *adv.*

**ticăloșete**: *rezum. cap.5*

**TICĂLOȘIE**: s.f.

**ticăloșie**: *sg. ac. 6,9*

**ticăloșile**: *pl. ac. 14,14*

**TIGAIE**: s.f.

**tigae**: *sg. ac. 7,5*

**TIR**: s.m. „locuitor al Tirului”

**tirii**: *pl. nom. 4,49*

**TIRAN**: s.m.

**tiran**: *sg. nom./ac. 4,25, 40; 7,27*

**tiranul**: *sg. nom. 5,8*

**TIRS**: s.n.; var. **THIRS** (într-o formă mai apropiată de lat. *thyrsus*); termen păgân, folosit în în limbajul religiilor misterice (cf. Anania 2001, p.1433); (Înv.) „toiag în podobit cu viță de vie și cu un con de pin în vârf, purtat de zeul Bacchus și de cei din suita lui”; aici prima atestare a cuvântului; cf. MDA, unde prima atestare este în I Văcăr escul, *Colecție din poeziile d-lui marelui logofăt...*, București, 1848.

**thirsi**: *pl. ac. 10,7*

**TOCMIRE**: s.f.

**tocmirea**: *sg. ac. 13,25*

**TRAC**: s.m.

**trachi**: *pl. ac. 12,35*

(a se) **TRAGE**: v. III

**au tras**: *ind. pf.c. 3.sg. 4,24*

(să) **trăgea**: *ind. imp. 3.sg. 6,28*

**trăgându(-să)**: *gerunziu 7,4*

**trăgându(-)(-să)**: *gerunziu 7,7*

(a) **TRĂI**: v. IV

**trăind**: *gerunziu 9,9*

**să trăiți**: *conj. prez. 2.pl. 11,21, 38*

**trăiți**: *ind. prez. 2.pl. 11,28*

**trăim**: *ind. prez. 1.pl. 11,28*

**trăiaște**: *ind. prez. 3.sg. 14,10*

**TRĂMBIȚĂ**: s.f.

**trămbițe**: *pl. ac. 15,25*

(a se) **TRÂNDĂVI**: v. IV

**trândăvindu(-să)**: *gerunziu 8,20*

**TREABĂ:** s.f.  
**treaba:** *sg. ac.* 3,6; 4,44; 9,16  
**trebile:** *pl. ac.* 3,7; 4,21, 23; 10,11; 15,5  
**trebilor:** *pl. gen./dat.* 8,8; 11,1; 14,10  
**treabă:** *sg. ac.* 12,18  
**trebi:** *pl. ac.* 13,2, 23

**(a) TREBUI:** v. IV; var. (Reg.) **(a) TRĂBUI**  
**trebuie:** *ind. prez. impers.* 2,30; 6,17  
**ar trăbui:** *cond. prez. impers.* 8,3

**TREBNIC, -Ă:** adj.; var. (Înv.) **TREABNIC, -Ă** (Înv.) „trebuincios”  
**treabnice:** *n. pl. ac.* 8,6, 31; 14,1

**(a) TRECE:** v. III  
**treceuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl.* 1,20  
**a treace:** *inf. prez.* 4,10; 6,1, 9; 7,2; 15,36  
**trece:** *ind. prez. 3.sg.* 4,17  
**a fi trecut:** *inf. pf.* 6,24  
**treându(-):** *gerunziu* 7,24  
**treând:** *gerunziu* 10,13  
**să treacă:** *conj. prez. 3.sg.* 11,24  
**treacuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.pl.* 12,10  
**au trecut:** *ind. pf.c. 3.sg.* 14,45  
**TREPĂDARE:** s.f.  
**trepădare:** *sg. nom.* 3,14

**TREZIE:** s.f.; var. (Înv.) **TREZVIE** (Înv.) „judecată limpede”  
**trezvia:** *sg. ac.* 4,37

**TRIBUN:** s.m.; var. (Înv.) **TRIVUN** „conducător”  
**trivunii:** *pl. nom.* 15,31

**TRIMIS, -Ă:** adj./s.  
**trimiși:** *adj. m. pl. nom.* 4,44  
**trimis:** *adj. m. pl. ac./gen. rezum. cap.6; rezum. cap.11; rezum. cap.14*  
**(cei) trimiși:** *s.m. pl. nom.* 11,17

**(a se) TRIMITE:** v. III; var. (Înv.) **(a se) TREMITE**  
**să (se) trimiță:** *conj. prez. 3.sg.* 1,20  
**au trimis:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 1,20; 4,23; 5,24; 6,1; 8,9, 11; 11,13, 34; 12,21, 43; 14,12, 19, 39  
**trimiteți:** *imperativ 2.pl.* 2,15; 11,36  
**trimis fiind:** *pasiv gerunziu rezum. cap.3*  
**au tremis:** *ind. pf.c. 3.sg.* 3,7  
**a (să) trimite:** *inf. prez.* 3,37  
**trimite:** *imperativ 2.sg.* 3,38; 15,23  
**au trimis:** *ind. pf.c. 3.sg.* 4,19  
**trimisease:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg.* 4,20  
**trimițându(-să):** *gerunziu* 4,21  
**trimițindu(-să):** *gerunziu rezum. cap.5*  
**era trimis:** *pasiv ind. imp. 3.sg.* 5,18  
**a fi trimis:** *pasiv inf. prez.* 6,23  
**să trimiță:** *conj. prez. 3.sg.* 11,6  
**(s-)au trimis:** *ind. pf.c. 3.pl.* 11,20  
**vei trimite:** *ind. viit.I. 2.sg.* 11,26  
**am trimis:** *ind. pf.c. 1.sg.* 11,32  
**trimitea:** *ind. imp. 3.sg.* 13,20  
**să trimită:** *conj. prez. 3.sg.* 14,27  
**ai trimis:** *ind. pf.c. 2.sg.* 15,22

**TRUFAȘ, -Ă:** adj.  
**trufașu:** *m. sg. nom.* 9,5

**TRUFIE:** s.f.  
**trufie:** *sg. ac.* 9,8; 15,6

**TRUP:** s.n.  
**trupului:** *sg. gen.* 3,17; 6,30; 9,7  
**trupul:** *sg. ac.* 7,7, 37; 9,9, 29; 14,38; 15,30  
**trupu:** *sg. ac. rezum. cap.9*  
**trupurile:** *pl. ac.* 12,39

**(a se) TULBURA:** v. I; var. (Înv.) **(a se) TURBURA**  
**să (să) turbure:** *conj. prez. 3.pl.* 9,24

**TULBURARE:** s.f.; var. (Înv.) **TURBURARE**  
**turburarea:** *sg. nom.* 5,7  
**turburare:** *sg. nom./ac.* 10,30; 13,16; 15,29

**TURMĂ:** s.f.  
**turmele:** *pl. ac.* 14,23

**TURN:** s.n.  
**turnuri:** *pl. ac.* 10,18, 20, 22  
**turnurile:** *pl. ac.* 10,36  
**turn:** *sg. nom.* 13,5

**TUVEAN:** s.m. „iudeu din Tob (Jd11,3) sau, poate, din Tubi (1Mac 5,13); oricum în Galaad” (cf. Anania 2001, p.1437)  
**tuveanei:** *pl. ac., în sintagma tuveanei jidovi* „iudei tubieni” 12,17

T

**ȚARĂ:** s.f.  
**țări:** *pl. ac.* 2,13; 9,24  
**țara:** *sg. ac.* 2,22; 5,9  
**țării:** *sg. gen./dat.* 4,1; 5,8; 6,6; 13,3; 14,9  
**țară:** *sg. ac.* 5,15; 13,11, 14  
**țări:** *pl. ac. rezum. cap.6*  
**țărâle:** *pl. ac.* 14,2  
**țării:** *sg. gen.* 14,18

**ȚĂRAN:** s.m.; var. (Înv. și reg.) **ȚĂREAN** (Înv. și reg.) „locuitor al unei țări”  
**țăreanilor:** *pl. gen.* 5,8

**ȚĂȚĂ:** s.f.  
**țăță:** *sg. ac.* 6,10

**ȚIITOR, -TOARE:** s.f.  
**țiiitoare:** *pl. dat.* 4,30  
**țiiitoriu:** *sg. nom. în sintagma țiiitoriu de adevăr* 10,12

**(a se) ȚINE:** v. III; var. **(a se) ȚINEA:** v. II  
**să țineți:** *conj. prez. 2.pl.* 1,18  
**veți ținea:** *ind. viit.I. 2.pl.* 2,16; 11,19  
**ținea:** *inf. prez. fără a* 2,26  
**(să) ținea:** *ind. imp. 3.pl.* 6,6  
**să ție:** *conj. prez. 3.sg.* 9,26  
**ținea:** *ind. imp. 3.sg./pl.* 10,15; 12,35  
**a ținea:** *inf. prez.* 11,24  
**a (să) ținea:** *inf. prez.* 12,42; 15,3  
**a fi ținut:** *inf. pf.* 14,2  
**țiind:** *gerunziu* 14,8, 20  
**au ținut:** *ind. pf.c. 3.sg.* 14,38  
**au ținut:** *ind. pf.c. 3.sg.* 15,34

**ȚINERE:** s.f.  
**ținearea:** *sg. ac.* 6,11

**ȚINUT:** s.n.  
**ținutul:** *sg. ac.* 1,1  
**ținutul:** *sg. ac.* 4,26

U

**(a se) UCIDE:** v. III  
**(să) ucide:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.4*  
**ucigându(-să):** *gerunziu rezum. cap.4; 6,30; rezum. cap.13*

**ucigând:** *gerunziu* rezum. cap.5; rezum. cap.8; rezum. cap.12  
**ucide:** *ind. prez. 3.sg.* rezum. cap.5  
**să ucigă:** *conj. prez. 3.pl.* 5,12; 6,9  
**era ucii:** *pasiv ind. imp. 3.pl.* 5,14  
**a ucide:** *inf. prez.* 5,24  
**au ucis:** *ind. pf.c. 3.sg./pl.* 5,26; 8,30; 10,17, 23, 37; 13,15  
**(s-)au ucis:** *ind. pf.c. 3.pl.* 10,31  
**ai ucis:** *ind. pf.c. 2.sg.* 15,22

**UCIDERE:** s.f.

**uciderei:** *pl. nom./ac.* 4,3; 5,13; 8,6; 12,16  
**ucidere:** *sg. ac.* 4,35  
**uciderea:** *sg. ac.* 4,36; 5,6  
**uciderile:** *pl. ac.* 14,14

**UCIGAȘ, -Ă:** s.m./f.

**ucigași:** *s.m. pl. ac.* 4,16  
**ucigașul:** *s.m. sg. nom.* 9,28  
**ucigașilor:** *s.m. pl. gen.* 12,6

**UCIS, -Ă:** adj./s.

**ucii:** *adj. m. pl. ac.* 7,9  
**(celor) ucii:** *s.m. pl. gen.* 12,16

**(a se) UDA:** v. I

**să (se) ude:** *conj. prez. 3.pl.* 1,31

**(a se) UITA:** v. I

**să uite:** *conj. prez. 3.pl.* 2,2  
**neuitându(-să):** *gerunziu* 8,11  
**(să) uita:** *ind. imp. 3.pl.* 3,19; 4,35  
**să (Se) uite:** *conj. prez. 3.sg.* 8,2  
**uitându(-mă):** *gerunziu* 9,23

**UITARE:** s.f.

**uitării:** *sg. dat.* 12,42

**ULIȚĂ:** s.f.

**ulițe:** *pl. ac.* 3,19; 10,2

**UMĂR:** s.m./n.

**umărul:** *sg. ac.* 12,35; 15,30

**(a) UMBLA:** v. I

**a umbra:** *inf. prez.* 3,8

**(a se) UMFLA:** v. I; var. (Înv. și pop.) **(a se) ÎMFLA**

**îinflându(-să):** *gerunziu* 9,4

**(a se) UMPLE:** v. III; var. (Înv. și pop.) **(a se) UMPLEA:** v. II; **(a se) ÎMPLE**

**împlându(-să):** *gerunziu* 9,7  
**împlând:** *gerunziu* 13,16  
**(s-)au umplut:** *ind. pf.c. 3.sg.* 3,30  
**umplut fiind:** *pasiv gerunziu* 9,8

**UNS, -Ă:** adj.

**unșilor:** *adj. antep. m. pl. gen.* 1,10

**URĂCIUNE:** s.f.; var. (Înv. și reg.) **URĂCIUNE** (Înv. și reg.)

„nutrire a unui sentiment de ură față de cineva”; „ură”  
**urăciunea:** *sg. ac.* 14,39

**URĂCIOS, -OASĂ:** adj.

**urăciosul:** *adj. antep. m. sg. ac.* 5,24

**URĂT, -Ă:** adj./s./adv.

**[cei] urăți:** *s.m. pl. ac.* 1,27  
**urât:** *adj. m. sg. nom.* 5,8  
**urâta:** *adj. antep. f. sg. ac.* 6,19  
**urât:** *adv. rezum.* cap.6

**(a se) URGISI:** v. IV

**urgisind:** *gerunziu* 4,14; 7,24  
**urgisâsc:** *ind. prez. 1.sg.* 7,11  
**(vă) urgisiți:** *ind. prez. 2.pl.* 7,23  
**a (să) urgisi:** *inf. prez.* 7,24  
**urgisea:** *ind. imp. 3.sg. rezum.* cap.15

**URGISIRE:** s.f.

**urgisire:** *sg. ac.* 3,18  
**urgisirea:** *sg. nom./ac.* 5,17; 6,25

**URGISIT, -Ă:** adj./s.

**(cei) urgisiți:** *s.m. pl. ac.* 1,27  
**urât:** *adj. m. sg. nom.* 5,8

**(a) URÎ:** v. IV

**urâsc:** *ind. prez. 3.pl.* 3,1

**(a) URMA:** v. I

**urma:** *ind. imp. impers./3.sg./pl.* 2,6; 7,7; 15,2  
**a urma:** *inf. prez.* 2,32  
**urmează:** *ind. prez. 3.sg./pl.* rezum. cap.4; 8,36; rezum. cap.10  
**urmându(-):** *gerunziu* 4,29  
**va urma:** *ind. viit. I. 3.sg.* 8,11; 9,27

**URMĂ:** s.f.

**urmă:** *sg. ac., în loc. adv. mai pre urmă* „apoi” 5,5, 8; 6,15; 7,41

**URMĂTOR, -TOARE:** adj./s. „care urmează după cineva”; (Înv.) „urmaș”, „succesor”

**următoare:** *adj. f. sg. nom.* 4,17  
**următoriu:** *adj. n. sg. ac.* 7,8  
**următoriu:** *s.m. sg. nom.* 14,26

**URȘINIC:** s.n. (Înv.) „țesătură scumpă”; (Prin ext.) „veșminte confecționate din această țesătură”  
**urșinic:** *sg. ac.* 4,38

**(a) URZI:** v. IV

**au urzit:** *ind. pf.c. 3.pl.* 4,48

**USEBIT, -Ă:** adj.; vezi **OSEBIT, -Ă**

**USPĂȚ:** s.n.; vezi **OSPĂȚ**

**UȘĂ:** s.f.; var. **UȘE**

**ușea:** *sg. ac.* 2,5  
**uși:** 8,33  
**ușe:** *sg. ac.* 14,43

**UȘOR, -OARĂ:** adj.

**ușoară:** *f. sg. ac.* 2,27

## V

**VAL:** s.n.

**valurilor:** *pl. dat.* 9,8

**VALE:** s.f.

**valea:** *sg. ac.* 1,19

**VARVAR, -Ă:** adj./s.

**varvara:** *adj. antep. f. sg. ac.* 2,22  
**varvarilor:** *s.m. pl. dat.* 10,4  
**varvare:** *s.n. pl. ac.* 15,2

**VAS:** s.n.

**vase:** *pl. ac.* 4,32; 5,16  
**vasele:** *pl. ac.* 4,48

(a) **VĂDI:** v. IV  
**vădește:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.3*  
**vădise:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg. 3,11*  
**vădind:** *gerunziu rezum. cap.4*  
**vădea:** *ind. imp. 3.sg. 4,33*  
**a vădi:** *inf. prez. 14,39*

**VĂDUVĂ:** s.f.  
**văduvelor:** *pl. gen./dat. 3,10; 8,28, 30*

(a se) **VĂRSA:** v. I „a (se) răspândi”; „a lungi (vorba)”  
**au vărsat:** *ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,8; 4,37*  
**a (să) vărsa:** *inf. prez. 2,33*  
**(să) vărsa:** *ind. imp. 3.sg. 8,7*

**VĂRSAT, -Ă:** adj.  
**vărsatele:** *adj. antep. f. pl. ac. rezum. cap.3*  
**vărsată:** *f. sg. nom. 3,17*

(a) **VĂTĂMA:** v. I  
**fiind vătămat:** *pasiv gerunziu 14,28*

**VĂZDUH:** s.n.  
**văzduh:** *sg. ac. rezum. cap.5; 5,2*

**VÂNĂ:** s.f.  
**vine:** *pl. ac. 7,1*

**VÂNZĂTOR, -TOARE:** s./adj.  
**vânzătorul:** *s.m. sg. nom. 5,15*  
**vânzătoriu:** *s.m. sg. nom. 10,13*  
**vânzători:** *s.m. pl. nom. 10,22*  
**vânzătoare:** *adj. m. sg. nom. „de vânzare” 11,3*

**VÂRF:** s.n.  
**vârfurile:** *pl. nom. 7,4*

**VÂRSTĂ:** s.f.  
**vârsta:** *sg. ac. 4,40; 6,24; 7,27; 15,13*  
**vârste:** *pl. ac. 5,24*  
**vârșă:** *sg. ac., în sintagma de vârstă vechiu „înaintat în vârstă” 6,18*  
**vârștei:** *sg. gen. 6,23*

**VĂRTOS, -OASĂ:** adj./adv.  
**vărtoase:** *adj. f. pl. ac. 4,42*  
**vărtoasă:** *adj. f. sg. nom./ac. 12,11, 18*  
**vărtoși:** *adj. m. pl. nom. 12,27*  
**(mai) vartos:** *adv. 6,19; 7,2; 8,7; 10,19; 12,22*  
**vartos:** *adv. rezum. cap.7; 7,10*

**VĂRTUTE:** s.f.  
**vărtutei:** *sg. gen. 6,31*

**VEAC:** s.n./s.m.  
**veaci:** *s.m. pl. ac., în loc. adj. de veaci 7,9, 36*  
**veac:** *sg. ac., în loc. adv. în veac 14,15, 36*

**VECHI, VECHIE:** adj.  
**vechiu:** *m. sg. nom., în sintagma de vârstă vechiu „înaintat în vârstă” 6,18*  
**vechea:** *adj. antep. f. sg. ac. 6,21*  
**veache:** *f. sg. ac. 6,22*

**VECIN, -Ă:** adj./s.  
**vecine:** *adj. f. pl. ac. 4,32*  
**vecinele:** *adj. antep. f. pl. ac. 6,8, 11*  
**vecinii:** *s.m. pl. nom. 9,25*

(a se) **VEDEA:** v. II  
**au văzut:** *ind. pf.c. 3.sg. rezum. cap.2; 2,4*

**văzând:** *gerunziu 2,2; 6,20; 8,8; 12,42; 14,26, 30*  
**vedea:** *ind. imp. 3.sg./pl. 3,16, 17; 4,6*  
**(să) vedea:** *ind. imp. 3.sg./pl. 3,25; 12,9, 16; 14,4*  
**(s-)au văzut:** *ind. pf.c. 3.pl. 3,34; 13,23*  
**văzuse:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg. 3,36; rezum. cap.15*  
**(să) văd:** *ind. prez. 3.pl. rezum. cap.5*  
**a (să) vedea:** *inf. prez. 5,2*  
**văzându-:** *gerunziu 7,4*  
**văzându(să):** *gerunziu rezum. cap.14*  
**văzut (să fie):** *pasiv conj. prez. 3.sg. 15,35*  
**(a) vedea:** *inf. prez. 6,9*  
**va vedea:** *ind. viit.I. 3.sg. 7,6*  
**vei vedea:** *ind. viit.I. 2.sg. 7,17*  
**veade:** *ind. prez. 3.sg. 7,35; 9,5; 12,22; 15,2*  
**(s-)ar vedea:** *cond. prez. impers. 12,44*

**VEDERE:** s.f.  
**vedeare:** *sg. ac. 3,8; 13,5*  
**vedearea:** *sg. nom. 3,16, 21; 15,12*  
**vederi:** *pl. ac. 5,26*

(a) **VENI:** v. IV  
**au venit:** *ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,7, 14; 3,5; 4,21, 25, 31; 8,20, 35; 10,24; 12,6, 9, 17, 31, 38, 39; 13,25; 14,4, 16, 26, 31; 14,44*  
**venind:** *gerunziu 2,5; 4,34, 44; 5,18, 25; 8,6; 9,3*  
**venise:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl. 3,9; 8,25; 9,18; rezum. cap.10*  
**ar fi venit:** *cond. pf. 3.sg. 3,9*  
**să vie:** *conj. prez. 3.sg. 3,18*  
**vin:** *ind. prez. 3.pl. 3,39; 8,16, 18; 15,24*  
**va veni:** *ind. viit.I. 3.sg. 6,14; 9,4*  
**să venim:** *conj. prez. 1.pl. 6,17*  
**a veni:** *inf. prez. 8,8, 14; 9,11*  
**venit-au:** *ind. pf.c. 3.sg. 11,29*  
**am venit:** *ind. pf.c. 1.pl. 14,7*  
**vinea:** *ind. imp. 3.sg. 9,14; 11,2; 13,9*  
**vine:** *ind. prez. 3.sg. 13,1*

**VENIN:** s.n.  
**venin:** *sg. ac. rezum. cap.10; 10,13*

**VENIRE:** s.f.  
**venirea:** *sg. ac. 8,12; 12,21; 14,15; 15,21*  
**venire:** *sg. ac. 14,17*

**VENIT:** s.n.  
**veniturile:** *pl. ac. 3,3*  
**venituri:** *pl. ac. 4,8*  
**viniturile:** *pl. ac. 9,16*

**VERDE:** adj.  
**verzi:** *f. pl. ac. 10,7*

(a se) **VESELI:** v. IV  
**veselindu(să):** *gerunziu 10,33*  
**au veselit:** *ind. pf.c. 3.sg. 15,11*  
**veselindu(se):** *gerunziu 15,27*

**VESELIE:** s.f.  
**veselie:** *sg. ac. 3,30; 10,6*

**VESTE:** s.f.  
**veastea:** *sg. nom. 4,39*  
**veaste:** *sg. ac., în loc. adv. fără veaste 8,6*  
**vestea:** *sg. nom. 8,7*  
**veaste:** *sg. ac. 14,37*

(a se) **VESTI:** v. IV  
**(să) vestește:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.1*  
**(s-)au vestit:** *ind. pf.c. impers. 1,33*  
**vestește:** *ind. prez. 3.sg. rezum. cap.3*  
**au vestit:** *ind. pf.c. 3.sg. 3,6, 7; 13,21*



**vesteaște:** *imperativ 2.sg. 3,34*  
**să (se) vestească:** *conj. prez. 3.sg. 9,24*  
**vestindu(-să):** *gerunziu 10,21*  
**vestindu-:** *gerunziu 14,20*

**VESTIRE:** s.f.  
**vestire:** *sg. nom. 5,5*

**VESTIT, -Ă:** *adj./adv.*  
**vestit:** *adj. m. sg. nom./ac. 2,21; 4,7; 10,9; 13*  
**vestita:** *adj. antep. f. sg. ac. 2,23*  
**vestite:** *adj. f. pl. ac. 14,9*  
**(mai) vestit:** *adv. 14,42*

**VEȘMÂNT:** s.n.  
**veșminte:** *pl. ac. 3,33; 5,2*

**VEȘNIC, -Ă:** *adj.; var. (Înv. și pop.)* **VECINIC, -Ă**  
**veacinic:** *m. sg. nom. 1,25*

**VIAȚĂ:** s.f.  
**viață:** *sg. ac. 3,31; 4,7; 38; 5,5; 6,19; 27; 31; 7,9; 14*  
**vieții:** *sg. gen. 3,31; 6,20; 25; 7,9; 36; 10,9; 14,46*  
**viața:** *sg. ac. 3,33; 6,24; 7,22; 23; 9,28; 10; 13; 14,46*  
**viața:** *sg. ac. 5,27*

**VICLEAN, -Ă:** *adj.*  
**vicleanul:** *m. sg. nom. 4,19*

**VICLENIE:** s.f.  
**viclenie:** *sg. ac. 13,3*  
**viclenia:** *sg. ac. 15,10*

**VIERME:** s.m.  
**vierm:** *pl. nom. rezum. cap.9; 9,9*

**VIITOR, -TOARE:** *adj.*  
**viitoare:** *adj. antep. f. sg. ac. 7,19; 15,8; 20*  
**viitoriu:** *m. sg. ac. 15,7*

**VIN:** s.n.  
**vin:** *sg. ac. 15,40*

**(a) VINDE:** v. III  
**vânduse:** *ind. m.m.c.pf. 3.sg./pl. 4,32; 8,14; 10,21*  
**vânzind:** *gerunziu rezum. cap.5*  
**[era] vânduți:** *pasiv ind. imp. 3.pl. 5,14*  
**a vinde:** *inf. prez. 5,24*  
**vindea:** *ind. imp. 3.pl. 8,14*

**VINOVAT, -Ă:** s.m./f.  
**(cel) vinovat:** *s.m. sg. nom. 4,44*

**VIS:** s.n.  
**vis:** *sg. ac. 15,11*  
**visul:** *sg. nom. 15,12*

**VISTIERIE:** s.f.  
**vistierile:** *pl. ac. rezum. cap.3*  
**vistieria:** *sg. nom. 3,6*  
**vistierii:** *sg. gen. 3,23; 3,40*  
**vistierie:** *sg. ac. 3,28; 4,42*

**VIU, VIE:** *adj.*  
**viu:** *m. sg. nom./ac. 3,35; 6,26; 12,24; 35; 15,4*  
**vii:** *m. sg. ac. 10,36*

**VIVLIOTECĂ:** s.f.; vezi **BIBLIOTECĂ**

**(a) VOI:** v. IV  
**voim:** *ind. prez. 1.pl. 11,28*  
**voiesc:** *ind. prez. 1.sg. 15,39*

**VOIE:** s.f.  
**voia:** *sg. nom./ac. 1,3; 2,28; 7,16*  
**voie:** *sg. ac., în loc. adv. de bună voie 14,3*  
**voie:** *sg. ac. 14,26*

**VOIEVOD:** s.m.; var. (Înv. și pop.) **VOIVOD**  
**voivodu:** *sg. nom. 1,13*  
**voivodul:** *sg. nom./ac. 1,16; 14,16*  
**voivodului:** *sg. dat. rezum. cap.3*  
**voevodul:** *sg. nom. rezum. cap.5*  
**voievod:** *sg. ac. 5,24; 14,12*  
**voievodul:** *sg. nom./ac. rezum. cap.6; 8,8; 14,20*  
**voivod:** *sg. ac. rezum. cap.10; 13,24*  
**voivozii:** *pl. nom. rezum. cap.12*  
**voievozi:** *pl. nom. 12,19*  
**voievodului:** *sg. gen. 14,2*

**VOIOS, -OASĂ:** *adj.*  
**voios:** *n. sg. ac. 1,3*  
**voioasă:** *f. sg. ac. 6,28*  
**(mai) voioși:** *m. pl. ac. 15,9*

**VORBĂ:** s.f.  
**vorbii:** *sg. gen. 2,32*  
**vorbă:** *sg. ac. 14,22*  
**vorba:** *sg. ac. 15,12*

**VRAJBĂ:** s.f.  
**vrajbii:** *sg. gen. 4,4*

**VRĂJMAȘ, -Ă:** s./adj.  
**vrăjmașu:** *s.m. sg. ac. 3,38*  
**vrăjmași:** *s.m. pl. ac. 4,16; 10,27; 11,11; 12,22; rezum. cap.14; 14,22*  
**vrăjmașilor:** *s.m. pl. gen./dat. 5,6; 8,6; 16; rezum. cap.10; 12,28; 13,21*  
**vrăjmașul:** *s.m. sg. ac. 5,8*  
**vrăjmașe:** *adj. f. sg. ac. 10,35*  
**vrăjmașului:** *s.m. sg. gen. 13,16*  
**vrăjmașii:** *s.m. pl. nom. 15,20*

**VRĂJMĂȘEȘTE:** *adv.*  
**vrăjmășește:** *12,15; 14,11*

**(a) VREA:** v. II  
**vrând:** *gerunziu 1,18; 2,13; 16; 3,8; 14; 10,24; 11,23; 25; 12,35; 14,39*  
**vreau:** *ind. prez. 3.pl. 2,25*  
**vor vrea:** *ind. viit. I. 3.pl. 2,26*  
**vrea:** *ind. prez. 3.sg./pl. 2,20; 6,23; rezum. cap.7*  
**ar vrea:** *cond. prez. 3.sg./pl. 3,8; 5,9; 6,9*  
**au vrut:** *ind. pf.c. 3.pl. rezum. cap.6*  
**vreai:** *ind. prez. 2.sg. 7,2*  
**a vrea:** *inf. prez. 11,24; 12,8*  
**vreați:** *ind. prez. 2.pl. 11,29*  
**ai vrut:** *ind. pf.c. 2.sg. 14,35*

**VREDNIC, -Ă:** *adj./s.*  
**(ceale) vreadnice:** *s.n. pl. ac. 2,30*  
**vreadnice:** *s.n. pl. nom. 7,18*  
**(celor) vreadnici:** *s.m. pl. dat. 15,21*  
**vreadnic:** *adj. m./n. sg. nom./ac. 3,2; 3,37; 4,25; 6,24; 27; 7,29*  
**vreadnică:** *adj. f. sg. ac. 4,38; 8,33; rezum. cap.9*  
**vreadnica:** *adj. f. sg. nom./ac. 6,23; 7,20*  
**vreadnice:** *adj. f. pl. ac. 7,36*  
**vreadnici:** *adj. m. pl. ac. 9,15*  
**vreadnicul:** *adj. antep. n. sg. ac. 15,11*

**VREDNICIE:** s.f.  
**vrednicie:** *sg. ac. 15,39*

**VREME:** s.f.

**vreamē:** sg. ac. 1,5; 3,5; 4,23; 5,1; 6,1, 13, 26; 7,5; 9,1; 11,1; 14, 20  
**vreamēa:** sg. nom./ac. 1,22; 4,17; 6,25; 7,20; 14,1  
**vreamē:** sg. ac., în sintagma **vreamē cu prilej** 4,32; 14,5  
**vremi:** sg. gen. 9,11  
**vreamile:** pl. ac. 9,23; 12,30  
**vreamē:** sg. ac., în loc. adv. **mai nainte vreamē** „mai înainte” 10,6  
**vreami:** pl. ac. 14,38  
**vremile:** pl. ac. 9,25; 12,15; 14,3; 15,38

**VRERE:** s.f.

**vreamē:** sg. ac. 6,13; 8,17; 11,26; 12,16  
**vreamē:** sg. ac. 9,20; 11,37

**Z**

**ZADAR:** s.n.; var. **ZĂDAR**

**zădar:** sg. ac., în loc. adv. **în zădar** 7,34

**ZĂBAVĂ:** s.f.

**zăbavă:** sg. ac., în loc. adv. **fără zăbavă** 9,4

**(a se) ZĂBOVI:** v. IV

**(să) zăbovea:** ind. imp. 3.pl. 5,27  
**zăbovea:** ind. imp. 3.sg. 14,23

**(a) ZĂCEA:** v. II

**zăcea:** ind. imp. 3.sg. 3,29

**(a se) ZĂMISLI:** v. IV

**zămislindu(-să):** gerunziu 10,3

**ZESTRE:** s.f.

**zeastre:** sg. ac. 1,14

**ZI:** s.f.

**zioa:** sg. ac., în sintagmele **zioa corturilor** (vezi **CORT**)/**zioa focului/zioa schinopegheii** (vezi **SCHINOPEGHIE**)/**zioa săp tāmāni cēa de praznic** (vezi **SĂPTĂMÂNĂ** rezum. cap.1; 1,18; 10,6; 12,31  
**zilele:** pl. ac., în sintagma **zilele corturilor** (vezi **CORT**) 1,9  
**zioa:** sg. nom./ac. 1,18; 6,7, 11, 14; 11,21, 30; 13,17; 15,1, 3, 4, 36, 37  
**zile:** pl. ac. 2,12; rezum. cap.5; 5,2, 14; rezum. cap.10; 10,6, 33, 37; 13, 12

**zilele:** pl. nom./ac. 2,16; 6,6; 10,8

**zi:** sg. ac. 3,14; 5,25; 8,27; 10,5, 35; 11,33, 38; 12,38, 39; 14,4, 21; rezum. cap.15  
**zile:** sg. gen. 7,20  
**zioa:** sg. ac., în loc. adv. **zioa și noaptea** 13,10  
**zillii:** sg. dat. 15,2

**(a se) ZICE:** v. III

**zic:** ind. prez. 1.sg. 1,1; 14,7  
**au zis:** ind. pf.c. 3.sg./pl. 1,9; 2,7, 11; 3,33, 37; 6,30; 7,2, 8, 9, 11, 14, 15, 18, 22, 27, 30; 9,12; 15,5, 22  
**zicând:** gerunziu 2,3; 3,34; 6,23, 28; 7,6, 30; 11,29; 14,27, 33, 34; 15,15, 34  
**a fi zis:** pasiv inf. prez. 2,33  
**zicea:** ind. imp. 3.sg./pl. 3,13; 14,26; 15,2  
**a zice:** inf. prez. 4,2; 10,26  
**fie zise:** pasiv conj. prez. fără să 3.pl. 6,17  
**zice:** ind. prez. 3.sg. 6,24; 8,18  
**(s-)au zis:** ind. pf.c. impers. 7,42  
**(să) zice:** ind. prez. impers./3.sg. 9,2; 12,21; 15,37  
**zisease:** ind. m.m.c.pf. 3.sg. 9,15  
**(să) zicea:** ind. imp. 3.sg. 10,12  
**(să) zic:** ind. prez. 3.pl. 12,17; 14,6  
**zicându(-să):** gerunziu 14,11  
**zicându-:** gerunziu 14,32  
**a fi zis:** inf. pf. 15,14

**ZID:** s.n.

**ziduri:** pl. ac. 3,19; 6,10; 11,9; 12,13, 27  
**zid:** sg. ac. 5,5; 10,35; 14,43  
**zidurilor:** pl. gen. 12,14, 15

**(a) ZIDI:** v. IV

**au zidit:** ind. prez. 3.sg. 1,18

**ZIDIRE:** s.f.

**zidirea:** sg. ac. 4,20

**ZIDITOR, -TOARE:** s.m./f.

**Ziditoriul:** sg. voc., în sintagma **Ziditoriul tututror** 1,24  
**Ziditoriul:** sg. nom., în sintagma **Ziditoriul lumii** 7,23  
**Ziditoriului:** sg. gen., în sintagma **Ziditoriului lumii** 13,14

**ZIS, -Ă:** adj.

**zișii:** m. pl. ac., în sintagma **mai sus zișii** 3,7  
**zise:** n. pl. ac. 6,29; 8,4

